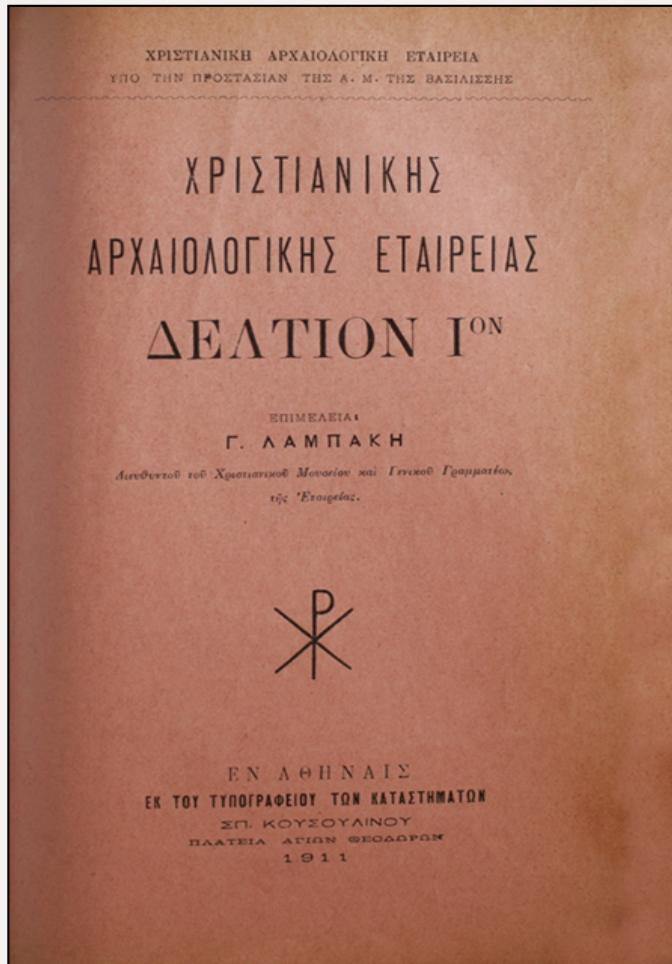


## Δελτίον της Χριστιανικής Αρχαιολογικής Εταιρείας

Τομ. 10, 1911



### Περιγγήσεις

ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ  
ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ  
(ΧΑΕ)  
<https://doi.org/10.12681/dchae.1660>

Copyright © 1911



### To cite this article:

ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ, (. (2013). Περιγγήσεις. Δελτίον της Χριστιανικής Αρχαιολογικής Εταιρείας, 10, 3-52. doi:<https://doi.org/10.12681/dchae.1660>



## ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

Περιγρήσεις

Δελτίον ΧΑΕ 10 (1911), Περίοδος Α' • Σελ. 3-52

**ΑΘΗΝΑ 1911**



ΕΘΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ  
ΤΕΚΜΗΡΙΩΣΗΣ  
NATIONAL  
DOCUMENTATION  
CENTRE

e Publishing

[www.deltionchae.org](http://www.deltionchae.org)



# ΠΕΡΙΗΓΗΣΕΙΣ

## ΔΙΔΥΜΟΤΕΙΧΟΝ

Τῇ 28 Ανγούστιον 1902 περὶ βαθεῖαν τύκτα ἀφίχθημεν εἰς Διδυμόπειχον (Λίδημον-τεῖχος) (Φωτ. 3436). Οὐδέποτε θέλομεν λησμονήσει τὴν τυκτὸς περιπλάνησιν ἡμῶν, ἀνὰ τὰς λαβυρινθώδεις καὶ σκοτεινὰς δόδοντας τῆς πόλεως, ἥπιοντες κατάλυμα, τοῦ σοφοῦ τῆς Ἐκκλησιαστικῆς Ἰστορίας συγγραφέως Πανερ. Μητροπολίτου κ. Φιλαρέτου ἀποδημοῦντος.

Χριστιανὸς τυκτοφύλαξ περιπολῶν, καὶ θεωρήσας ἡμᾶς ὡς ὄποιτον, εἰς ποιζόνας ἐρωτήσεις καὶ ἔξειάσεις ἡμᾶς ὑπέβαλεν (<sup>1</sup>).

Ἐνθὺς δὲ τὴν πρωῖαν ἐπεδόθημεν εἰς τὴν σπουδὴν τῶν μημείων τῆς χριστιανικῆς ἀρχαιότητος, εἰς τὴν σπουδὴν τῶν Ναῶν, ὡς καὶ εἰς τὴν σπουδὴν τῶν ἱεροπειράτων τειχῶν τοῦ φρουρίου. Καὶ δή.

**336** (<sup>2</sup>).—Ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου τοῦ Ναοῦ τῆς Μητροπόλεως.

· · Ο τῆς Μητροπόλεως Διδυμοπεικού πάνσεπτος οὗτος καὶ θεῖος ναός τοῦ ἐν Ἀγίοις | Ἀθανασίου τοῦ μεγάλου ἀνεκαίνισθη προστατείχ μὲν τοῦ φᾶς ἀρχερατεύοντος | Πανιερ. Κυρίου Καλλιενίκου τοῦ Κρητός συνδρομή δὲ καὶ δαπάνη τῶν ἐν τῇ πόλει | ταύτῃ οἰκούντων χριστιανῶν, δην σὺ Κύριε στερέωσον τὰ δέ | τῶν συνδρομητῶν ὄνόματα ἐν βιβλῷ ζωῆς κατάγραψον, ἐν ἔτει σωτηρίω 1854 Μαΐου Β., . Z(ῆση)·,

**337.**—Ἐπὶ τοῦ ἀειώματος τῆς Δυτικῆς προσόψεως ἐν κύκλῳ

· · 1854 Μαΐου 2 Ἀρχὴ τῇ Ἐκκλησ. | Ιησοῦς Χριστός νικᾷ : Κάλφα Μιχαὴλ προσκυνητοῦ·.

(<sup>1</sup>) Διν θὰ λησμονήσωμεν ποτε ὅτι ἐδικαίου τὰς καθ' ἡμῶν ὑπογίας αὐτοῦ λέγων : «ἀφοῦ Παπᾶς δὲν είσαι, Ἰατρὸς δὲν είσαι, Μαμψή δὲν είσαι, τί θέλεις τύκτα γυνοῖς εἰς τοὺς δοόμους καὶ μάλιστα χωρὶς φαράρι» ; Εντυχῶς ἡ ἡμέρα διέλυσε τὰς ἀπορίας αὐτοῦ. Ἀναχωροῦντες δὲ ἐκ Διδυμοπεικού ἐπιμόνως ἐζητήσαμεν τὸν ἀπλοϊκὸν φύλακα καὶ ἐφιλοδωρήσαμεν, διὰ τὴν μετ' αὐτηρούτος ἐπιτέλεσιν τοῦ καθήκοντός του.

(<sup>2</sup>) Συνέχεια τοῦ αὕτοτος ἀριθμοῦ τῷ ἐπιγραφῷ ἀπὸ τοῦ Λειτουρ. Η' ο. 41.

**338.** — Ὁμοθερ τοῦ μίακος

ΖΗΣΟ | 1834 | ΤΗΙ 2 ΜΑ | 18

**339.** — Ἐρ τῇ αὐλῆ ἐπὶ ἐπιτυμβίου λιθού

ΔΥΛΩΣ ΤΣ | ΘΑΝ ΤΩ ΕΚ

**340.** — Ἐπὶ τοῦ εἰκονοστασίου ὑπὸ τὴν εἰκότα

ΙC. XC. Ο ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ

· ιστορήθη ἡ παροῦσα εἰκὼν διὰ συνδρομῆς καὶ δαπάνης τῶν εὐλογημένων Ιεναφίων ραπτάδων καὶ τζελέπιδων (χαστάπηδων) 1838 χρ (χειρ) ΝΚΑ (Νικολάου αδρωολιτου) (Άδριανουπολέτου)

**341.** — Ὅπὸ τὴν εἰκότα ΜΗΡ Θ8 Η ΕΛΕΥΣΑ

· + ιστορήθη ἡ παροῦσα εἰκὼν διὰ συνδρομῆς καὶ δαπάνης τῶν εὐλογημένου Ιεναφίου τῶν Κουμπτζίδων (χρυσοχώρων) 1838 Χειρ Νικολάου Άνδρ.

**342.** — Ὅπὸ τὴν εἰκότα τοῦ Προδρόμου

· + ιστορήθη ἡ παροῦσα εἰκὼν διὰ συνδρομῆς καὶ δαπάνης τῶν εὐλογημένων Ιεναφίου τζελέπιδων καὶ ραπτάδων Ιενά Χειρ Νικ. Άνδρ.

**343.** — Ὅπὸ τὴν εἰκότα τῆς Ἀγίας Τριάδος

· + ιστορήθη ἡ παροῦσα εἰκὼν διὰ συνδρομῆς καὶ δαπάνης τῶν εὐλογημένου Ιεναφίου τῶν ἀμπατζίδων ἐν ἔτει 1838 Χειρ Νικ. Άνδρ.

**344.** — Ὅπὸ τὴν εἰκότα τῶν δώδεκα Ἀποστόλων

· Δέησις τοῦ διούλου τοῦ Θεοῦ Κωνσταντίνου.

**B'.** — Ναὸς τοῦ Χριστοῦ.

**345.** — Ἐρ τῷ γαῷ τούτῳ ὑπέρθυρο:

· + Ἀρχιερατεύοντος τοῦ πανιερωτάτου Μητροπολίτου τοῦ Ἀγίου Διονυσίου Κυρίου Βησαρίωνος | ἀνεκαινίσθη ὁ πάνσεπτος οὗτος καὶ θεῖος ναὸς ὁ ἐπ' ὄντακτε τοῦ Κυρίου καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ | σεμνυνόμενος διὰ συνδρομῆς καὶ δαπάνης τῶν εὐσεβῶν Χριστιανῶν· διν Κύριε | στερέωσον τὰ δὲ ὄντακτα τῶν συνδρομητῶν ἐν βιβλῷ ζώντων κατάγραψον ἐν ἔτει 1846 Μαΐου 2.

**346.** — Ὅπὸ τὴν εἰκότα τοῦ Σωτῆρος

· Η παροῦσα εἰκὼν ιστορήθη δι' ἔξοδων τῶν Κυρίων Γεωργίου Κωνσταντίνου Ἀποστόλου Τρικανταφυλίδου καὶ Δημητρίου ἐν ἔτει 1848 Χειρ Παναγίωτου.

**347.** — Ὅπὸ τὴν εἰκότα τοῦ Ἀρχαγγέλου Μιχαὴλ

· + Σκέπε στρατάρχα φύλακτα, θερμῶς σου δεομένους σφάκτα; κακοπλεύσιον τρωσσαι ἡμᾶς ἀπολυμένους 1834 Χειρ Στεφάνου Αδρ.

**348.** — Ὅπὸ τὴν εἰκότα τῆς Γερρήσεως τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ

· + Η παροῦσα εἰκὼν ιστορήθη διὰ συνδρομῆς δαπάνης τῶν ρουφετίου τῶν γεμενετζίδων 1835 Τουλ. α'

**349.** — 'Υπὸ τὴν εἰκόνα τῆς Ἁγίας Τριάδος

· Τὸ συνδραμὸν συνάρχοντος τρεῖς ὡς Παναγίας τῶν Ἀμπατζίδων φύλακτος τῇ σκέπῃ σου τῇ θεῖᾳ τῷ 1817 Χειρὶ Παναγιώτου Λινίτου.

**350.** — 'Υπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ Ἅγιου Σπυρίδωνος

· Τριμυθοῦντος | ιεράρχη καὶ θαυμ | αποργὲ Σπυρίδων | ἀπὸ πάσης βλάβης | ρῦσαι τοὺς τὸ ρουφέτι φου | τσιτζήδων | 1819 χειρὶ ΠΝΓ (Παναγιώτου) τοῦ ἐξ ἀγιάσματος.

**351.** — 'Ἐν τῇ γυναικωνίτιδι ὑπὸ τὴν εἰκόνα τῶν Τριῶν Ἱεραρχῶν

· Διὰ συνδρομῆς καὶ ἔξουσου τῶν τεμετάτων μακεστόρων μπακάλιδων - τῇ σκέψῃ τῆς Μητροπόλεως θιδυμοτείχου αψιδος 'Ιαν. κη'.

**Γ'.—Ναὸς τῆς Παναγίας.**

**352.** — 'Ἐπὶ τῆς δυτικῆς προσόψεως ἐπὶ λίθου

· 'Εκενουργήθη | τοῦτος ὁ ἱερός ναὸς τῆς ὑπερχειρί | αἱ δεσποίνης ἡμῶν Θεοτόκου | ἐν ἔτει αὐτῷ Μαρτίου τοῦ 1806 ..

**353.** — 'Ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου

· 'Ανηγέρθη ἐκ βάθρων ὁ πάνσεπτος οὗτος ναὸς τῆς Κοιμήσεως τῆς δεσποίνης ἡμῶν Θεοτόκου διὰ συν | δρομῆς καὶ δαπάνης τῶν ἐνοριτῶν αὐτοῦ ἀρχιερεύοντος τοῦ Πανιερωτάτου Μητροπολίτου Βησσαρίωνος 1813 Μαΐου |. "

'Ἐπὶ τοῦ εἰκονοστασίου

#### ΙC XC Ο ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ

**354.** — 'Υπὸ ταύτη

· 'Ιστορήθη ἡ εἰκὼν αὕτη σπουδῇ καὶ δαπάνῃ τοῦ εὐλογημένου ρουφετίου τῶν μπαγιαζήδων. ἔτος 1811. χειρὶ Νικολάου 'Ανδρ..

#### ΜΗΡ ΘΩ Η ΕΛΕΘΣΑ

**355.** — 'Υπὸ ταύτη

· + τὸν Χατζή-Νικόλαον σὺν τῇ συζύγῳ ἀμα τέκνοις δέσποινα ἀβλαβεῖς φρούριος ἐκ πάσης βλάβης τῇ ιερᾷ Σου σκέπῃ 1811 χειρὶ Νικολ. 'Ανδρ..

**356.** — 'Υπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ Προδρόμου

· Ιστορίσθη ἡ εἰκὼν αὕτη σπουδῇ καὶ δαπάνῃ τοῦ εὐλογημένου ρουφετίου τῶν γουναρίδων. ἔτος 1811. χειρὶ Νικολάου 'Ανδρ..

**357.** — 'Υπὸ τὴν εἰκόνα τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου

· + 'Ιστορίσθη ἡ εἰκὼν αὕτη σπουδῇ καὶ δαπάνῃ τοῦ εὐλογημένου ρουφετίου τῶν γυμενετζήδων 1811 χειρὶ Νικ.

**358.** — 'Υπὸ τὴν εἰκόνα τῆς Ἁγίας Τριάδος

· + ιστορίσθη ἡ εἰκὼν αὕτη σπουδῇ καὶ δαπάνῃ τοῦ εὐλογημένου ρουφετίου τῶν ἀμπατζήδων <http://epublishing.eiki.gr> e-Publisher EKI | Downloaded at 30/09/2021 11:41:41 |

**359.** — 'Υπὸ τὴν εἰκόνα τῶν Τριῶν Ἰεραρχῶν

« + Ἰστορίσθη ἡ εἰκὼν αὕτη συνδρομῇ καὶ διαπάνῃ τοῦ εὐλογημένου ρουφε-  
τίου τῶν μπακάληδων καὶ αἱρησίδων 1844 »

**360.** — 'Υπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ δικαίου Ἰωσήφ

« Αὕτη ἡ ἀγία εἰκὼν ἐξωγραφήθη διὰ τῶν ἐξ | δων τοῦ φιλ. ρουφετίου τῶν  
Δουλεγγέριδων. οἵ καὶ ἀφε | ροῦντες αὐτὴν προσφωνοῦσιν αὕτως : "Ολβίε Μη-  
στορ μητροπαρθένου κορης ὑμοιέχνων σοι τεκτόνων ἱκετῶν σου | Θεικελίους στή-  
ριξον εύσεβῶν οἰκων σαλίς εὐπρυσθέντοις παρὰ Θεοῦ ἱκεσίαις" ἐν ᾧτει 1845 χειρ  
Νικ. Ἀνδρ. »

**361.** — 'Επὶ χρυσοκεριήτου ἐπιταφίου

« + Ἐσχεδιάσθη ὁ παρὸν διὰ χειρὸς Δημητρίου εἰκονογράφου ἐκ ΣΓωΡᾶς (Ζα-  
γορᾶς) καὶ ἐκηγντεῖθη διὰ χειρὸς καὶ ἐξ | δου τῆς Ζωῆτος; Μπραχηκούδας σὺν τῷ  
Θυγατρὶ αὐτῆς Λενίτζα τοῦ ποτε Ἀναστασίου καὶ Ἀναστασίας + ἔτι 1807 σὺν  
τοῦ Ιού αὐτῆς Χριστοδούλου »

**362.** — 'Επὶ ξυλίνου ἐπιγονατίου, ἀφ' ἕνδος μὲν, ὑπὸ τὸν "Ἄγιον ('Αθα-  
ράσιον)

« ΑΘΚΕ (1825).

'Αφ' ἑτέρου δὲ, ὑπὸ τὸν "Άγιον Βασίλειον

· τὸ παρὸν ἐπιγονάτιον ὑπάρ | χει τοῦ οἰκονόμου καὶ ἐν | ιερεῦσι παπᾶ Κύρ  
| Ἀθανασίου μαρτίου 3 ».

**Δ'.** — **Ναός Ἀγίας Αἰκατερίνης.** Μικρὸς ἡρειπωμένος ταῖσκος  
**0'.** — **ε'.** αἰῶνος ἔογον καλῆς μᾶλλον ἀρχιτεκτονικῆς τέχνης, φέρων ἀμφιδωτὰ  
κεφαροπλαστικὰ κοσμήματα (Φωτ. 3435). (Εἰκὼν 1.)

**Ε'.** — **Φρουρίου** (Φωτ. ἀποτ. 3436).

**363.** — 'Ἐν τῷ πέργῳ τοῦ φρουρίου, ἐπὶ τῆς μεσημβρινῆς πλευρᾶς,  
διεσώθη πολέμιος τῶν πρώτων αἰώνων λαθίνη πλάξ, ἐφ' ἣς εῦρηται τὸ ἴερὸν  
μορόγραμμα τοῦ Ἰησοῦ συμπελεγμένον μετὰ τῶν γραμμάτων χ. καὶ ρ. ἐπὶ  
Σταυροῦ, φέροντος τὸν Αἴγυπτιαν τέπον τοῦ Τιμίου Σταυροῦ (Signum Tau.  
πρβλ. Ἱεζ. Θ'. 4. 6.) καὶ περὶ οὗ πρβλ. Λαμπάκη ἀγιογραφίαν σ. 7 σχῆμα 5.  
καὶ σημ. 3) (Φωτ. 3437). (Εἰκ. 2. 3.)

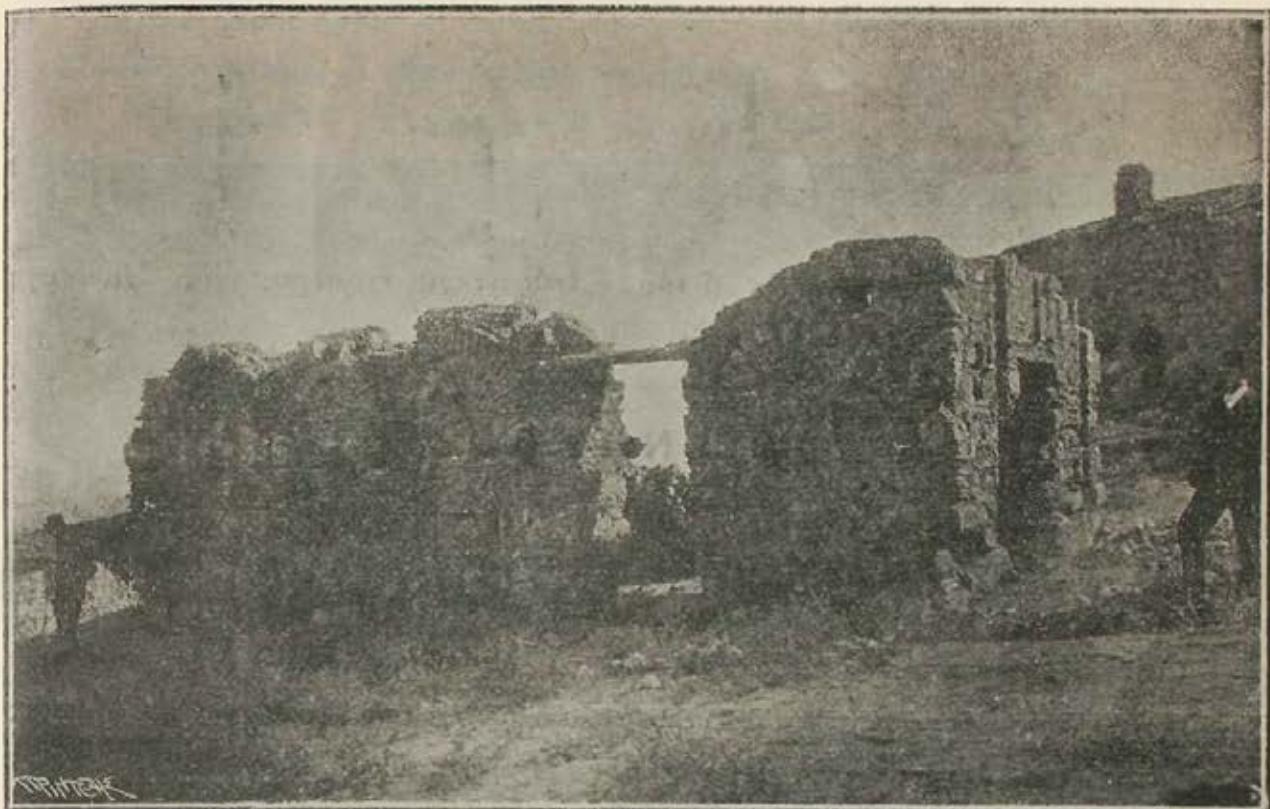
**364.** — 'Επὶ θυρίδος

P:  
Π M

**365.** — 'Επὶ μεγάλου ὑψηλοῦ τείχους τοῦ φρουρίου

KOMN | HNOOC (1)

(1) Καθ' ἀ λέγοντοι οἱ κάτοικοι, ἀγωθεν τῆς ἐπιγραφῆς ταύτης ἄλλοτε ἀνεγινώσκετο Ἄ-  
λεξιος > (1081-1118) <http://epublishing.ekt.gr> | e-Publisher: EKT | Downloaded at 30/09/2021 11:41:41 |



(Εἰκ. 4). Ερείπια τοῦ ἐν Διδυμοτείχῳ Ναοῦ τῆς Ἀγίας Αἰκατερίνης.



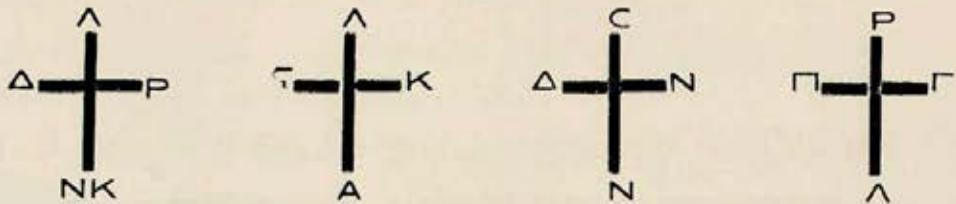
(Εἰκ. 2). Πύργος τοῦ δρονδίου τοῦ Διδυμοτείχου ἢ οὖτις μούσαμεν.



(Εἰκ. 3).

Γ'.— Ιδεωτικοὶ οἶκοι. **366.** Ηαρὰ τῇ οἰκίᾳ τοῦ Ἱερέως Ηαπᾶ Εὐαγγέλου, πρὸς τὰ ἄνω, πλησίον τοῦ ναοῦ Μητροπόλεως, ἐπὶ μαρμάρου ἐπιεποιημένον ἐπὶ ξηρᾶς βρύσεως, ἀνέγυρων τὰ κατωτέρω ἰβ'—ιγ' αἰώνος πορευόμενον.

*Καὶ ταῦτα μὲν περὶ τῆς ἱστορικωτάτης τῶν πόλεων τοῦ Λιδυμοτείχου, ἐν φ*



*τῇ 18 Ἰουνίου 1322 ἐγενήθη δ τοῦ Ἀνδρονίκου τεώτερος γίνεται Ἰωάννης Ε'. δ Παλαιολόγος (1341—1344).*

## ΑΔΡΙΑΝΟΥΠΟΛΙΣ

*Tῇ 29 Αὐγούστου μετέβημεν εἰς Ἀδριανούπολιν, παρ' ἥ συνεκροτήθη ἡ διάσημος μάχη τοῦ Μεγάλου Κωνσταντίνου κατὰ τοῦ Αικανίου (323 μ. Χ.)*

*Ἐν Ἀδριανούπολει πολλὰ ἔχει τις νὰ σπουδάσῃ ἐν τῷ Μητροπολιτικῷ οἶκῳ, ἐν τοῖς Ἀρχείοις, ἐν τῷ Σκεινοφυλακείῳ, ἐν τοῖς Διπτύχοις καὶ εἰς τὸν πίνακας τὸν διηρητημένους ἄνωθεν τῶν Ἡγεμονικῶν θρόνων.*

*Εὐχῆς δ' ἔργον ἄν τις τῶν ἔκει λογίων συνέγραφε μονογραφίαν τῶν περισσωθέντων μημείων, καὶ λίδια τῶν μαρμάρων τῶν ἀποκομίζομένων ἐν τῇ αὖλῃ τῆς Μητροπόλεως ἐκ τῶν κατεδαφιζομένων ἑκάστοτε Βυζ. Φρουρίων καὶ ἑτέρων παλαιῶν οἴκων. (πρβλ. καὶ κάλυμμα κεφαλῆς τῶν ψαλιῶν. Ξειστού Μονοσίου ἀριθμ. 3310)*

### Α'. — Μητροπολιτικὸς οἶκος.

**367.** *Ἐν αὐτῷ ἀρέγνωμεν*

*+ Δωρόθεος Πρώτος λαμπρᾶς ἐκ Χίου | ιεράρχης τε σοφός Κλεινῆς Λελίας<sup>(1)</sup> | συνδραμόντων τῶν ταύτης οἰκητόρων | τῶν δε εὔτολμος ἐνεόχμωσε δόμον τῶν γ' αἰωνίων ἀφθίτων εἰη κάλος "*

**Β'. — Μητροπολιτικὸς ναός.** *(Φωτ. ἀποτ. 3438—3447) λόγον ἀξιος διὰ τὴν ἐσωτερικὴν αὐτοῦ μεγαλοπρέπειαν καὶ τὴν πλουσίαν ξυλογλυπτικὴν διακόσιμησιν τοῦ εἰκονοστασίου, τοῦ Δεσποικοῦ, τοῦ ἀμβωτος τοῦ προσκυνηταρίου καὶ τῶν διτρακογεγραμμένων ἀναλογίων.*

*Ἀπέναντι δὲ τοῦ Ἀρχιεραικοῦ Θρόνου εὑρηται κενοσμημένα τὰ στασίδια τῶν Χριστιανῶν ἡγεμόνων.*

*Ἐν δὲ τῷ νάρθηκι παρίστανται αἱ Ἐπιὰ Οἰκουμενικαὶ Σύνοδοι κατὰ τὴν ἐρμηνείαν τῶν Ζωγράφον. (Φωτ. ἀποτ. 3441—3447).*

*Ἐπὶ τῶν τοίχων τοῦ ναοῦ εἰκονίζεται πληθὺς ἀγίων ἐκ τῶν μηγαίων τῆς Ἐκκλησίας, οἷον δὲ Ἅγιος Ἰλαρίων, δὲ Ἅγιος Ἀππαλος, ἢ Ἅγια Ζηραΐς, δὲ*

<sup>(1)</sup> Οὕτως ὠνομάσθη ἡ Ἀδριανούπολις ὑπὸ τοῦ Ἀδριανοῦ (πρβλ. Μελετ., Γεωγραφ. ο. 439) <http://epublishing.ekt.gr> | e-Publisher: EKT | Downloaded at 30/09/2021 11:41:41 |

"Αγιος Νικανδρος, δ "Αγιος Θεόδωρος Κρηίτης, Θεόδοτος, Λαμπιαδός,  
Λοντία, Κυριακή, οἱ Ἐπιτὰ πάθες καιμάθεροι, κλπ. (Εἰζὼν 4.)



(Εἰζ. 4). Αγιογραφίατ εν τῷ Μπροπολιτικῷ Ναῷ Ἀδριανούπολεως.

**368.**—Ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου

· Τό σερίωμα τῶν ἐπὶ σοὶ πεποιθέτων σερίωσον Κύριε τὴν Ἐκκλησίαν ἡγετήσω τῷ τιμώφ σου αἵματι αψητή ἀνεκαίνισθη ἐν ἔτει 1855 Ιουλίου 5. ·

**369.**—Ἐπὶ τοῦ γάρθηκος

· Ἐνθάδε κεῖται ὁ πρώτην πατριάρχης Κονσταντινούπολεως Ἀγκούγγελος 1851 Νοεμβρίου 56. ·

**370.**—Ὑπὸ τὴν εἰκόρα τῶν εἰσοδίων τῆς Θεοτόκου

+ Ὡ παντάνασσα καὶ πανύμνητε αόρη ἡ ἐν ναῷ Κυρίῳ προσενεγκόσσα Μαργαρίτην σὴν ἱκέτιν καὶ δούλην πιστήν ἡς περ ἀναλόμασι ωθεστορή | Οη ἡ σεπτή σου αὔτη καὶ ἕρξ εἰκόνα καλῶς ἐκπεράνασσαν τὴν δε τὴν ληξιν καταξιώσου μητρικαῖς σου πρεσβειαῖς τῇς ἐν | οὐρανοῖς ἐπιτυχεῖν εἰσόδου καὶ τῇς ἑκεῖσες ζωῆς τῇς ἀνηράτου· ἐν ἔτει 1809 ἐν μηνὶ Αὐγούστου διεκ ἔιρος Στεφάνου Ἀνδριανούπολιτου ·

**371.**—Ὑπὸ τὴν εἰκόρα τοῦ Ἀγίου Γεωργίου

· ἀριερώθη ζωγραφηθεῖσα ἡ παροῦ | σα πάνσεπτος εἰκὼν δε· εξόδων τοῦ | εὐλογημένου βουλετίου τῶν ποζαζίδων (<sup>1</sup>) ἐν ἔτει ΔωΚΕ (1823) ἔγραψε Ν.ν.λ.α  
Ἀνδρ. ·

**372.**—Ἐπὶ χρυσαργέων ἀριθμοῖον, λόγον ἀξίον διὰ τὰς αὐτοῦ  
Βυζ. τέπου ἀγιογραφικὰς σενθέσεις, παριστάντας διαφόρους ἵσταταις τῆς ἐκκλη-  
σίας, οἷας ὁ Ἐβαγγελισμός, ἡ Γέννησις, ἡ Υπαπάντη, ἡ Μεταμόρφωσις, ἡ  
Κοίμησις τῆς Θεοτόκου κλπ. (Φωτ. ἀπ. τ. 3119). (Εἰκὼν 5)



(Εἰκ. 5). Ἀριθμότερον κυριδογυρῶν ἐν τῷ Μητροπολιτικῷ Ναῷ  
Ἀνδριανούπολεως.

† ΗΛΘΕΘΕΙΟΛΟΓΟΣ | ΛΕΙΨΑΣ ΠΑΤΡΟΣ | ΟΥ ΠΟΤΕ ΚΟΛ-  
ΠΙΣΣΙ | † ΚΑΙ ΒΡΩΤΗΣΜΕ ΦΕ | ΡΕΙΝ ΦΥΤΛΗΣΚΑΛΙ | ΠΕΝΤΥ-  
ΠΩΝ ΑΙΔ | ; ΠΑΝ ΓΕΝΟΣ ΕΚ | ΘΑΝΑΤΟΥ ΛΥΣΟΝ ΓΕ | ΝΟΣ  
ΜΕΡΟΠΩΝ |

<sup>(1)</sup> Οἱ πολλαὶ δὲ οὗτοι κατασκευάζονται ποιῶν τι ἐξ μεταλλίου.  
<http://epublishing.ekt.gr> | e-Publisher: EKT | Downloaded at 30/09/2021 11:41:41 |

ἐπὶ τῆς βάσεως δὲ

† ΚΑΙΝΟΦΥΤΟΝ ΕΣ | ΑΓΙΓΕΛΙΚΗΝ, ΛΟΓΕ | ΑΦΕΙΤΕ ΑΞΟΝ,  
| † ΑΔΡΙΑΝΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΝ. | ΣΕΙΩ ΧΟΡΟΤΑΣΙΗΝ | ΕΝ ΕΤΕΙ  
ΑΠΟΧΥ 1699 »

**373.** — Ἐπὶ χρυσοκεντήτου ἐπιταφίου

“ + ὁ παρόν ἐ | πιτάφιος γέγονε διεξόδου τοῦ ταπεινοῦ Μητροπολίτου  
Ἀδριανουπόλεως Ἀνθίμου καὶ ἀφιερώθη ἐν τῷ ναῷ τῆς Παρακλησίου τῆς  
ἐπονομαζομένης | Βλαχέρνας ἐν ἔτει ζρις (7116 = 1608) ἐν μηνὶ μαΐῳ ἵνδ. τ  
+ Μεγαλύνορέν σε Ι[ησο]ῦ βασιλεῦ »

“Οπισθεὶς τοῦ ιεροῦ βήματος ἐσπουδάσαμεν τὰ λεύφατα μαρμαρίνον ἐπισκο-  
πικοῦ θρόνου δ'. — ε'. αἰῶνος.

“Ἐν τῷ σκευοφυλακείῳ τοῦ Ναοῦ ἐμελετήσαμεν πολλὰ λόγον ἄξια ἀμυνεί-  
μενα, ὃν προεξάρχει ἐκ μεμβράνης χειρόγραφον Εὐαγγέλιον, Ἀρχιεραικαὶ  
Μίραι καὶ πολύμορφοι Ποιμαντικαὶ Ράβδοι.

**374.** — Ἐπὶ φάρεω ποιμανικῆς.

+ Ράβδος Ἀδριανουπόλεως Νεοφύτου ἱεράρχη |  
+ Ἡ τῶν μὲν ὅμικατα οἰεῖγει τοὺς δύνανθας ἐγείρει.

**375.** — Ἐπὶ μαρμαρίνης πλακός

Κ Μ Τ (Πιθανῶς Κ(οι)μ(η)τ(ήριον))

**376.** — Ἐπέρα ἐπιγραφὴ δυσαράγρωστος, ἐξ ἣς προχείρως ἐσημειώσαμεν

ΔΕΣΚΥΜΗ	CCLA: C
ΔΟΥΛΟΣ ΤΟΝ	Ε)CTIN
ΘΩ ΑΘΑΣΗ ΛΗΟΣΚΕΡ	ΗCA
ΦΟΡΟΣ ΤΗΣ	T8 CΘ
ΠΑΝΑΓΗΝΑΣ Θ	M8 ΘΩ
ΕΩΤΟΚΥΜΗ	APOCET
... ΥΟ . . ΛΙΟΥ Η	

**377.** — Ἐπέρα ἐπιγραφὴ ώσαύτως δυσαράγρωστος

ΕΝΘΑΔΕ ΚΑΤΑΚΕΙ[ΤΑΙ]  
ΠΚΟΜΕΝΤΟΛΟΣΟΤΗΣ  
Μ]ΑΚΑΡΙΑΣ ΜΝΗΜΗΣ ΓΕΝΑ  
ΜΕ]ΝΟΣ ΤΗΣ ΜΕΓΑΛΗΣ ΕΚΚΛΗ  
ΣΙ]ΑΣ ΥΙΟΣ ΚΟΣΜΑ ΠΡΕ  
/ . . . . BS  
ΠΑΠΥ Ν8M  
ΝΟ]ΕΜΒΡΙ

**18'. — Ναὸς Ἀγίου Ιωάννου Θεολόγου.**

**378.** — Ἐπὶ μαρμαρόης πηγῆς ἀγιάσματος.

Βουλτζό | 1802

**379.** — Ἐπὶ τῆς πλακὸς τῆς ἀγίας Τραπέζης

ΝΗΚΛΑ 1813 ΑΒΓΕΡ(1903 5)

**380.** — Ἐπὶ τῆς εἰκόνος τοῦ Ι. Χριστοῦ

·Παντοκράτορε Κύριε ἐν τοῖς προθάπτοις χρυσοπηγῇ τὴν συνταξαν τὴν σὸν οἰκέτην 1826 χειρ Νεφολ. Ἀνδρ. (=Παντοκράτορε Κύριε ἐν τοῖς προθάπτοις σύνταξον Χριστοπηγῇ τὴν σὴν οἰκέτιδα).

**Γ'. — Παρεκκλήσεων Ἀγ. Παντελεήμονος.**

**381.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ Ι. Χ.

·Διὰ συνδρομῆς καὶ δαπάνης τοῦ Πανιερωτάτου Μητροπολίτου ἡγίου Ἀδριανοῦπόλεως Κυροῦ Νεοφύτου ἐν ἔτει σωτηρίῳ αχοῖ (1677) χειρ (:) Γερασίμου.

**382.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τῆς Θεοτόκου.

·Διὰ συνδρομῆς καὶ δᾶσθου τοῦ Πανιερωτάτου Μητροπολίτου ἡγίου Ἀδριανοῦπόλεως Νεοφύτου ἐπὶ ἔτους τῆς ἐνσάρκου οἰκουμενίας αχοῖ (1677) Η. Χ. (πιθανῶς) χειρ Κριστοῦ καὶ αὐθις ἀνεκαίνισθη ἐπὶ ἔτους ακολα' (1821).-

**383.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ Προδρόμου.

·Διὰ συνδρομῆς καὶ δαπάνης τοῦ Πανιερωτάτου Μητροπολίτου ἡγίου Ἀδριανοῦπόλεως Κυροῦ Νεοφύτου ἐν ἔτει σωτηρίῳ αχοῖ (1677).

**384.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τῆς Ἀποκαθηλώσεως

·+ Διὰ συνδρομῆς καὶ δᾶσθου τῶν τιμιωτάτων μακεστέρων ακοταντέρηνων (φορεμάτων) ἐν ἔτει 1715 διὰ χειρὸς Κωνσταντίνου.

**385** Ἐν Ἀδριανούπολει ἀνέγρωμεν καὶ ἐτέραν τὴν ἐπιγραφήν ταύτην

† ΑΝΑΞ ΜΙΧΑΗΛ ΑΥΓΟΝΩΝ ΤΩ[Σ]ΚΛΕΟΣ  
ΛΥΤΡΩΣΙΝ ΕΥΡΕ ΔΙΟΝ Η ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝ  
ΠΥΡΓΩΜΑ ΤΒΥΧΕ ΚΑΤΕΝΑΝΤΙ ΒΑΡΒΑΡΩΝ  
ΜΑΧΑΣΤΡΟΣ ΑΝΤΩΝΑΤΤΟ ΉΤΟΝ ΚΑΘΑΠΑΣ †

## ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ

**Τελετὴ τῆς Νέας Ἰνδικιῶνος.** — Σπεύδοντες ἐξ Ἀδριανούπολεως, τῇ 31 Αὐγούστου 1902, κατελάβομεν τὴν ΚΠ. ὅπως κυρίως παραστῶμεν τὴν πρωῖαν ἐν τῇ σεμνῇ καὶ μεγαλοπρεπεῖ τελετῇ τῆς Νέας Ἰνδικιῶνος.

Καὶ ἀφ' ἐσπέρας μὲν ἡκροασάμεθα τοῦ Ἐσπεριοῦ ἐν τῇ Μεγάλῃ Ἐκκλησίᾳ, αὐτοῦ τοῦ Πατούλοχον ἡλίκιον τῷ 12 Συνοδικῶν χοροστατοῦντος,

τὴρ δὲ πρωῖν μετὰ τὴρ θείαν λεπιονθύιαν, καθ' ἥν δὲν λεπιονθύει ὁ Πατριάρχης, ἀλλ' ἀπλῶς χροσσιτατεῖ, ἐν φαλμοῖς καὶ ὑμροῖς, τοῦ κλήρου προηγονέτων, ὁ Πατριάρχης καὶ σὸν αὐτῷ οἱ λογάδες καὶ πεκλημένοι ἀνήκουμεν ἐπὶ τῆς Πατριαρχικῆς αἰθούσης, ἵνθια κατανυκτικῶς ἐψάλησαν ἡ Ἀκολουθία καὶ τὰ τροπάρια τῆς Νέας Ἰνδικιῶνος «Ο πάσης δημιούργος τῆς κτίσεως καὶ λαπής». Ἀλησμόνητος δὲ θέλει παραμείνη ἡμῖν ἡ θαυμασία πατριαρχική εὐχή, καθ' ἥν δὲ Ἀρχιεπίσκοπος ΚΠ. καὶ Οἰκονομεικὸς Πατριάρχης, κηρύσσων τὴρ ἐναρξιν τοῦ Νέου Ἑτονοῦ, ἐπικαλεῖται τὸ θεῖον Ἐλεος ἐπὶ τὴν καθόλου Ἐκκλησίαν, εὐλαβῶς δὲ καὶ κατ' ἐκτασιν μέμνηται τῶν μετασιάτων πρὸς Κύριον. Κατὰ τὸ 1902, ὅτε ἡμεῖς παρενθέθημεν ἐν τῇ τελετῇ ταύτῃ, ἐκηρύσσετο ἡ λῆξις τῆς ιερᾶς καὶ ἡ ἐναρξις τῆς α' Ἰνδικιῶνος.

Ίδον δὲ ὡς ἔχει ἡ εὐχὴ αὕτη καὶ πρᾶξις τῆς Νέας Ἰνδικτονοῦ, ἥν ἀπαγγέλλει ὁ Πατριάρχης ἐν μέσῳ τῶν Ἀρχιερέων καὶ τοῦ Κλήρου, τὸ Πατριαρχικὸν αἴτιον ἐπιφοργίζοντος καὶ ὀμορφότερον γένεται :

### Εὔχη τῆς νέας Ἰνδικτιῶνος

Τὰς πρὸς Θεὸν Θλυπτηρίους ἐντεύξεις ὑπὲρ τοῦ τῶν Ὁρθοδόξου πλησίωμάτος, καὶ υἱλιεταὶ ὑπὲρ τῶν εὐτεθῶς κεκομιημένων ἀδελφῶν ἡμῶν, καὶ ἐν παντὶ μὲν ἄλλῳ καὶ εὑρίσκεται ἀκαπέντεπαιν ὀφείλομεν τὴν ἀρχατον Λότοῦ ἐξαιτούμενοι εὐσπλαγχνίαν, πολλῷ δὲ μᾶλλον καὶ ἐκτενέστερον ἐν ταῖς τῶν Ἰνδικτῶν ἐνάρξεσιν, ὡς ἀπαρχής τινας τῶν ὑμετέρων ἔργων, καὶ θεοφίλων πράξεων, τῷ εὐλογοῦντι τὸν στέφανον τοῦ ἐνικυτοῦ εὐλαβῆς προσάγοντες. Τρύτη τοι καὶ ἡμεῖς νῦν τὴν ΙΕ'. Ἰνδικτιῶνα, θεικὴ εὐδοκίᾳ, διεγύσαντες, καὶ τῆς Α'. αὐθις ἐπιλαμβανόμενοι ἐν πρώτοις μὲν περὶ αὐτῆς, τὰ πρόστιμα παρὰ τοῦ Παναγάθου Θεοῦ ἐξαιτούμεθα, δπος εἰη αἰσικ, κακοῦ δλως ἀπειρατος παντοῖον τε ἀγνθῶν βείθουσα, σταθεσάς γαλήνης καὶ εἰρήνης βαθείας ἐν τῇ ἐκκλησιαστικῇ καταστάσει, ὅγειν τε κοινῆς καὶ πνευματικῆς καρποφορίας τῷ γειτωνύμῳ λαῷ παρεκπική· εἰτα δὲ μνείαν καὶ τῶν ἐπ' ἀλπίδι μελλούστης ζωῆς κεκομιημένων ἀκούσκοντως ποιούμεθα πρὸς τὸν Θεὸν τοῦ ἐλέους καὶ τῶν οἰκτιρμῶν. Καὶ δὴ ἡ Μετριότης ἡμῶν μετὰ τῶν συνευχομένων καύτη ἴερωτάτων ἀρχιερέων καὶ ὑπερτίμων τῶν ἐν ἀγίῳ πνεύματι ἀγαπητῶν ἡμῶν ἀδελφῶν καὶ συλλειτουργῶν, εἰς ὄψος τὸ πνεῦμα καὶ τὰς γείρας ἐπέκρυντες, ἐπικαλούμεθα τὸ θεῖον ἔλεος ἐπὶ πάντας τοὺς ἀπ' αἰῶνος εὐτεθῶς κοιμηθέντας ἀδελφούς ἡμῶν, Βασιλεῖς, Πατριάρχας, ἀρχιερεῖς, ιερεῖς, δικαίοντες, μοναχούς, καὶ λαϊκούς, πάσης τάξεως καὶ βαθυοῦ, καὶ ἐξαιτούμεθα ὑπὲρ καύτῶν τὴν λύτιν ἀπὸ παντὸς ψυχικοῦ καὶ σωματικοῦ ἀμφοτέρους καὶ τὴν συγχώρησιν εἰς ὅσα καὶ αὐτοὶ ὡς ἀνθρώποι τὸν πολυαμάρτητον τεῦτον κόσμον οἰκήσαντες, ἡμαρτον καὶ εἰς Θεὸν ἐπληρμέλγονταν λόγῳ ἢ ἔργῳ, ἐκουσίως ἢ ἀκουσίως, ἐν γνώσει ἢ ἐν ἀγνοίᾳ, φανερῶς ἢ ἀφανῶς, καὶ εἴτε ὑπὸ κατάρχων πατέρων ἢ μητρώς καύτῶν ἐγένοντο, εἴτε τῷ ἰδίῳ ἀναβίωσατι ὑπέπεισον, εἴτε δρόκον ἔμοσταν κάκεινον παρέθησαν, εἴτε ἐψευδόρκησαν, εἴτε ἀράν ἐκκλησιαστικὴν καὶ ἀφορισμὸν ἐδέξαντο ποτὲ ὑπὸ ιερέως, ἢ ἀρχιερέως, ἢ Πατριάρχου, δι' ἦγειν καὶ οἰκεῖα γενητάμενοι οὐκ ἔτυγον συγχωρήσεως, εἴτε ὑπὸ

μητρικής δργῆς έμμονωι κατά τινὸς προστηνέγχθησαν, εἴτε πάθει ύπεργρανείς κρατήθεντες ύπερ ὁ δεῖ ἐφρόνησαν, εἴτε ύπὸ πλεονεξίας καὶ ἀκηδίας τοὺς πτωγοὺς οὐκ ἡλέγουσαν, εἴτε τὰς νηστητίμους ἡμέρας κατέλυσαν, εἴτε τὰς ἑορτασίμους οὐκ ἐτήρησαν, εἴτε τῶν ἄλλων τι ἔπρεξαν, ἥπερ κόλασιν ἐμποιεῖ τοῖς ἀνθρωπίνην σάρκα φοροῦσιν, εἴτα ἐν συναισθήσει γενόμενοι καὶ μεταμεληθέντες ἐξωμολογήσαντο πνευματικοῖς πατράσι τὰ ἐπταιτιμένα, καὶ τὸν ύπερ αὐτῶν κανόνα ἀπὸ καρδίας ἐδέξαντο καὶ πληρῶσαι προεθυμήθησαν, ἀλλ' οὐκ ἔφθισαν πληρῶσαι ἐκ τούτων οὖν ἀπάντων τῶν γνωστῶν καὶ ἀγνώστων ἀμαρτημάτων τῆς ἐνοχῆς καὶ τοῦ δεσμοῦ, δυνάμει τῆς παρὸς τοῦ Κυρίου δοθείσης τοῖς Ἀποστόλοις ἐξουσίας τοῦ δεσμεῖν καὶ λύειν, ἐξ ἐκείνων δὲ καὶ ἡμῖν τοῖς ἀναξίοις ἄλληλοδιαδόγως μεταβιβασθείσης, ἵκετεύομεν ἴνα ὅτι λελυμένοι καὶ συγκεγωργμένοι πάντες οἱ προτελευτηκότες ἀδελφοὶ ἡμῶν.

Ναὶ Δέσποτα πολυέλετε Κύριε ὁ Θεὸς ἡμῶν, νικήσατο Σου τὸ ἄμεττον ἔλεος καὶ ἡ φιλανθρωπία ἡ ἀνείστος καὶ ἀνυπέρβλητος, καὶ μὴ παριδῆς τὸ πλάσμα τῶν γειτῶν Σου καταποθῆναι τῇ ἀπολείᾳ, ἀλλ' ἐπάκουστον ἡμῶν τῶν ἀμαρτωλῶν καὶ ταπεινῶν ἰκετῶν του δεσμένων ύπερ τῶν κεκομημένων δούλων Σου Βασιλέων, Πατριαρχῶν, ἀρχιερέων, βισκόνων καὶ λοιπῶν, πάστης τάξεως καὶ παντὸς βαθμοῦ καὶ πάντα ἐπικείμενοι πάντοις δεσμόν, δι γάρ τοι καθ' ἐκυτοὺς ἐκ συνεπαγῆς ἡ ἄλλης τινὸς αἰτίας ἐφειλκύσαντο. Διέλυσον ὡς ἡγεθὸς καὶ φιλάνθρωπος Κύριος, φιλανθρώπως παριδῶν ἀπαντα κατὰ τὸ Σὸν ἄμεττον ἔλεος καὶ τὸ πλήθος τῆς Σῆς ἄμεττήτου γεητότητος πρεσβείας καὶ ἰκεσίας τῆς Πανγείαντος Σου μητρὸς Δεσποίνης ἡμῶν Θεοτόκου καὶ ἀειπαρθένου Μαρίας, τοῦ τιμίου ἐνδόξου Προφήτου Παύλου θεόδούμου καὶ βαπτιστοῦ Ἰωάννου, τῶν Ἀγίων ἐνδόξων καὶ Πανευφέμων Ἀποστόλων, καὶ πάντων τῶν ἀγίων τῶν ἀπ' αἰῶνας Σοι εὐαρεστητάντων. Ἀμήν.

'Ἐν Μηνὶ Σεπτεμβρίῳ Ἰνδικτιῶνος Α'.

Μειὰ δὲ τὴν ἀράγγωσιν ταύτης ἔκαιστος Ἀρχιερεὺς φέρων ἐπιτραχήλιον καὶ ὄμορφοις ὑπογράφει ταύτην.

Ἐν τέλει τῆς τελετῆς εὐλαβῶς παρεκαλέσαμεν τὴν Α. Η. δπως μεταλαμπαδεύσῃ καὶ δι' ἡμῶν εἰς τὴν Ἐλευθέραν Ἑλλάδα, τὴν ἔναρξιν τοῦ Νέου Ἐκκλησιαστικοῦ ἔτους.

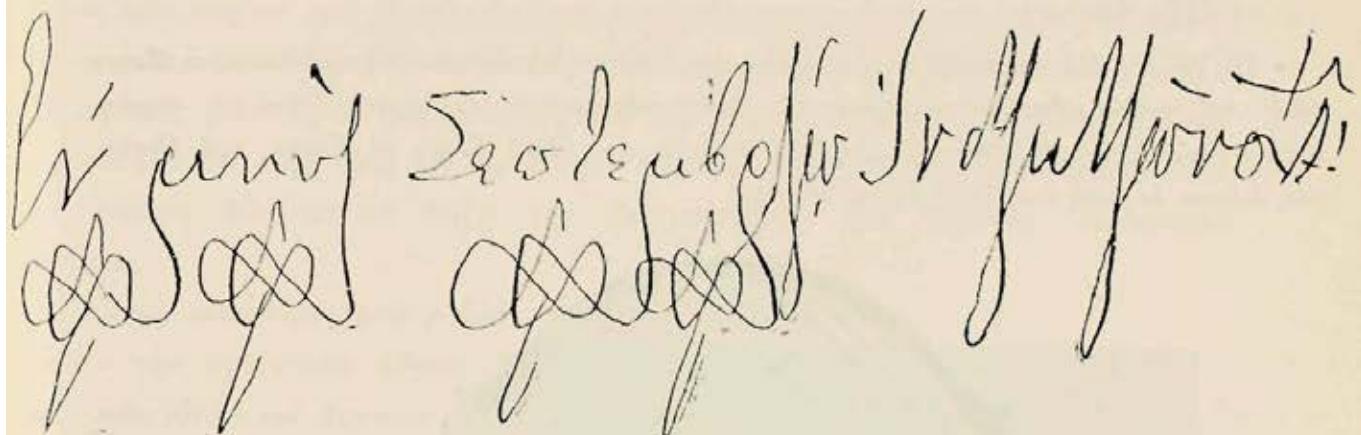
Ἡ δὲ Α. Η. Ἰωακεὶμ δ Γ'. ἐχάραξεν ἐν τῷ ἡμετέρῳ Λευκώματι οὗτοι  
τὴν Νέαν Ἰνδικιῶνα (Εἶκὼν 6) μεθ' οὗ συνυπέγραψαν διὰ τοῦ συνήθους  
κατικλώματος :

† Ο Ἐφέσου Ἰωακεὶμ † Ο Προύσης Ναθαναὴλ † Ο Νεοκαισαρείας Ἀλεξανδρος  
† Αμασείας Ἀνθέμιος † Ο Σμύρνης Βασίλειος † Ο Χίου Κωνσταντίνος  
† Ο Βάρης Πολύκαρπος † Ο Βοδενῶν Νικόδημος † Ο Λιτίσης Νικηφόρος  
† Ο Καλλιπόλεως Ιερώνυμος

### Ναὸς τῆς Ἀγίας Σοφίας

Τῇ 2 Σεπτεμβρίου ὥρᾳ 3 μ. μ., τὸ πρῶτον εἶδομεν τὸ ἀρρητον θαῦμα τῆς Χριστιανικῆς Ἀρχιεπικοτικῆς, οἷον ὁ Χριστιανικὸς κόσμος οὐδὲν τέως ἀνέδειξεν. (Εἶκὼν 7, 8).

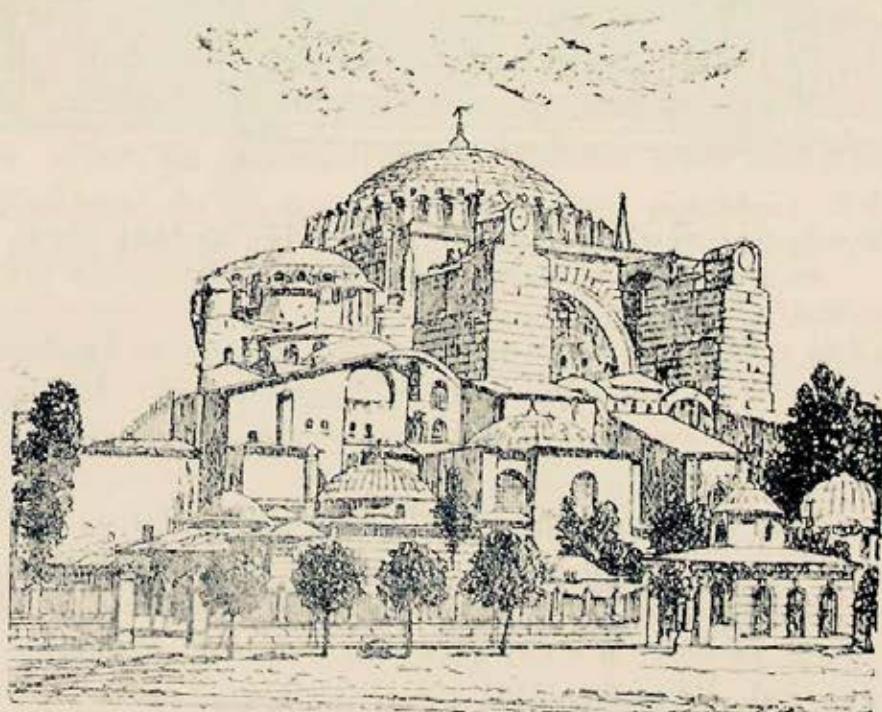
Ἐὰν μαρῷον δὲ τὴν εὐσέβειαν τῆς Ἑλληνικῆς φυλῆς ἀπὸ τῶν προχριστια-



(Εἰκ. 6). Ἐν ψυνὶ Σεπτεμβρίῳ, Ἰνδιεπιώνος Α'.



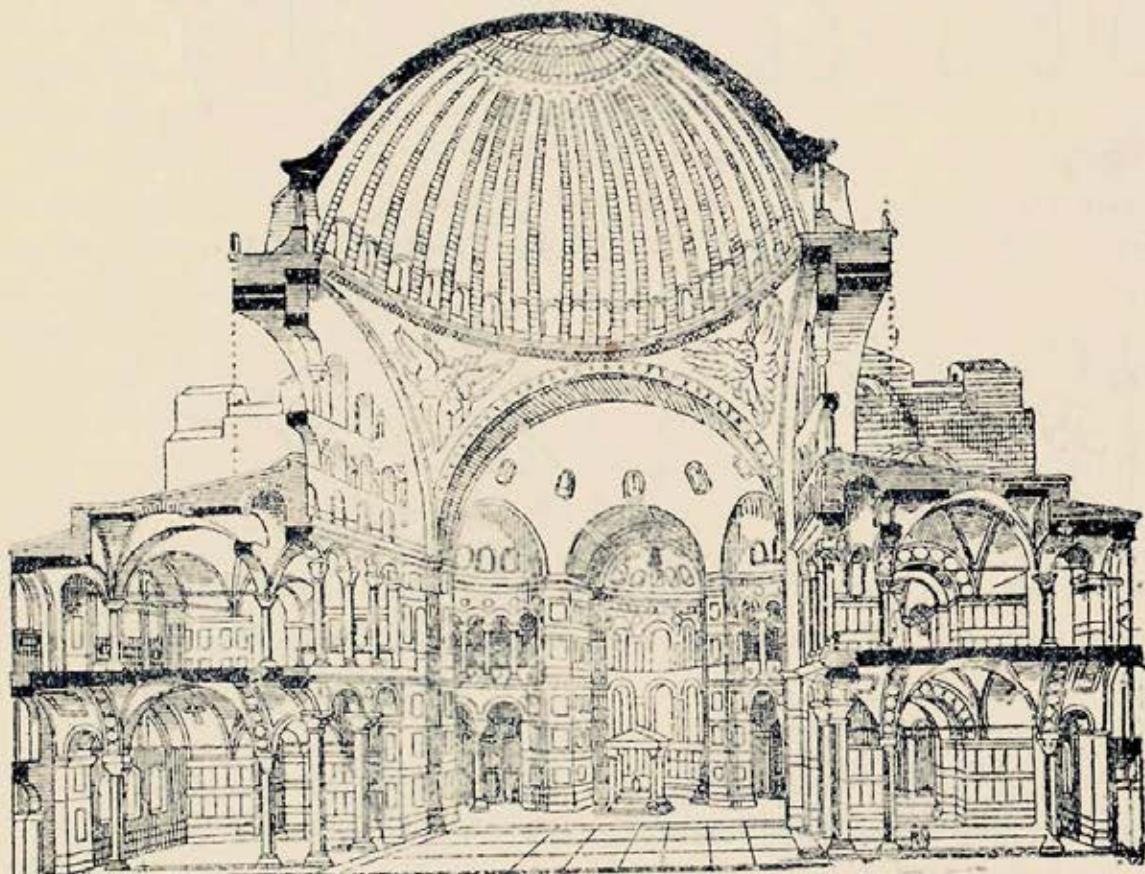
νοῦσον χρόνων μέχρι τοῦ νῦν θαυμάζοντος, καὶ τὸ δύο μεγάλα Ἀρχιτεκτονικὰ οἰκοδομήματα τῆς Ἑλληνικῆς εὐφυίας συγχρίοντος, τὸν Παρθενῶνα τοῦ



(Εἰκ. 7). Εξωτερικὸν τοῦ Ναοῦ τῆς Ἀγίας Σοφίας.

Ίστιρον καὶ τὸ ἄγιον Σοφίαν τοῦ Ἀρθεμίου τοῦ Τραζιλιαροῦ, κατηριόσαμεν εἰς τὸ ἔξης ἀξιωμα

» Η Ἑλλάς, Μήτιρο πάσης σοφίας καὶ τέχνης, ἵστι τὸ διὰ πάντων τῶν αἰώνων μέγα Μονοποῖον τοῦ ἴραίου ἀδυνάτου πνεύματος τῆς Ἑλληνικῆς φύλης. Παρθενὸν (ή ἀπὸ τῆς κεφαλῆς τοῦ Διὸς ἐκεχομένη θεὰ τῆς Σοφίας Ἀθηνᾶ) καὶ Ἁγία Σοφία (ή Σοφία τοῦ Θεοῦ) μία διάνοια ἐν δυοῖς διαφόροις τέχνης τύποις».



(Εἰ. 8). Ἐγκάρδιος τοῦ Ναοῦ τῆς Ἁγίας Σοφίας κατὰ τὴν  
ἐκ Βορρᾶ πρὸς Μεσοῦμβριαν διεύθυνσιν.

Τοσαῦτα δὲ ὑπὸ τῶν ἀρχαιοτέρων καὶ γεωτέρων, ξέρων καὶ ἡμεδαιπόντων περὶ τοῦ καλλονέα, τῆς ἴστορίας, τῆς ἀξίας καὶ τῆς ἀρχαιεπικονικῆς διαθέσεως τοῦ ναοῦ τούτου ἐγράψησαν, ὅπιε πᾶσα, καὶ ἀπόλειρα ἵστο περιγραφῆς ὥστε ἡμῖν, ἐπιτέλως παρέλλεται.

Τοῦτο μόνον μετὰ τοῦ Προκοπίου τοῦ Γαζαίου (Τόμ. Η, σ. 2827 ἐκδ. Migne) ἐπαγαλαμβάρομεν, ὅπιος οὗτος ἴστι «θέαμα, τοῖς μὲν δρῶσιν ἐπερρυνέει, τοῖς δὲ ἀνούσιοις ἀπιστοῖς». Κατὰ δὲ τὸν Κωδικὸν ναὸς «οὗτος οὕτε ἐγένετο ἀπὸ Ἀδάμ, οὕτε γενὴ σεταῖς» (ἐκδ. Βόρης σ. 131). (¹)

(¹) Λαμπρῶς εἰκόνα τοῦ ναοῦ τῆς Ἁγίας Σοφίας μετὰ τοῦ ἀρχικοῦ χθονιαλοῦ θόλου πρὸ τῆς πτώσεως αὐτοῦ ἐγόντος τοῦ 557. Εἰδὲ τὸ ιταλικόν λογοτοῦ ἀρχαιεπικονικὸν

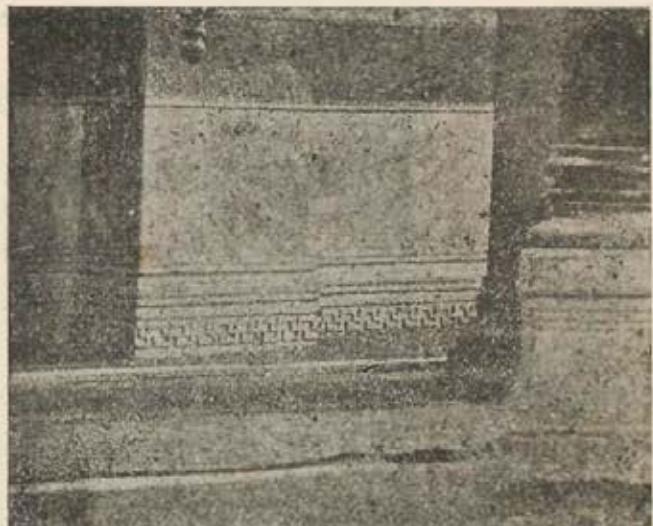
“Οπερ δὲ πολὺ τὴν προσοχὴν ἡμῶν προσκάλεσεν, ὅτιν ὅπις κάτω, περὶ τὴν  
βάσιν τῶν τοίχων τοῦ Ναοῦ (ἀπὸ τοῦ ἵεροῦ βῆματος μέχρι τοῦ ἐπιστεγαζομένου  
μέρους ὑπὸ τοῦ θόλου) ἀπὸ παντὸς ἄλλου κοσμήματος ἐτέθη ὡς κόσμημα ὁ  
Ἐλληνικὸς μαίανδρος, φέρων τὸ σχῆμα τοῦ Σταυροῦ, ὅπερ ἡμεῖς ἀκραδάντιως  
πιστεύομεν ὅτι οὐχὶ εἰκῇ καὶ ως ἔτιχεν ἐπραξεν ὁ Τραλλιανὸς Ἀρθέμιος, ἀλλὰ  
διὰ τούτου ἥθελησεν νὰ δεῖξῃ τὴν ἐκχριστιάνισμον τοῦ ἀρχαίου Ἐλληνικοῦ  
κόσμου.

Ἐν τῷ μαίανδρῳ τούτῳ βλέπομεν τὴν συνέργωσιν οὖτως εἰλεῖν τῶν ἴδεων τοῦ ἀρχαίου Ἐλληνικοῦ καὶ Χριστιανικοῦ κόσμου.

Η Ἐλληνικὴ τέχνη (μαίανδρος) εἶναι ἡ βάσις, ἐφ' ἣς, ως εἴπομεν, στηριζομένη ἀναπεπάντιται ἡ Χριστιανικὴ τέχνη. (Σταυρός).

Πολλοῦ λόγουν ἀξιον ὅτι, ὅταν κατὰ τὸ 1906 ἐξητάζομεν τὰς Τράλλεις, τὴν πατρίδα τοῦ Ἀρθέμιου, ἐν τῷ μικρῷ πρὸ τῶν Τραλλεών χωρίῳ Δείμερτζικ (δὲ καὶ Προτράλλεις ὀνομάσαμεν), ἵνει φιλάρχαιος φίλος ἐπέδειξεν ἡμῖν κέραμον (Μονσεῖον ἀριθ. 5865), ἢν, ως εἶπεν ἡμᾶν, εἶναι εἰς ἡρειπωμένον Χριστιανικὸν γαὸν περὶ τὴν χώραν παντηρ τῶν Τραλλεών, ἐφ' ἣς ἀπεικονίζεται ὁ αὐτὸς μαίανδρος ὁ ὑπάρχων ἐν τῇ Ἀγίᾳ Σοφίᾳ. (Εἰκὼν 9).

(Εἰκ. 9.) **Μαίανδρος τοῦ Ναοῦ τῆς Ἀγίας Σοφίας.**



Εἶναι ἄραγε προσχεδιάσματα τοῦ μεγάλου τούτου Χριστιανοῦ Ἰετίρου;

Ἐπὶ τῶν κεράμων τῆς Ἀγίας Σοφίας ἦτο ἀποτετευμένη σφραγίς. (Εἰκὼν 10).

Τουαέντηρ κέραμον πεσοῦσαν τὸ 1870 ἀπὸ τῆς στέγης τοῦ γαοῦ τῆς Ἀγίας Σοφίας, δὲ ἐν Κωνσταντινούπολει τότε γηραιόδες καὶ σοφὸς Ηρεσθεντῆς κ. Ραγκαβῆς παρέλαβε καὶ ἀπέστειλεν εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Παιδείας.

καὶ πολυτελὲς ἕγον «Ἐγγείον Μ. Αντωνίδου. Ἀρχαιολογικοὶ πάνακες τῆς Ἀγίας Σοφίας. Παρθενία 1905.» Ωσαύτως παρβλ., καὶ τὸ νεώτερον αὐτοῦ περὶ τῆς Ἀγίας Σοφίας ἔγον, καὶ πληθὺν ἀρχαιοτέρων τοιούτων οἰλον τοῦ Γάλλον Poulgher, τοῦ Salzenberg κλ.

\*Ομοία κέραμος εἶναι καὶ ἐν τῷ ἐν Βερολίνῳ Χρ. Μονσείῳ<sup>(1)</sup>.



(Εἰκ. 10). **Κέραμος ἐκ τοῦ Ναοῦ τῆς Ἀγίας Σοφίας, ἐφ' ὃς  
ΜΕΓΑΛΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ (κέραμος)**

Κατάλογον συλλογῆς φωτογραφιῶν Ἀγίας Σοφίας ἵδε Δελ. Θ', σελ. 21—30.

### **Τὸ θέατρον τῆς Ἀγίας Σοφίας**

Ποῖον εἶναι τὸ θέατρο, καὶ οἵα συγαυτούματα ἐν τῇ ψυχῇ τοῦ Ἑλλήρος Χριστιανοῦ ὅδοιπόρου ἔξεγείσει δὲ Μέγας οὗτος Ναός, οὐτε λέγεται, πολὺ δὲ διλγώτερον οὐτε περιγράφεται. (2)

Παταχοῦ τοῦ Βυζαντίου, δπον καὶ ἀν διάγει τις, προέχει τὸ μεγαλεῖον καὶ τὸ ἐπιβάλλον τοῦ πρώτου Ναοῦ τῆς Ὁρθοδοξίας. Ἐσπονδάζομεν τὴν ἀγίαν Σοφίαν πανταχόθεν, ἐβλέπομεν ταύτην ἐν τοῦ βάθους τοῦ Κερατίου κόλπου, ἐκ τοῦ Ηέρατο, ἐκ τοῦ Γαλατᾶ, ἐκ Χαικηδόνος, ἐκ Μαλιεπέ, πανταχοῦ δπον μετεβαίνομεν δὲ τοῦς καὶ τὸ βλέμμα ἡμῶν, ὥσπερ περὶ μαγνητικὸν κέντρον ἐστρέφετο περὶ τὴν ποτε Μεγάλην ἡμῶν Ἐκκλησίαν, πανταχοῦ δὲ ἐγράφομεν διαφόρους ἐκφράσεις, μογολογίας, περιγραφὰς καὶ ἐντυπώσεις, ἃς εἴθε τὰ δυνηθῶμεν καὶ δημοσιεύσωμεν ἄλλοτε εἰς καλλιτέρους καιρούς.

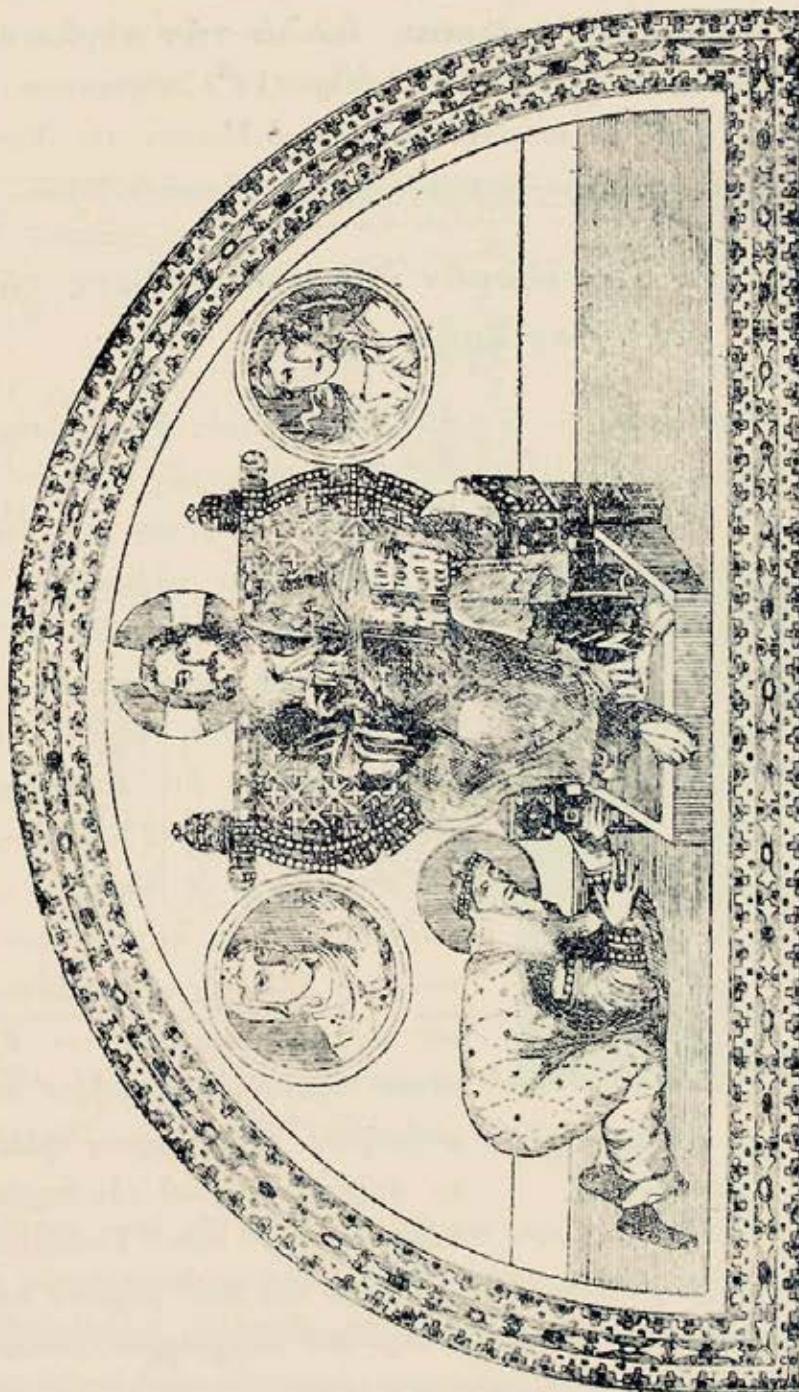
Εἶναι δὲ περίεργον πόσας δῆψεις καὶ φάσεις μεταβάλλει δὲ θεῖος αὐτὸς Ναός, ἐκτῶν διαφόρων μερῶν τῆς ΚΠ θεωρούμενος. Οὕτω, πλησίον ἐφαίνετο ἡμῖν οἷος εἶναι, διε μακρὰν, ἐκ τοῦ βάθους τοῦ Κερατίου κόλπου ἐπιστραφέντες πρὸς αὐτὸν, εἴδομεν αὐτὸν πολὺ μεγαλείτερον, ἢ διε εἴμεθα ἴγγνος πιθανὸν τὸ ἑσπέρας ἐκεῖνο ἡ ἀτμόσφαρα ἢν τοσούτοις ὑγρὰ ὥστε ταύτην διαβλέπομὲν οἴονει μέσον φακοῦ.

Οὕτε δέ δυνάμεθα τὰ ἐκφράσωμεν τί ἡσθανόμεθα, διε ἐβλέπομεν τὸν Μέ-

(1) Περὶ τῆς κεράμου ταύτης παράβαλ. ἡμετέρων Πραγματειῶν ἐν τῷ Λεκτικῷ τῆς Τσορ. καὶ Ἐθνολογ. Ἐπιστείας Τόμ. Α', Τευχ. Γ', σ. 1885. σ. 515 Γ. Λαμπάκη, ἡ Μονή Δαφνίου 1889 σ. 87. καὶ ἐν τῷ *Mémoire sur les Antiquités Chrétiennes* fig. 15.

(2) Περὶ τῶν αἰσθημάτων καὶ τῶν ἐλπίδων, ἃς ἔξεγείσει ἡ θέα τοῦ Ναοῦ τῆς Ἀγίας Σοφίας ἰδεῖ λαμπρὸν πολῆμα ὑπερόχου τέκνου τῆς Ἰωνίας, τοῦ λογιστάτου ποιητοῦ κ. Φ. Βούτουικ «Πομφόλυγες» 1886. σ. 144.

γαν ἡμῶν Ναὸν κατατειγμένον εἰς τὴν σειρὰν τῶν λοιπῶν τζαμίων. Τίνα; τὸν πρῶτον Ναὸν τῶν Ὀρθοδόξων, τὸν Ηρύταν τῶν οἰκοδομημάτων τῆς Ἑλλ. Χριστ. Τέχνης! Αὗται αἱ βονλαὶ τοῦ Υψίστου, αὕτη ἡ ἀπόκρυφος Διαταγὴ



Εἰς. 11.). Ο θυσιώδες έπι θρόνον (ψηφοθέτηγα τοῦ Ναοῦ τῆς ἁγίας Σοφίας).  
(Ηρίτης Γ. Αγρινίου, Αγρινίου).

τοῦ Κυρίου. Μάλιστα, διε τέβλεπομεν τὸν μέγαν τοῦτον Ναὸν, ἐφ' ὃν ἴμορφώθησαν αἱ τελεῖαι καὶ ἐορταὶ τῆς ἁγίας ἡμῶν Ἐκκλησίας, κατασκόπειον εἰς τὰς ἴμερας τῶν Χριστιανῶν ἐορτῶν, κατάφοτος δὲ εἰς τὰς ἐορτὰς τῆς γεννήσεως τοῦ Προφήτου καὶ τοῦ Μπαΐζαμίου!

Δέιτε θά λησμονήσωμέν ποιε ἐσπέραν πατα, τίρη ὥδαρ τοῦ Ἐσπεριοῦ, καθ' ἣν  
εἰνθέθημεν ἐν τῷ Ναῷ καὶ εἰδομεν τὸν ἡμίου εἰσερχόμενον ἐκ τῆς Αὔσεως  
καὶ φωταγωγοῦντα διὰ τοῦ θόλου τὸν Μέγαν Ναόν. (¹)

Ἐμρίσθητεν αὐθωρεὶ τοῦ Προοποίου λέγοντες «φαίης ἄρα οὐκ ἔξωθεν  
καταλάμπεσθαι οὐλίῳ τὸν χώρον. ἀλλὰ τὴν αἴγλην, ἐν  
αὐτῷ (τῷ θόλῳ) φύεσθαι.» (III σ. 2833 Migne) (²) εὐχαριστοῦμεν δὲ  
τὸν Ὅγκιστορ, διτι ἡξίωσεν ἡμᾶς εἰς τουαύτην συγμήνην ἵδωμεν τὸν Ναὸν τῆς  
Θείας Αὐτοῦ Σοφίας, διτὶ ἀπὸ παίδων ἐφανταζόμεθα καὶ ἐσπουδάζομεν.

### Εἰς ἑσπερινός. Τὸ φῶς ἱλαρὸν ὑπὸ τοὺς θόλους τῆς Αγίας Σοφίας

Κατὰ τὴν συγμήνην ταύτην ἀνέτρεξεν δὲ τοῦς ἡμῖν εἰς τοὺς ἄνω αἰῶνας. Ἐ-  
φαντάσθη ποία ἦτο ἡ πρὸ τῆς ἀλώσεως δόξα τῶν Ηατριαρχῶν καὶ τῶν Αὐτο-  
κρατόρων, φαλλότιων τὸν Ἐσπερι-



(Εἰς. 12). Ἀγγελος ἐν τῷ Ναῷ τῆς  
Αγίας Σοφίας, ψηφοθέτημα.

τοῦ, Πρεσβυτέρων ἐξερχομένων διὰ τοῦ βορείου κλίτους,  
ἱσταμένων δὲ εἴτα ἐν γραμμῇ ὑπὸ τὸν Θόλον πρὸ τοῦ Ηατριάρχου, δῆπος φάλ-  
λωσι τὴν ἐπιλύχνιον εὐχαριστίαν, καὶ δὲ τοῦς μονούς ἐβιθίζετο  
περισσότερον εἰς τὰ βάθη τῶν αἰώνων καὶ ἀνεπλήσσον τὰ χάσματα τὰ περά,  
ἐβλεπον τὸν κρεμαμένον πολυελαῖον, τὰ φῶτα τῆς ἀγίας Τραπέζης, τὴν πλη-

τὸν Διακόνων καὶ τῶν Πρεσβυτέρων ἐξερχομένων διὰ τοῦ βορείου κλίτους,  
ἱσταμένων δὲ εἴτα ἐν γραμμῇ ὑπὸ τὸν Θόλον πρὸ τοῦ Ηατριάρχου, δῆπος φάλ-  
λωσι τὴν ἐπιλύχνιον εὐχαριστίαν, καὶ δὲ τοῦς μονούς ἐβιθίζετο  
περισσότερον εἰς τὰ βάθη τῶν αἰώνων καὶ ἀνεπλήσσον τὰ χάσματα τὰ περά,  
ἐβλεπον τὸν κρεμαμένον πολυελαῖον, τὰ φῶτα τῆς ἀγίας Τραπέζης, τὴν πλη-

(¹) Περὶ τὸ τύμπανον τοῦ θόλου ἔθορηται 40 θυρές, διτὶ 4 εῖσι κλεισταί.

(²) Ἐξ οὖ καὶ τοῦ φωτού (τὸ Ἐμφωτον) τὸν θόλον δὲ Εὐάγγελος ἐκάλει.

θὺν τῶν κρεμαμένων χρυσῶν καὶ ἀργυρῶν καρδηλῶν, τὰς ἱερὰς μορφὰς τῶν παρεπιδημούντων ἀσκητῶν, ἥγονμένων, Ἀρχιερέων, τοὺς Πατρικίους, καὶ ἐν τῷ Μηταραράφ τὰς Ηαιρικίας, τοὺς Ηραιποσύτους, τοὺς Καρδιδάτους, τοὺς Σπαθαρίους, τοὺς Ηρωτοσπλαθαρίους κρατοῦντας τὰ ἑαυτῶν διστράλια (*Dextralia*) (ἥμπελέκεις) καὶ πρὸ παντὸς τὴν Αἴγούστιαν μὲ τὸ μεγαλεῖον τῆς ἑαυτῆς ἀκολουθίας, προκύπτουσαν (*Eik. 13*) κάτω ἐκ τῶν ἄνω αὐτῆς δια-



(Εἰκ. 13). Ἡ Λύτορεψτειρα Θεοδώρα μετὰ τῆς ἀκολουθίας τῶν  
αὐλικῶν αὐτῆς Κυριῶν

μερισμάτων, καὶ τὸν λαὸν ἀτερίζοντα πρὸς τὸ Μεγαλεῖον Αὐτῆς, ἔβλεπον τὰ ἀπὸ τῶν στεμμάτων τῶν βασιλέων κρεμάμενα καὶ ἀπαστράπτοντα ἀδαμάντια πρεποδούλια, ἅπτα ἐκράτουν ἀκίνητον, ἐκ θαυμασμοῦ, τὸν λαόν, ἥκουνον τοὺς ἰσοχράτας ὑπηχοῦντας καὶ τὸν κανονάρχας μελῳδικῶς, συρρομένη τῇ φωνῇ, κανοναρχοῦντας τῆς ἕρχουμένης περιέδον τὸ κῶλον, δὲ εὐκριτῶς ἥκουνεν δὲ λαός, πρὶν ἦ οἱ ψάλιαι κατάρξονται τὸν μέλοντας, καὶ τέλος ἐφανταζόμην, ἐν θείᾳ τηι τοῦ γοῦ ἀραιάσει, τὸν Ηαιριαρχῆρ κλίστοντα πρῶτον τὴν κεφαλὴν πρὸς Ἀγαπολῆς πρὸ τοῦ Κλήρου αὐτοῦ καὶ ἀγαγιτώσκοντα τὴν μωσικὴν εὐχὴν τῆς εἰσόδου.

μεν καὶ δεόμεθά σου Δέσποτα τῶν ἀπάντων . . . κατεύθυνον τὸν προσειχόν  
ήμῶν ως θημίᾳ μα ἐνώπιόν σου . . . δι τὸ πρόσθιον Κύριε Κύριε οἱ ὁφθαλμοὶ<sup>2</sup>  
ήμῶν καὶ ἐπί σοι ἀλπίσαμεν, γὰρ καταισχύνης οὐδὲς ὁ Θεὸς ημῶν.

Καὶ ἐνῷ ταῦτα διελογιζόμην, καὶ ταῦτα εἰς τὸν νοῦν μου ἀνέβαυον, στρέψω  
πέριξ μου εἰς τὴν πραγματικότητα, καὶ βλέπω τὴν φρικαλέαν γύμνωσιν καὶ  
ἐρήμωσιν τῆς Ἐκκλησίας! Εἰς Ὀθωμανὸς πλησίον μου διαρκῶς κυνούμε-  
νος, ἀνεγίνωσκεν τοῦ Κορανίου τὰ δύματα, ἐνῷ ἔτερος περιήρχετο βλέπων τὰς  
γάθας τοῦ ἑδάφους καὶ ἐμέ, τεύθων, δην καιρὸς ἦν γὰρ ἔξελθο!

Αὐθωρεῖ, οἴομεν μελετῶν, βαίνω εἰς τὸ μέσον τοῦ Ναοῦ, ἵσταμαι ὑπὸ τὸν  
θόλον, καὶ ἐν ἀλεργοφάτῳ κατανέξει ψυχῆς, σιωπηλῶς ἀπίγγειλα τὸ «Φῶς  
ἴλαρδον» Ἀθηνογέρως τοῦ Μάρτινος!

Εἶναι τομῆστο δὲ λαμπρότερος Ἐσπερινός, δην τέως ἥκοντα ἐν τῇ ζωῇ μου!

**Πατριαρχικὸς Νόος ὁ "Ἄγιος Γεώργιος".**—Πλουσίως ἐσω-  
τερικῶς (Εἰκ. 18) διακεκοσμημένος ἐστὶν δὲ ἱερὸς ταῦτος, ὃς διὰ τὸ χθαμα-  
λὸν καὶ σκοτεινὸν αὐτοῦ, μεσυκήν τινα ἀποτίνει μελαγχολίαν, λαμπρῶς συμβο-  
ῆτονταν τοῦ Γέροντος καὶ τῆς Ἐκκλησίας τὴν ταλαιπωρον καιρικὴν διέλενσιν.  
Οὐ ταῦτα οὐτοις πρότερον ἦτο γνωστεία Μονή. Ηρῶτος δὲ Πατριάρχης ὅσις  
κατέλαβε ταῦτην ἀρχὰς τοῦ 1600, ἦν Μαΐου δὲ Β'. (Γεδεών χρον. Πατρι-  
οῖκον καὶ ταῦτα, σ. 83—84).

Τὸ Εἰκονοστάσιον τοῦ ταοῦ φίλει πλονσίαν, ἀξίας λόγον τέχνης ξυλογεγλυμένην  
διακόσμησιν, ἐπὶ τούτον παρίσταται.

ΙΣ ΧΣ ἐπὶ θρόνου «Ἐγώ εἰμι ἡ ἄμπελος» καθίμενος ἐν μέσῳ  
τῶν δώδεκα Ἀποστόλων περιπεπληγμένων ἐν ἀμπέλῳ.

ΜΡ ΘΩ ή Ρίζα τοῦ Ἱεσσαί.

\*Ἔπὶ τοῦ εὐληταρίου τοῦ Ηροδότου ἀγαγιτώσομεν

• δρᾶς οὐκ πάσχουσι . . . \*

Μεγάλης ἀξίας εἶναι τὸ γηροθέτημα τῆς εἰκόνος τῆς Θεοτόκου, τῆς Ημ-  
ματικαρίστου ἐν τῷ δεξιῷ παρεκκλησίῳ, ἐργον Θ'—ι' αἰῶνος (<sup>1</sup>). Ωσαέτιως  
καὶ ἡ ἑτέρα δὲ φηγίδων εἰκὼν τοῦ Ηροδότου, ἡντας ἐξ τοῦ συρόλον ἀμφο-  
τέρων τῶν εἰκόνων φάντασι μὲν ἐργον σύγχρονον, οὐχὶ δῆμος καὶ τοῦ αὖτοῦ  
τεχνίτον, ἔτεκα τῆς τεχνικῆς διαφορᾶς τῶν προσώπων.

Ηιθαράπερον δην δὲ Ἀγιος Ἰωάννης, εἶναι ἐργον μεταγενέστερον τοῦ ιγ'.—  
ιδ'. αἰῶνος, ἡ δύναται γὰρ εἶναι σύγχρονον πρὸς τὴν εἰκόνα τῆς Θεοτόκου, γὰρ  
ἐπεδιορθώθη δῆμος βραδέτερον τὸ πρόσωπον τοῦ Ηροδότου.

(<sup>1</sup>) Ηρβί. Παστάτη Βυζ. Μείσται σ. 302 παλ. Γεδεών Χρον. Πατριαρχ. οἰκον καὶ  
ταῦτα σ. 69. <http://epublishing.ekt.gr> | e-Publisher: EKT | Downloaded at 30/09/2021 11:41:41 |

Προσοχῆς ἄξιον ἡ Βυζαντινὴ περιπλοκὴ τῶν γραμμάτων (Εἰκ. 14).

‘Η ἐν Δαφνίῳ ἐπιγραφὴ τοῦ Προδρόμου, εἶναι τελειοτέρα κατὰ τοῦτο, ὅτι δι’ ἀπλουστέρου μονογράμματος δηλοῦται τὸ ὄνομα «δ Πρόδρομος. (Εἰκ. 15)».

‘Η εἰκὼν τοῦ Ἀγίου Σπυρίδωνος ἔργον καλῆς Βυζ. τέχνης.

‘Ἐπὶ τῶν κάτω θυρῶν τῆς Θραίκας Ηγετῆς, ἀντὶ σταυροῦ ἀπεικονίζεται ὁ δικέφαλος ἀετός, τῇ δεξιᾷ φέρων τὸ σκῆπτρον, τῇ δὲ ἀριστερᾷ σφαιραν Ἡμῆλον (φωτ. ἀποτ. 3418).

‘Η Αγία Τράπεζα τοῦ Πατριαρχικοῦ ναοῦ ἔχει μῆκ. 1,97 πλ. 1,26 καὶ ὕψ. 1,21.

Τὰ δύοσων τῆς Αγίας Τραπέζης τὰ ἔξαπτίρυγα δὲν ἴστανται δρθια, ἀλλὰ διασταν-

ροῦνται χιαστὶ 

‘Υπὸ τὴν Ἀγίαν Τράπεζαν εἴρηται τὸ ἐν τῷ Εὐχολογίῳ (σελ. 199) ἀναφερόμενον Θαλασσίδιον τῆς Αγίας Τραπέζης, ἐν ᾧ ωπίουσι τὰς ἀπονύμεις καὶ τὰν ἰερὸν, δπερ δὲν πρέπει τὰ καταπατηθῆ. Τὸ βάθος τούτου μέχρι τοῦ ὕδαιος 7,15, βάθος τοῦ ὕδαιος 2,40, ἐν ὅλῳ βάθος, ἀπὸ τῶν χειλέων μέχρι τοῦ πυθμένος 9,55. (¹)

**386.** — ‘Ἐπὶ διπτύχου, ἐφ’ οὗ ὁ Ἅ. Ι. Χ. καὶ ὁ Πρόδρομος, καὶ ὥπερ ἀσπάζεται ὁ Πατριάρχης λαμβάνων καιρὸν

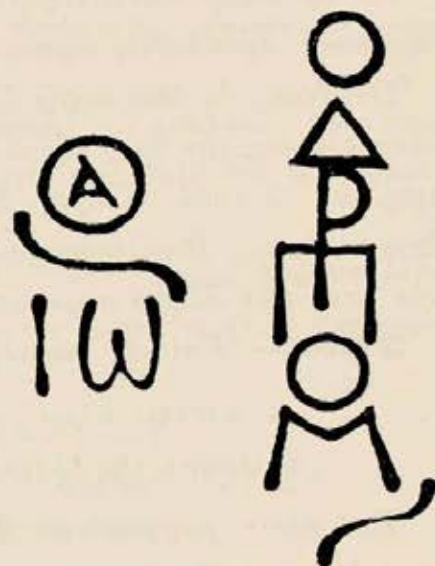
«Διὰ χειρός Ιωάννου Μ. Καϊσαρίως ἐν ἁγ. Ὁρει "Αθω Κερκητάκι" αωθ (1879) »

**387.** — ‘Ἐπὶ δευτέρου διπτύχου, ἐφ’ οὗ ἡ Θεοτόκος καὶ ὁ Ἀγιος Γεώργιος.

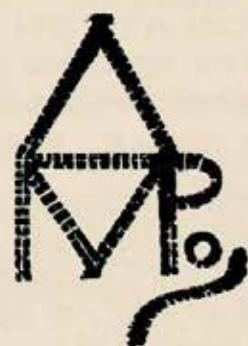
«Διὰ χειρός Ιωάννου Μ. Καϊσαρίως ἐν ἁγ. Ὁρει "Αθω Κερκητάκι" αωθ (1879) »

‘Αμφότερα σεμνῆς καὶ ὡραίας τέχνης ἔργα

**Τὸ διδύλιον.** Γρωστὸν ὅτι πρὸ τοῦ Πατριαρχοῦ ὁ λαμπαδάριος



(Εἰκ. 14) = Ο ΑΓΙΟΣ ΙΩΑΝΝΗΣ Ο ΠΡΟΔΡΟΜΟΣ



(Εἰκ. 15). = ΠΡΟΔΡΟΜΟΣ

(¹) Ως μὲν πληροφόρησεν δι’ Εκκλησιάρχης τοῦ Πατριαρχ. Ναοῦ Σπύριδωνος, αὐτὸς οὗτος, κτίστης ὁν, πολλὰ τοιαῦτα παπεσκεύασε φρέσκα ἐν Ἀγίῳ Όρει ἐν Μονῇ Ζηγαύφον, ἐν σκηνῇ Ξενοφῶντος καὶ Καυσοκαΐνβεσ. (προβλ. Θάλασσα κατὴ τοῦ ναοῦ τοῦ Σολομῶντος Β. Παραβλ. δ. 2—6 Γ. Βασιλειῶν 5. 26.

ίσταμενος κρατεῖ διβάμβοντος, <sup>(1)</sup> ἵτοι λαμπάδα ἐπὶ μεγάλου ἴδιορρύθμου κηροστάτου, (ὑψοντος 1,05), ὃς δὲν ἔχει βάσιν. Οἱ ἀγροοῦντες τοῦτο, δύνανται νὰ ἰδωσιν ἐν τῷ Χριστ. Ἀρχ. Μονσείῳ (ἀριθ. 5678) λαμπρόν, τοῦτο δῶρον τοῦ ἐν ΚΗ. φιλομούσου καὶ φιλοπάτριδος κ. Ἰω. Καλιφίδου.

Ἐν τῷ δεξιῷ πλάτει εἴρηται τεμάχιον μαρμαρίνου κίονος, ἐφ' οὗ κατὰ τὴν παράδοσιν προσδεθεὶς προσηλώθη ὁ Ἰησοῦς.

Ωσαύτως, ἐν ίδιᾳ σορῷ ἵκαστον, τὰ λείφατα τῶν Ἀγίων, Εὐφημίας, τῆς ἐπικυρωσάσης τὸν ὄφον τῆς ἐν Χαλκηδόνι Συνέδου, (Νικηφ. Καλλίστον Ἐκκλ. ἰστορ. iε'). Β πρβλ. Εὐαγγ. Ἐκκλ. ἰστορ. B. 3), Σαλώμης (ἄνευ κεφαλῆς) καὶ Θεοφανοῦς τῆς Βασιλίσσης, (συζύγου Λέοντος τοῦ Σοφοῦ) προελθόντα, ὡς γρωτὸν μετὰ τῶν ἄλλων κειμήλων ἐκ τῆς Μορῆς τῆς Ηαμμακαρίστουν.

**388.**— Ἐπὶ τῆς κεφαλῆς τῆς Ἀγίας Εὐφημίας ἀγαγιώσκομεν ·

+ μίστετες Κίριε | τιν δούκεν σου | Σατάν 1750

ἀφιέρωμα τῆς Ἀγίας Εὐφημίας · .

Ἐπὶ πέριε μαρμαρίνων βαθμίδων ὑψηλῶν, προέχει ὁ Ηαμμαρχικὸς θρόνος, οὗ ἡ οὐρανία βασιλεία ἐπὸ τεσσάρων κιόνων, καὶ σειρὰν δὲ μετ' αὐτὸν ἔχονται δμούσιος φα, φέροντα σταυροὺς, τὰ σταύδια τῶν Συνοδικῶν.

**389.**— Ἐπὶ τοῦ Δεσποτικοῦ Θρόνου ἀγαγιώσκομεν τὴν δστεογεγραμμένην ἐπιγραφὴν ταύτην.

† ΚΑΝ ΟΥ (Κᾶν •) ΠΕΦΕΥ(Γ)Ε ΘΑΜΒΟΣ ΕΠΤΙ (πτι) ΘΑΥΜΑΤΩΝ | ΤΩΝ ΠΡΙΝ Ο ΘΑΥΜΑΣΙΟΣ ΟΥΤΟΣ [ΘΡΟΝΟΣ] | ΑΚΟΣΜΟΝ ΑΥΤΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΟΥΝΤΑ Δ' ΟΜΩΣ | ΧΑΡΙCΙΝ ΙΔΕΙΝ ΕСТИΝ ΙΕΡΕΜΙ8 | ΕΝ ΙΗΩΑ :| ΙΛΑΜΠΟΝΤΟΣ ΗΛΙ8 ΠΛΕΟΝ | ΑΓΧΙΑΛΙ8 ΤΗΔ'ΑΦΙΕΡΩΚΟΤΟΣ | ΚΤ(=Κατα T) ΕΤΟC ΖΠΕ (7085 | 1577) ΙΝΔ Ε. ΜΑΡΤΙ8 1. |

Τῇρ ἐπιγραφῇρ ταύτῃρ ἐδημοσίευσερ ὁ Γ. Χονσοβίργης Δεσποτ. Θρόνος 1861 σ. 75—76. Τῷ 1868 ὁ Ν. Σακκόποντος ἐν τῷ Ἐλλ. Φιλολ. Συλλόγῳ τενχ. ᾗ'—ιε'. σ. 82. Τῷ 1870 ἐν τῷ ὅπὸ Σάθα Βιογρ. Σχεδιάσματι τοῦ Ηαμμαρχοῦ Ιερεμίου τοῦ B', ἐν σελ. ιε'. ὁ X. Γ. Κωνσταντινίδης καὶ τῷ 1884 ὁ M. Γεδεώρης ἐν τοῖς Χριστιανοῖς τοῦ II. Οἰκου καὶ τοῦ γαοῦ σ. 108, δσις σημειοῦ καὶ περὶ τοῦ Ἐμμ. Ἰωαννίδον, δσις ἐξέλαβε τὴν ἀπὸ κτίσεως κόσμου χρονολογίαν ζπε (=1577), δις, απε, ἵτοι 1085.

**390.**— Άρω ἐπὶ τῆς δροφῆς τοῦ αὐτοῦ Δεσποτικοῦ δστογεγραμμένη ἥξης τετράσπιχος Ἰαμβικὴ ἐπιγραφή

(1) Ήσὶ τῆς λίσσως ταύτης ἴδε Οἰκορ. Ήσὶ τῶν τοῦτον ἵπο, βαθμῶν σ. 311 σημ. ιε'.

Ο ΒΑΡΒΑΡΩΝ ΜΕΝ ΩΛΕΣΕ ΘΡΟΝΟΝ ΧΟΛΟΣ | ΤΒ  
ΒΩΙΒΟΝΔΑ Τ' ΑΥΘΟΣ ΔΗΜΗΤΡΑΚΟΣ | ΚΑΙΝΙΣΕ  
ΤΒΤΘΝ ΚΑΤΑΚΖΙΝΟΥ ΖΕΩΝ | ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΒΝΤΟΣ Τ' ΙΑ-  
ΚΩΒΒ: ΑΧΠ' (1680) <sup>(1)</sup>

**391.** — 'Υπὸ τὴν εἰκότα τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Πατριαρχοῦ Θρόνου.  
II. ΑΣΝΠΙΣΙΟΣ ΠΑΤΡΙΑΡΧΟΣ = (διὰ συνδρομῆς Πατριάρχου Πατριάρχου (1726—1731.)

'Απέναντι τοῦ Πατριαρχικοῦ θρόνου εὑρηται τὰ σιασίδια τῶν σημαιονόρων προσώπων, περικλείεται δὲ τὸ ἄνω μέσον τοῦ γαοῦ διὰ κιγκλίδων, πρὸς ἐκενθέρων χρῆσιν τῶν Πατριαρχικῶν τελετῶν.

**392.** — 'Ἐπὶ τοῦ Ἀμβωτος, ἔργου τοῦ 1703, ἀγαριβῶς ἐπομένως καὶ τούτου, εἰς τὸν χρόνον τοῦ ἱεροῦ Χρυσοστόμου ἀποδιδομένου, ἀναγνώσκομεν  
ΕΝ ΜΗΝΙ ΑΥΓΎΣΤΟΥ ΑΨΓ (=1703)  
† ΑΝΩ ΕC ΥΨΟC ΤΟΙC ΕΧΟΥCΙ ΚΑΡΔΙΑC |  
ΘΙΟCCΑΤΕΡΓΑ <sup>(2)</sup> ΠΟΙΤΝΥΟΝΤΑI <sup>(3)</sup> ΕΜΦΡΟΝΩC |  
ΚΑΙ ΓΑΡ ΓΑΒΡΙΗΛ ΤΒ ΠΑΝΑΓΙΩΤΑΤΒ |  
ΓΝΩΜΗ. ΑΡΙΤΗ ΩΡΕΟC <sup>(4)</sup> ΤΕΥΧΘΗΝΑΓΑΝ |  
ΔΗΑ ΔΑΠΑΝΗC <sup>(5)</sup> ΕΥCΕΒΟΥCΙΩΑΝΝΟΥ |  
ΕΡΜΗΝΕΩC ΔΕ ΤΒ ΤΟΛΑΡΧΟΥ ΟΤΜΑΝΩΝ

'Η ἐπιγραφὴ αὕτη ἐδημοσιεύθη ὑπὸ τοῦ I. Χρυσοβέργη (Δεσποτ. Θρόνος σ. 28.) Εἴτα ὑπὸ τοῦ Ἐμμ. Ἰωαννίδον (Ἐλλ. Φιλολ. Σύλλογος Α. σ. 55.) ποβλ. Σάθα Βιογρ. Σχεδίασμα 'Ιερεμίου Β. σ. iπ' καὶ Γεδεών Χρονικὰ Πατρ. Οἶκου καὶ Ναοῦ σ. 107.

**393.** — 'Ἐπὶ τοῦ ὑπερθίρου τῆς Μεγάλης θύρας τοῦ γάρθηκος.

«Ἔπειτα μὲν μεγάλοιο νεώς ὁ Γεωργίου ἵρος | μάρτυρος εὐκλεῖος γῆρας εἶκε πάρος | κύταρος ἀνηδήσας νέον ἐξ κάλοις τοῦτος γάρ θήκεν | ως χαρίεις ιδέειν ἀγλαός ίδε μέγχεις | ζήλω μὲν κλειστοῦ ἀγκαστῷ Γρηγορίου | εὖ πατριαρχοῦντος πέντε μετ' ἐπομένους | ἀδρανῆς τοῦ οἵ δαπάναις ίδε αλήρους ἀρχιθυτάκων | τῷ δέ ἀρχ παραμεδέων ὅληια τοῖσι πόροις αωλέ (1856).»

(1) Διὰ ταύτης πληροφορούμεθα ὅτι 103 ἔτη ἡπὸ τῆς κατασκευῆς τοῦ Δεσποτικοῦ τῷ 1680 ἐπεοκενάσθη ὑπὸ τοῦ Βοϊβόδα Καντακούζηνος Πατριαρχεύοντος Ἰακώβου (1679—1688), παρβλ. καὶ Χρυσοβέργη ὁ Δεσποτικὸς Θρόνος σ. 53.

(2) Χρυσοβέργης ἔχει θειῶσα οαι εργα.

(3) Χρυσοβέργης ἔχει πιτρύοντας Σάθας καὶ Γεδεών ποιηνόντας.

(4) Χρυσοβέργης ὡραίως τενχθῆναι ἄν. Σάθας καὶ Γεδεών ὡραῖος τενχθῆναι.

(5) Χρυσοβέργης Σάθας καὶ Γεδεών ἀλλὰ δαπάνη.

‘Η ἐπιγραφὴ αὕτη συνειάχθη ὑπὸ τοῦ διδασκάλου Ἀρτονίου Χαριλάου (Γεδεόν, Χρον. Ηπορ. οἶκον καὶ γαοῦ σ. 94).

**394.** — ‘Ἐγ τῷ γάρθηκι ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου.

ΜΝΗΣΘΗΤΙΚΕ (Κύρι) ΤΧ ΔΒΛΒ ΣΒ ΚΑΠΙ ΚΕΧΑΓΙΑ Β ΤΟΙΣ  
ΕΞΟΔΟΙΣ ΑΝΗΓΕΡΘΗ Η ΠΑΡΟΥΣΑ ΠΥΛΗ ,ΑΨΚ (1720)

**395.** — ‘Ἐγ τῷ γάρθηκι ἐπὶ εἰκόνος «‘Η Πλατιτέρα τῶν Οὐρανῶν».  
«Ἄψιφη (1780)»

**396.** — ‘Ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου τῆς δεξιᾶς μικρᾶς θύρας.

Ο Πάντεπτος οὗτος καὶ Πατριαρχεῖος υπός θυμωροδόμητο ἐκ βάθρων αὐτοῦ  
ἐπὶ τῇς πατριαρχείας τοῦ Σεβασμιωτάτου (<sup>1</sup>) Πατριάρχου | Κυροῦ Τεροθέου ἀνα-  
λόγων μὲν καὶ δικάνη τῶν εὑσεβῶν | Χριστιανῶν ἐπιτροπευόντων δὲ καὶ ἐπι-  
στατούντων τῶν πανιερωτάτων Μητροπολιτῶν Νικομηδείας Κυρ Παΐσιου Νι-  
καιας Κυρ Γερασίμου Χαλκηδόνος Κυρ Παρθενίου Προύσης Κυρ Κυρέλλου Βάρ-  
νης Κυρ Καλλινίκου συνεπιστατούντων δὲ τῶν τεμιτώτατων ἀρχόντων τοῦ τε |  
μεγάλου ἐκκλησιάρχου Κυρ Κωσταντίνου καὶ Χατζῆ Κυρ Κων | σταντίνου πρόφητον  
Καπὲ Κεχαγιά Οὐγγροθλαχίας ΑΨΚ (1720) Δεκμεθρίου ΙΙΙ.

**397.** — ‘Ἐπὶ τοῦ ἐδάφοις τοῦ γαοῦ

Ἐ το παρον ἔδαφος | ἐστρώθη δὲ δικάνης τοῦ τεμιτώτατου ἀρχοντος κυρίου  
Ἀθανασίου Κιουρτζίμπαση (<sup>2</sup>) εἰς μνημόσυνον αὐτοῦ | ἐν ᾧτες αψιφ ἐν μηνὶ |  
Δικεμβρίου Γε.

‘Ἐγ τῇ ἀλῇ τοῦ Πατριαρχείου εἴδομεν ἐπὶ μαρμάρου ἀγάλματος εἰκόνα τοῦ  
Ιησοῦ ἀρχετὰ καλῆς τέχνης, πιθανῶς τῆς ἐποχῆς τῶν Κομητῶν.

Τὸ σοβαρὸν τοῦ γαοῦ, ἡ ἐν αἵτιῳ ἀποθησαύρισις πληθύος ἱερῶν ἀντικειμέ-  
νων καὶ ἀγίων λειψάνων, ἡ δραγμαιοπρεπής διακόσμησις τῶν δοτρεοκοσμήτων  
ἀναλογίου τοῦ Λεοπούκου καὶ τοῦ ἄμβωτος, αἱ πλονσίας διακοσμήσεως διάλιτοι  
καρδῆλαι, ἡ δεσπόζοντος ἴδεα ὅπι ὁ γαὸς οὗτος, εἴραι τὸ κέντρον, ἡ ἑστία καὶ  
ἡ κεφαλὴ, συμπλάσης τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας, ἡ θέα τῆς συμπαραστάσεως  
τῶν Σηνοδικῶν, ἐκ διαδοχῆς ἀγρύπτων τηρογτῶν τῶν δογμάτων τῆς Ἐκκλη-  
σίας, τὸ μελαγχολικὸν καὶ σοτειρόν τοῦ γαοῦ, καὶ ἐπὶ πᾶσιν, ἡ διὰ τῶν αἰώ-  
νων ἐπισκόπησις καὶ ἴστορία τοῦ ἐν Βυζαντίῳ Οἰκουμενικοῦ Θρόνου ἀπὸ  
Χριστούτομον, Φωτίον μέχρι Κωνσταντίνου, καὶ τοῦ νῦν Πατριαρχοῦντος Ἰωα-  
κείμη, ταῦτα πάντα ἵξεγείσοντι θεῖόν τι ἀδριστον καὶ ἀνεξήγητον θρησκευτικὸν  
συναίσθημα, στενῶς συνδεόμενον μετὰ τῆς κοινῆς τύχης τοῦ Γέροντος καὶ τῆς

(<sup>1</sup>) Ἐκ τῆς ἐπιγραφῆς ταῦτης βλέπομεν διὰ τὸν Οἰκουμενικὸν Πατριάρχην ἀπεδίδετο καὶ  
διῆλος τοῦ «Σεβασμούτατον».

(<sup>2</sup>) Αρχηγονταράς.

Ἐκκλησίας, νομίζει τις ἐν τῷ γαῷ τούτῳ ἰστάμενος, ὅπις ἀληθῶς ἐν σωστικῇ κιβωτῷ εὑρηται, θιασωζόμενος ἐκ τῶν ἔξωθεν πικρῶν κυμάτων τοῦ βίου.

Τοσαῦτα δὲ περὶ τοῦ γαοῦ τούτου καὶ τῶν λεπτομερεῖῶν αὐτοῦ οἱ ἐν Βυζαντίῳ σοφοὶ διδάσκαλοι καὶ προσφιλεῖς ἡμῶν σύγχρονοι φίλοι ἔγραψαν, ὥστε πᾶσα ἡ ἡμῶν λεπτομερὴς περιγραφὴ τούτου βεβαίως παρέλκει. (¹)

Σκευοφυλάκειον. Ἀληθῶς πολύτιμος κιβωτὸς, ἐν ᾧ διεσώθησαν πολυτιμότατα πλούτια καὶ ἴστορία πατριαρχικὰ κειμήλια, οἷον Σάκκοι ἀμυθῆτον ἀξίας ὡς ὁ «Τιβεριάδος Θάλασσα», τῶν Σμάλτων, τῆς Ρίζης τοῦ Ἱεσσαὶ κλ. καὶ ὡν προέχει ἢ σταυροφόρος Σάκκος Γενηγορίου τοῦ Ε', θαυμασίας τέχνης χρυσοκέντητα ὠμοφόρια, ἐπιτραχήλια, πόλοι μαρδυῶν, περιζώνια, ἐπιμάνικα, πατριαρχικὰ ἐγκόλπια, θῆκαι ἀγίων λειψάρων, μυροδόχαι τοῦ ἀγίου μύρου κλ.

Οὗτος ἐν τῇ εἰκόνῃ 16 ἀπεικονίζεται διάφοροι μίτραι, ὡν μία πρὸς τὰ κάτω Γεωργιανὴ (ἐσφαλμένως ὀποδιδομένη εἰς τὴν ἐποχὴν τοῦ ἱεροῦ Χρυσοστόμου) μαργαρόστικτον περιζώνιον, μυροδόχα ἀγγεῖα κλ. (²)

**398.** — Ἐν τῷ Σκευοφυλακείῳ ἐπὶ τοῦ λαμπροῦ Πατριαρχικοῦ σάκκου ἐφ' οὗ εἰκονίζεται ἡ «Τιβεριάδος Θάλασσα», (φωτ. 3449—3450)

Ἐμπροσθεν μὲν

«Ἐπεισκευάσθη ἐπὶ Πατριαρχείας Διοικούσιου τοῦ ἀπό τοῦ Αδριανούπολεως 1888.»

**399.** — Ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ὄπισθεν ἀραγυώσκομεν

· · Γιπζρῆς κτήμα τοῦ ἀστερίου Ἐφέσου [τοῦ Καλλιέρχου] 1810. Μαρλ. (³)

**400.** — Ἐν τῷ Σκευοφυλακίῳ ἐπὶ σάκκου

Γενηγορίου τοῦ Ε'. δοτις εἶναι ἐρυθροῦ χρώματος

καὶ ἐφ' οὗ εἰσὶ χρυσοῦφαντοι σταυροὶ φέροντες

τὰ γράμματα ἀραγυώσκομεν



· · φύσιν βροτείαν Χριστοῦ εἰς ὠμοὺς φέρων θεῷ προσῆγε πατρὶ ἡγαπημένῳ κτέαρ ὑπάρχει Πρακτείας Ποιμένος τοῦ Ναξίου ταπεινοῦ Καλλινίκου αψίγ (1723) πόνος Μαριώρας·

**401.** — Ἐν τῷ Σκευοφυλακίῳ ἐπὶ τοῦ πόλου μίτρας

· · κτήτωρ μου ὁ Παΐστος ὁ τότε Πατριέρχης αψίγ (1741) κοσμήτωρ δ' ὁ Νεόφυτος ὁ νῦν μου Ποιμενέρχης αψίθ (1792).»

(¹) Αἱ ἐπὶ τοῦ γαοῦ καὶ τὰ πλάγια αὐτοῦ κλίη 48 εἰκόνες τῆς Δημιουργίας εἰσὶν ἀπομιμήσεις, ἀδλλας φραγκικῆς τέχνης, ἀτια ὡς τάχιστα δέον τὰ ἔξαλειφθῶσι, καθόπι ταῦτα οὐχὶ μόνον ἀσχημίζονται ἀλλὰ καὶ τελείως ἀπιγάσκονται πρὸς τὸ ἀρχαῖον καὶ αἰσιηρότερος τῆς μεγάλης Ἐκκλησίας.

(²) Περὶ τῶν ἐν τῷ Σκευοφυλακίῳ ἵερῶν ἀμφίων ἵδι Ημερ. Ἐθν. Φιλαρθρ. καταστημάτων 1906 •. 164—176.

(³) Οἱ ἐκεῖ ὠίρεοοι ἡμῖν ὅτι ἡ γεντήσια ἐγ ἀδειγὴ τῷ Καρίσσιμον | <http://epublishing.ekt.gr> | e-Publisher: EKT | Downloaded at 30/09/2021 11:41:41 |

Αόγου ἄξιος ὁ μαῦρος Ηατριαρχικὸς Σάκος καὶ τὸ μαῦρον ὄμορφόνιον,  
ἄπειτα ἀμφίεργναιοι οἱ Ηατριάρχαι κατὰ τὴν Μ. Τεσσαρακαστήρ (¹)

‘Ωσαντως δὲ τῶν Ηατριαρχικῶν ἐγκόλπιων προέχει τὸ ἐγκόλπιον τῶν Γον-  
γαράδων, πλῆρες ἀδαμάντων. Γρωστὸν δην τὸ ἴστραφι τούτων, μέγα ποτὲ  
ἴσχυνεν ἐν ΚΗ.



(Εἰκ. 16). Πατεριαρχικαὶ μίτραι καὶ ἵτρα φανετικά.

**402.** — Ἐν τῷ Σκενοφυλακείῳ ἐπὶ ἐπιφαγῆλον.

Τόδε εἰπετραχήλιον θεῷ ἀρτερώθη ἐν τῇ Μεγάλῃ τοῦ χριστοῦ Ἀγίᾳ Ἐκ-  
κλησίᾳ πατριαρχοῦντος ἀρισταῖς τοῦ Παναγιωτάτου Κυπριανοῦ τοῦ θαυμαστοῦ  
τοῦ πρώτην Κατσαρείας Σερβινῷ τῷ Καντακουζηνῷ βιορήχῳ τῷ μεγάλῳ εἰς ἑα-  
τοῦ μνημόσυνον καὶ συγγενῶν ἀπάντων 1708. .

**403.** — Ἐν τῷ Σκενοφυλακείῳ ἐπὶ ἐπιγοναῖον, ἵη ὃν ἦ βάπτισες τοῦ  
Χριστοῦ.

«κτῆμα Πρακτείας Καλλινίκου τοῦ ἐκ Νάξου αψεῖ (1722)»

**‘Ἄγιοταφέτεκον Μετόχεον ὁ ἄγιος Γεώργιος. — “Εἰρογεν τοῦτο  
θησαυροφυλάκιον τοῦ πτεύματος καὶ τῆς πέγης.**

(¹) Μοῖρος ὕποτοποιος (Μοῖρη Ἀγέθεος Λαμα). λογ. Χορος. Μονα. ἀριθμ. 2241.

**404.** — Ἐπὶ τοῦ ἐπερθέρρων τῆς βιβλιοθήκης,

Τοῦ αὐτῆς ἡ ιερὰ βιβλιοθήκη κατεσκευάσθη δι' ἐπιμελείας | καὶ ἔξοδου τῶν μα-  
καριωτάτων πατριαρχῶν τῆς ἀγίας πόλεως Ἱερουσαλήμ τοῦ τε ἀνιδίρου Κυ-  
ρίου Δοσιθέου καὶ τοῦ ἀνεψιοῦ καὶ διαδόχου αὐτοῦ κυρίου Χρυσάνθου καὶ  
ὅποιος | ἀπὸ αὐτῆς τολμήσει νῦν ἀφαιρίσῃ βιβλίον ὄποιον βαθμοῦ καὶ κατα-  
στάσεως | εἰη ὁ τοιοῦτος ιερόσυλος ἕστω ἀφωρισμένος καὶ ἀναθεματισμένος  
παρὰ Θεοῦ Κυρίου | παντοκράτορος καὶ ἡ μερὶς αὐτοῦ μετὰ τοῦ προδότου  
Ἰουδα καὶ τῶν σταυρωσάντων τὸν Κύριον ἀλλὰ καὶ ὅστις ποτε συγχωρήσει τὸν  
ἀφαιρήσοντα μετὰ τὴν συγχώρησιν νῦν ἔνει καὶ οἱ δύο ἀσυγχωρητοὶ καὶ ἀνα-  
θεματισμένοι αἰωνίως αὖθις (1720) ἐν μηνὶ Αὐγούστου.

† Χρύσανθος ἐλέφ Θεοῦ Πατριάρχης τῆς ἁγίας πόλεως Ἱερουσαλήμ καὶ πάσῃς Παλαιστίνῃς.

<sup>1)</sup> Εν τῇ βιβλίῳ θίκη ταέτη εἴρηται ἀπειροία ἀκατατάκτου ὅμως ἔλης τῷρ ἐργοῖσι τῷρ ἴερῶν ἡμῶν Προογόρων.

Οὗτος ἐρ τῷ ἑπταθμῷ. 435 χαριτίνῳ κώδ. ( $0,30 \times 0,20$ ) φέρονται ώραια μυρνογραφίαι, καὶ ώραια αἱ εἰκόνες τῶν 4 Εὐαγγελιστῶν.

**ΑΟΣ.** — 'Εν τέλει δὲ ἀραιτώσκομεν

·ἐν ἑτερού· μηνὶ Νοεμβρίῳ ταῦτα δ. ἐν τῇ Οὐγγροθλαχίᾳ εἰς τὴν Μονήν τοῦ  
Αγίου· (7129—1621).

‘Ωσαύτως ἐν αὐτῷ εὑρογίται ὀξιόλογος συλλογὴ ποικίλων Σταυρῶν, ἵγκολ-  
πίων, εἰζόρων, ἀμφίων καὶ πολλῶν ἄλλων ἀντικειμένων τῆς Χριστιανικῆς  
τέχνης, ἀτα χρήζοντο τῆς δεούσης καταπάξεως, καὶ τῆς δεούσης ἐπιστημον-  
ικῆς πελέτης.

**Μονὴ τῆς Χώρας** (νῦν Καζανέ-Τζεμέ). — Ἡ Μονὴ αὕτη ἴδρυθη ἐπὸ τοῦ Αὐτοκράτορος Ἰουστινιανοῦ (527—565 μ. Χ.) ἀνεκαυΐσθη δὲ ὑπὸ Θεοδόρου τοῦ Μετοχίτου, Γεωμητέως τοῦ Αὐτοκράτορος Ἀρδεορίζον τοῦ Β. (1282—1328 μ. Χ.) (<sup>2</sup>), ὃς εἰκονίζεται (φωτ. ἀρ. 3597) γονυκλιτής προσφέρον τὸν ταῦρον εἰς τὸν Ἰησοῦν, ὅστις ἐν σοβαροτάτῃ καὶ θαυμασίᾳ ἐκτρέσει καθίμενος ἐπὶ θρόνου, τῇ μὲν δεξιᾷ εὐλογεῖ τὸν Μετοχίτην, τῇ δὲ ἀριστερᾷ κρατεῖ Εὐαγγέλιον.

*Ἐκαίρωθεν τοῦ Ἰησοῦ ἀγαγέωσκουεν*

IC. XC. H XAPA TON ZONTON

Τὴν εὐγενεστάτην καὶ σοβαρωτάτην ταύτην ἐκφραστικής μορφῆς τοῦ Κυρίου συνιστῶμεν πᾶσι τοῖς περὶ τὴν Βυζαντινὴν ἀγιογοαπίᾳν ἀσχολούμενοις.

Αόγου δὲ ἀξία ὥσπειτος ἐν τῷ γαρ

MP. 98. H. XOPA.

<sup>(4)</sup> Πειραιώς χειρογράφων τῆς Βιβλιοθήκης ταῦτα ποσὶ, Εἰρην., Κῦρος 1871 σ. 461 κλπ.

<sup>(2)</sup> Пабл., Издат. Видав. 'ЕКТ'. Доповідь № 101. 1920.

\* Η παράστασις τοῦ Ἰησοῦ, δρ λιπαρένει ἡ Θεοτόκος εἶραι ἵργον ὑπερόχου τέχνης καὶ ἴδια ἔξοχος ἡ εὐγένεια τοῦ προσώπου τῆς Θεοτόκου (Φωτ. 3604).

\* Επισταμένως ἐσπουδάσαμεν τὰ ἐν τῷ Ναῷ τούτῳ ψηφοθετήματα, ἐκπά-  
κτου ἀρμονικοῦ χρωματισμοῦ καὶ λαμπρότητος.

Αἱ ἐφ' ὑγροῖς ἀγιογραφίαι εἰσὶ λαμπραὶ ἔξεχονσι δὲ τούτων δέοντες κεφαλαὶ  
ἄγιων στρατιωτικῶν ἀπεριγράπτουν κάλλοντας (ἀριθ. 3629).

\* Η δροθομαρμάρωσις τοῦ ναοῦ ἐστὶ μοναδική.

\* Εν γένει δὲ ναὸς οὗτος Θεοδώρου τοῦ Μετοχίτου, εἶραι περίσσευτον Μον-  
οεῖον τῆς καθόλου Χριστιανικῆς τέχνης.

Κατάλογον τῆς ἐκ τοῦ ναοῦ τούτου συλλογῆς τῶν φωτογραφιῶν ἰδεῖτε.  
Θ' σελ. 26—28.

Τὸ δὲ τῷ νάρθηκι ἐν τῷ ἱερῷ τριμόρφῳ πρόσωπον τῆς Θεοτόκου εἶραι τὸ  
λαμπρότερον πρόσωπον τῆς Θεοτόκου, ὅπερ μέχρι τοῦτο εἴδομεν, βεβαίως  
εἰλημμένον ἐκ τῶν θεατῶν τῆς ἀρχαίας τέχνης. (φωτ. 3604).

**Ναὸς τῶν ὄγκων Σεργίου καὶ Βάκχου.**—Ο Ναὸς οὗτος ἀρι-  
στον οἰκοδόμημα Βυζαντινῆς τέχνης, ἀνήκει εἰς τὴν β'. περίοδον τῶν Χρι-  
στιανικῶν οἰκοδομημάτων, μικρὸν δὲ ποδὸς τοῦ Ναοῦ τῆς ἀγίας Σοφίας ἰδον-  
θεὶς (Προο. I. 4. Pulgher σ. 15. pl. II. III) ἔχοντος μεντονέστερον ὡς ἀπόδειγμα  
τοῦ Ναοῦ τῆς ἀγίας Σοφίας. (\*)

**406.**—Περὶ τὸν Ναὸν ἐπὶ τῆς ζωφόρου τῆς σχηματιζομένης ὑπὸ τῶν  
κάτω ἐπιστυλῶν δι' ὁραίων Βυζαντινῶν χαρακτήρων διαθέτει οἵονεὶ διητὸν  
κοσμήματος ἡ ἐπιγραφὴ αὕτη (Εἰκ. 17):

“Ἄλλοι μὲν] βασιλῆες ἐτειμήσαντο θανάτας | ἀνέρες. ὃν. ἀνόνητος (²) ἔην  
πόνος· ἡμέτερος δέ | εὐσεβίην συγπτοῦχος Τουστινιανός διέσων | Σέργιον αἰ-  
γλήνετε δόμῳ θεράποντα γεράκιες | Χριστοῦ παγιτεστατο (³) τὸν οὐ (⁴) πυρός  
ἀτρός. ἀνάπτων | οὐ διέφος οὐκ ἐτέρη βασάνων ἐτάραξεν ἀνάγκη | ἀλλὰ Θεοῦ  
τετληκεν ὑπὲρ χριστοῦ δαμάσκαν | αἴματι. κερδαίνων. δόμον οὐρανὸν. (⁵) ἀλλ᾽  
ἐντὶ (⁶) πᾶσιν | Κοιρανίην βασιλῆος ἀκοιτητού φυλάξεοι | καὶ κράτος αὐξήσεις  
θεοπεφίος Θεοδώρης (⁷) | τῇ νόος εὐσεβίῃ (⁸) φαειδρούνεται τῇ πόνος αἰεὶ (⁹)  
[καὶ] ακτεάνων (¹⁰) θρεπτῆρες (¹¹) ἀρειδεές. εἰσὶν ἀγῶνες.”

(¹) Λαμπάκη Μονή Δαφνίου 1889 σ. 80.

(²) Άν δη τος. Κονσταντιούπολις Βυζαντίου τόμ. Α'. σελ. 266. Κονσταντινίας σ. 80.

(³) Παμμέδοντος Σκαρλ. Βυζαντ. Κονσταντίου τόμ. σελ. 266. Κονσταντίας σελ. 80.

(⁴) Ο ν ο ὑ. Σκαρλατ. τὸν ο ὑ Κονσταντίας.

(⁵) Ο ὑ οραγοῦ. Σκαρλατ. (⁶) ἐν τὶ Σκαρλατ. ἐν τ Κονσταντίας.

(⁷) Θεο δ ὁρας. Σκαρλατ. σελ. 266. Κονσταντίας σελ. 80.

(⁸) Εν σε βιη Σκαρλατ. Εν σε βετη Κονσταντίας.

(⁹) ἀρει Σκαρλατ. (¹⁰) καὶ κατεάρων Σκαρλ. (¹¹) θρεπτηῆρες Κονσταντίας.

Τὰ γράμματα ταῦτα ὑπερθυμίζοντα πολὺ τὴν ἀρχαίαν τέχνην, ἐξ ἣς προέρχονται, ἡ συνιστῶμεν τοῖς ἀγιογράφοις καὶ τοῖς ἐπιθυμοῦσι νὰ μαμονταὶ τὴν Βυζαντίην τέχνην.

Κατάλογον τῆς συλλογῆς τῶν φωτογραφιῶν τοῦ γαοῦ τούτου ὅρα Δελτ. Θ'. σελ. 28.

**Αἱ Βλαχέρνατ, Ναὸς τῆς Θεοτόκου.**— Τίς, τῶν Ἑλλήρων ίδιᾳ Χριστιανῶν, ἀγροεὶ τὸ ὄνομα τῆς Ηαραγίας τῶν Βλαχερνῶν, ἡς τὸ ὄνομα τοσοῦτον συχνὰ ἐν ταῖς ἔορταῖς ἀναφέρει ἡ Ἐκκλησία;

Τὴν Ἐκκλησίαν ταύτην ἴδρυσε τῷ 435 ἡ Ποντιχερία ἐπέσιη πολλὰς προταῖς, καὶ τελενταῖαν τῷ 1434, ἐφ' ὃ καὶ τὴν ἀλώσιν αὗτη ἐκεπο σωρὸς ἐρεπίων. Ἐν τῷ Ναῷ τούτῳ ἐφυλάσσετο ἡ τιμία ἱσθὴς τῆς Θεοτόκου καὶ τὸ μαφόριον αὐτῆς· ἵτο δὲ ἡ Ἐκκλησία, εἰς ἥγη συνήθως ἐξεκλησιάζοντο οἱ Αὐτοκράτορες μετὰ τῶν Αὐλικῶν, ίδιᾳ δὲ τῇ 2 Φεβρουαρίου, τῇ M. Ηρασμενῇ καὶ τῇ παραμορῇ τῆς Ὁρθοδοξίας, διε αὐτὸς δὲ Αὐτοκράτωρ, ἀπτωρ κηρόδορ, ἐθνικία τὸ θυσιαστήριον καὶ τὴν ἀγίαν σοφόρ.

Ἐν τῷ γαῷ τούτῳ τὸ πρῶτον τὸ 526 ἐγάλη ὁ Ἀζάθιστος ὕμνος ἐπὶ ταῖς λαμπραῖς ρίκαις τοῦ Ἡρακλείου, καὶ ἐπὸ τοὺς θόλους τοῦ Ναοῦ τούτου ἤκουσαν τὸ πρῶτον οἱ Χριστιανοὶ τὸν θούριον τῆς Ἐκκλησίας ὕμνον «Τῇ ὑπερμάχῳ Στρατηγῷ τὰ νικητήρια» ὡς καὶ τὸν μελιορύτοντος ἴσχε-



(Εἰς. 17). Ξενγραφὴ τοῦ Ναοῦ τῶν Ἅγίων Σεργίου καὶ Βαρζου.

τους ὕμινος πρὸς τὴν Θεοτόκον, οὓς ἐπιτελεῖ μετὰ τόσης εὐλαβείας οἱ Χριστιανοὶ ἐπαναλαμβάνοντες ὑπὸ τοὺς θόλους τῶν ἑαυτῶν Ἑκκλησιῶν, χαιρετίζοντες καὶ μεγαλύνοντες τὴν ὑπέροχαν στρατηγὸν τῶν Χριστιανῶν, τὴν Θεοτόκον.

Ἐν τῷ γαῷ τούτῳ ὑπῆρχον 74 κληρικοὶ (12 Πρεσβύτεροι, 18 Λιάκοι, 6 Διακόνισσα, 8 ὑποδιάκονοι, 20 ἀραγρῶσται, 4 ψάλται καὶ 6 συλωροί.

Σήμερον ἀπὸ τοῦ Ναοῦ τούτου οὐδὲν ἔτερον διεσώθη, εἰ μὴ τὸ ἀγίασμα, καὶ δὲ νεωστὶ ἐγερθεὶς γαός.

Περὶ τὰς Βλαχέρνας ἔκειντο τὰ Παλάτια τῶν Βλαχερνῶν καὶ τὰ τείχη τῶν Βλαχερνῶν, δπον ἐστρατοπέδευσαν οἱ πολιορκήσαντες τὴν ΚΠ. Ἀραβες καὶ Βούλγαροι καθὼς καὶ οἱ Σταυροφόροι, οὓς ἐν τῶν τειχῶν ἐθεῶντο οἱ Βυζάντιοι.

Τὰ περὶ τοῦ Ναοῦ τούτου παρβλ. Πασπάη σ. 390.

Κατάλογον τῆς συλλογῆς τῶν φωτογραφιῶν ὡραὶ Δεκτίου Θ' σ. 28.

**Τὸ περὶ τὰς Βλαχέρνας μαρμάρεινον βαπτιστήριον.** — Ἐξερχόμενοι τῶν Βλαχερνῶν ἔξω ἐπὶ τῆς ὁδοῦ εἰς θέσιν Ἀϊβάν-Σεράῃ εῦρομεν μαρμαρίνην κολυμβήθραν (<sup>1</sup>), εἰς ἥν δὲ πατιζόμενος κατέρχετο διὰ τοιῶν βαθμίδων. (Εἰκ. 19, 20) Ἄρω τούτου ὑπάρχει ὅπή, δι’ ἣς ἐρρεε τὸ ἐκχειλίζον ὄδωρ.

Συνεστήσαμεν, εἰ δυνατὸν τὸ λαμπρὸν τοῦτο κειμήλιον γὰρ περιέρχετο εἰς τὸ Ηατριαρχεῖον, ἀγροῦμεν δμως ἀν τοῦτο μετηρέχθη ἐκεῖ, ἢ εἰς τὸ Ἐθνικὸν τῆς ΚΠ Μουσεῖον.

Ωσαύτως δμοίας μαρμαρίνους κολυμβήθρας εἴδομεν καὶ ἐν τῷ ἐν ΚΠ Ἐθνικῷ Μουσείῳ.

**Ναὸς τῆς ἀγίας Θεοδοσίας (Γκιούλ Τζαρί· Ναὸς τῶν ἁρύων).** — Ο Ναός, ἐξ οὗ τελευταῖον ἀνέβη δὲ λιβανωτὸς ἀπὸ τῆς ΚΠ, ὡς ἐλευθέρας Χριστιανῆς πόλεως, πρὸ τοῦ ἐπονερανίου θυσιαστηρίου.

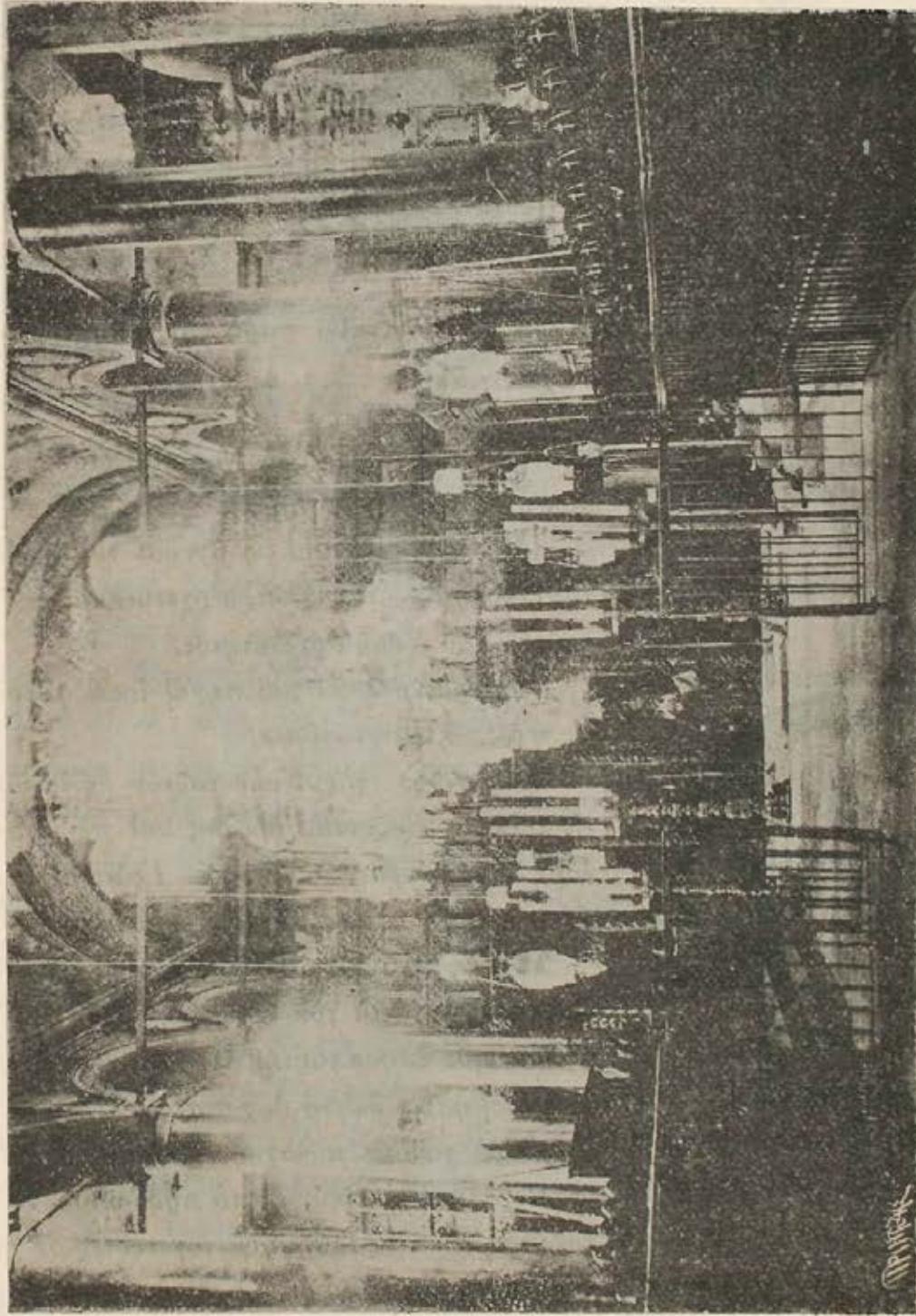
Η ἐօρτὴ τῆς ἀγίας τελεῖται 29 Μαΐου, καθ’ ἥρ, ὡς ἵστορει ἐν Δούκιας (σ. 293) ἀφ’ ἐσπέρας ἥσαν συνηγμένοι οἱ Βυζάντιοι διανυκτερεύοντες περὶ τὴν σορὸν τῆς Ὁσίας, ὅτε τὴν πρωῖαν, ἐνῷ οἱ Χριστιανοὶ μετέβαινον εἰς προσκύνησιν, κηροὺς καὶ θυμιάματα φέροντες, ἐξαίφνης ἐνέπεσαν εἰς τὰς παγίδας τῶν Τούρκων δοῦλοι ἀπὸ τῆς ἡμέρας ταύτης γενόμενοι.

Ισως ὑπὸ τῶν Τούρκων ἐκλίψη δὲ γαδὸς οὗτος τῶν Ρόδων, διόπι ὅτε εἰσῆλθον εἰς ΚΠ, εῦρον αὐτὸν ἄνθεσιν καὶ δόδοις πεκοσμημένον ὡς ἐορτάζοντα.

Ο Ναὸς ἐστὶ τρίκογχος (ῶν ἦ μεσαία ἐπιάπλευρος αἱ δὲ πλάγαια πεντάπλευροι) φέρων θόλον ἀνευ τυμπάνου, δπερ ἐστὶ τὸ γράμμα τῆς ἀρχιτε-

(<sup>1</sup>) Προβλ. Δεκτίου Ζ', σελ. 34—37.

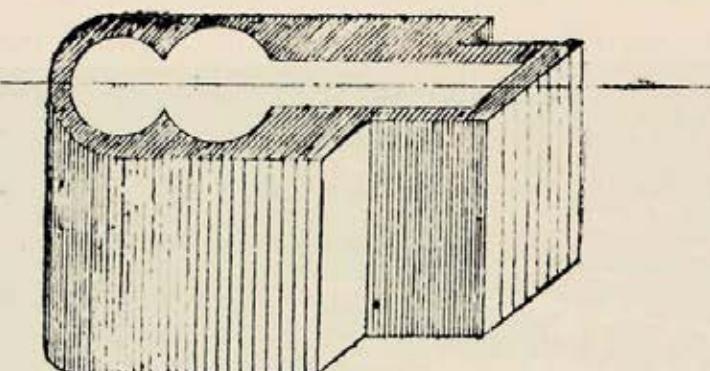
κτορικῆς τῶν ἀρχαιοτάτων Χριστ. Ναῶν<sup>(1)</sup> στηρίζεται δὲ ὁ θόλος οὐχὶ ἐπικιόνων, ἀλλὰ ἐπὶ τετραγώνων (ἐκάστη πλευρὰ 7,50 γ. μ.) περσῶν ἄνευ κιονοκόρων.



(Εἰκ. 18). Τὸ ἑώραγον τοῦ ἐν Κονδύνινον πόλει πατριαρχικοῦ Ναοῦ τοῦ Ἅγίου Γεωργίου.

Κυρίως ἡ δομὴ τοῦ θόλου, ἄνευ τιμπάρων καὶ θυροίδων, δίδει ἴμιν τὸ ἔνδο-

οιμον τὰ ἐποίσθωμεν δη δ Ναὸς οὗτος ἴδεύθη πρὸ τοῦ Ναοῦ ιῆς ἀγίας Σο-  
φίας, πουκίλοτρόπως εἴτα διὰ τῶν αἰώνων ὑπὸ τῶν Τούρκων ἐπιδιορθωθεὶς



(Εἰκ. 19). **Μαρμαρίνη κολυμβήθρα ἐν Βυζαντίῳ παρὰ τὰς Βλαχέρνας**  
(Αἴθαν - Σεράϊ), κατὰ σχεδιογράφημα τοῦ κ. Δ. Τρυφίδου.

(ὅς χρησιμεύειν εἰς ἀπόθεσιν μηχανῶν τοῦ Τευχικοῦ Ναυπάκθου) περι-  
σώθη οὕτω μέχεις ἥμιν.

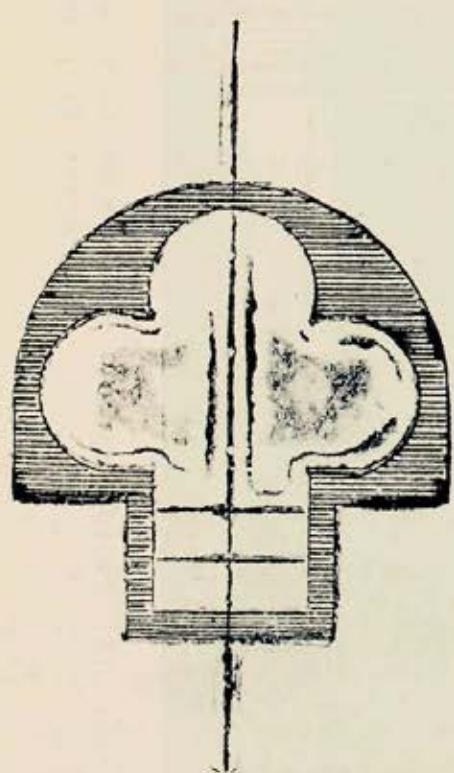
Ἄλιη δὲ ἡ σιγὴ καὶ ἡ ἄγροια τοῦ χρόνου  
ιῆς οἰκοδομῆς, ἵσως προέρχεται καὶ ἐξ τῆς  
πολιᾶς τοῦ Ναοῦ ἀρχαιότητος.

Νεώτεραι μελέται καὶ πηγαὶ ἵσως φέρουσιν  
εἰς φῶς, ὅπι ἀγροοῦμεν.

Ίδιαιτέρως τὸν Ναὸν τοῦτον συνιστῶμεν  
εἰς τὸν ἐν Βυζαντίῳ σοφὸν καὶ πλέοντος ζή-  
λον ἴστοριοδίῃς, οἵος δὲ κ. Γεδεόν, δὲ κ.  
Μυστακίδης, δὲ κ. Σιδερίδης καὶ ἄλλοι.

**Μονὴ τοῦ Στούδειου ἔκτῶν' Ακο-  
μήτων.**—Κατὰ τὸν Θεοφάνην (Α, σ. 175)  
δὲ Στούδιος ἐκπιστειάτηρ τὸ 447, καὶ ἄλλους  
δὲ ἐκπιστειάτηρες διάγονοι ἀρχαιοτέραν ἐποχὴν,  
ἐ-  
τοιμασθεῖσιν δὲ χιλίονς μοναχούς. (Πασπ. σ. 344).

Μεγάλη Βασιλική, ἡς τὸ πρόσωπον, ἐν τῷ  
γάρθηκι εἶναι προσθήκη μεταγενεστέρων χρό-  
νων τῶν Στούδιτῶν. Ὁ Ναὸς εἶναι ἔργον  
ἀρχαικῆς Χριστ. τέχνης, περικοσμεῖται ὑπὸ  
σταυροφόρων κιονοκλάρων, πιπρῶν καὶ Σιαν-  
ρῶν, καὶ ὑπεριθνύει ἥμιν τὸν ἐσωτερικὸν διά-  
κοσμον τοῦ Ναοῦ τῶν ἀγίων Σεργίων καὶ Βάζου.



(Εἰκ. 20) **Κάτοψις μαρμαρί-  
νης κολυμβήθρας ἐν Βυζαν-  
τίῳ παρὰ τὰς Βλαχέρνας**  
(Αἴθαν-Σεράϊ) (ἰδὲ εἰκ. 19).

Μεταγενέστεραι ὑθωμανικαὶ ἐπιχρωματίσεις ἀσχημίζονται καὶ καταρρυπαντονται τὸ ἐσωτερικὸν τοῦ Ναοῦ.

Ἐγενήθη δὲ τῆς Μονῆς ταύτης, διὰ τὴν παιδείαν τῶν ἐν αὐτῇ ποτε ἀσκοῦμένων, καὶ τὸν ζῆλον, μεθ' οὖν ἐν αὐτῇ ἐκαλλιεργοῦντο τὰ γράμματα, δυστυχῶς, καὶ αἱ διάφοροι θεολογικαὶ ἔριδες.

Οἱ Στουδῖται ἡσαν οἱ μετὰ τῆς Θεοδώρας ὑπέρμαχοι τῶν ἱερῶν εἰκόνων.

Ἡρὸς παντὸς εἶσι γνωστοὶ οἱ ἀδελφοὶ Θεόδωρος καὶ Ἰωσήφ οἱ Στουδῖται.

Τῇ 29 Αὐγούστου μεγάλῃ ἐτελεῖτο ἐν αὐτῇ ἕορτὴ, τῶν Αὐτοκρατόρων αὐτῶν θυμαζόντων τὴν ἐν τῇ Μονῇ ταύτη φυλασσομένην κάραν τοῦ Τιμίου Προδρόμου. (Κεδρ. Α. σ. 562. Ηροφνρ. Α. σ. 562).

Οἱ Ναὸς εἰς Ὀθωμανικὸν Τέμενος γῦνα μεταβληθεὶς καὶ ἐρειπωθεὶς, παρουσίας ἀξιοθρήγητον κατάστασιν ἐσχάτης ἐγκαταλεύφεται καὶ καταρρεύσεως.

Ἐκτενέστερον τὰ τῆς Μονῆς ταύτης ἴδε Σκαρλ. Βνζ. ΚΠ Α. σ. 306. Πασπάτη σ. 343.

**Η Μονὴ τῆς Πατριαρχείστου (Φετιχὲ Τζαμὲ). —** Αρχικῶς γυναικεία Μονή, ἐγερθεῖσα κατὰ τὸν ιβ'. ἀγῶνα παρὰ Μιχαὴλ Δούκα Πρωτοστάτορος, καὶ τῆς συζέγουν αὐτοῦ Μαρίας Λούκανας πρωτοστρατορίσσης καὶ κυπρίσσης<sup>(4)</sup>

Μετὰ τὴν ἄλωσιν, Πατριαρχεῖον ἐγένετο ὁ Ναὸς τὸν ἀγίων Αποστόλων, εἴτα δὲ ἡ Μονὴ αὕτη τῆς Πατριαρχείστου, ὃπου ἐξ τοῦ Ναοῦ τῶν ἀγίων Αποστόλων μετέφερον ἀπαντα τὰ κειμήλια τῆς Ἐκκλησίας. Διέμεινε δὲ ἡ Μονὴ αὕτη ὡς Πατριαρχεῖον μέχρι τοῦ 1586<sup>(5)</sup>, εἰς χεῖρας δὲ τῶν Χριστιανῶν μέχρι τοῦ 1591.<sup>(6)</sup> Ἐν τῷ Ναῷ τούτῳ διεφυλάσσοντο τὰ ἐν τῷ γυναικείῳ ἀγίᾳ λείψατα τῆς ἀγίας Εὐφημίας, τῆς ἀγίας Σαλώμης καὶ τῆς ἀγίας Θεοφανοῦς, πρώτης συζέγουν Λέοντος τοῦ σοφοῦ.

Ἐν τῷ γαψὶ τούτῳ πρὸ τῆς ἀλώσεως ἐφαίροτο οἱ τάφοι Αλεξίου τοῦ Κομητηροῦ, Ἀρνητῆς τῆς Κομητηρῆς καὶ Ἰωάννου τοῦ Παλαιολόγου. Ἐν τῷ περιβόλῳ τοῦ Ναοῦ τούτου ἐνεταφιάζοντο ἀπαντες σχεδὸν οἱ Πατριάρχαι.<sup>(7)</sup>

Ἐξωθεν πρὸς N. τοῦ Ναοῦ ἐπὶ μαρμαρίνου διαζώματος σώζεται λόγον ἀξία ἐπιγραφὴ ἐκδοθεῖσα ὑπὸ τοῦ λογάδος τοῦ Γέροντος κ. Σιδερίδον, (μεθ' οὖν, καὶ τὸν Ναὸν τοῦτον ἐπεσκέφθημεν) καὶ δεῖ πλὴν πολυτίμων ἄλλων πληρο-

(4) Πασπάτη σ. 298. Γεδεών Χρον. τοῦ Πατρ. Οίκου καὶ τοῦ Ναοῦ.

(5) Γεδεών Χρον. Πατρ. Οίκου σελ. 53.

(6) Πασπάτη Βνζ. μελέται σελ. 302. Εἰκόνα τοῦ Πατριαρχείου τούτου, τῆς αὐλῆς, τῶν πήλων, φρεάτων κ.λ.π. ἴδε Heneceii Griesh. Kirche. Amtla. 1711. Μέρος Γ' σ. 51 fig.1.

(7) Πασπάτη σ. 298—304.

φροντῶν, δημοσιεύει καὶ τὴν ἀρχιπεπτοτογίην τοῦ Ναοῦ κάτοψιν<sup>(1)</sup> καὶ εἰκότα τοῦ τάφου Ἀλεξίου τοῦ Κομητοῦ μετὰ συμβόλου μοροκεφάλου Ἀετοῦ (σ. 22).

Ἐν τῷ Ναῷ περιεσώθησαν λαμπρῶς τὰ τρία κλήτη τοῦ Ναοῦ (Ναὸς τρικογχος) καὶ τὰ παραρτήματα αὐτοῦ πρὸς δὲ τούτοις ἐν τῷ θόλῳ τοῦ παρεκκλησίου περιεσώθη ψηφοθέτημα τοῦ Ἰησοῦ, καὶ ἐπὶ τούτοις τυμφῶν οἱ Προφῆται.

**Ο Άγιος Γεώργιος περὶ τὴν πύλην τῆς Αδριανούπολεως.**

**407.**—Ἐπὶ λίθου.

Τὸ στερέωμα τῶν ἐπὶ σοὶ | πεποιηθέτων στερέωσον Κύριε τὴν Ἐκκλησίαν | ἦν ἐκτήσον τῷ τειχίῳ σου αὔρατε |

Ἄνακικαιενύσθυ ὁ παντες | θάσιμηος ναὸς ἐνετῇ | πωτερίουν αψίῃ (1726) Ια-  
νουαρίου Μηνὸς υἱος | πωτερίουν τῶν ἐνοριεσθῶν ἐπει | τρόπων θέησις τοῦ διούλου  
τοῦ Θεοῦ | Μπαλῆ Ἐξερτζῆ<sup>(2)</sup>.

Ο γαῖς οὗτος ἔχει δύο ἐπὶ μεμβράνης ἀξιόλογα Εὐαγγέλια, ὅν τὸ έντονον τὸ δέ τοι δέοντον, ἢ παράδοσις ἀναφέρει διπλανούσης τῆς ἀγίας Σοφίας. Τούτων τὸ μὲν ἐστὶν ἔργον ταῦτα· αἰῶνος, τὸ δὲ φίδον σημαδόφωνα ἐστὶν ἔργον τοῦ μὲν τοῦ αἰῶνος καὶ τοῦ λόγου ἀξιον τὸ ἀργυρεπίχρονον κάλυμμα.

Πάντα τὰ λοιπὰ ἐν τῷ ναῷ εἰσὶν ἔργα συνήθους συγχρόνου τέχνης.

**Ναὸς τῆς Ζωοδόχου Πηγῆς (Πανουρκλῆ).**—Η διάσημος πηγὴ τοῦ Ἱατρείου, ἡ ἐσία τῆς συγκεντρώσεως τοσούτων ἱστοριῶν, ἐθνι-  
κῶν καὶ Ἐκκλησιαστικῶν παραδόσεων, ἡς τὴν ἀκολούθιαν καὶ τὴν Ἰστορίαν  
τοσοῦτον λαμπρῶς ἐξέμιτησε Κάλλιστος ὁ Ξανθόποντος καὶ ἐν τῇ Ἰστορίᾳ  
αὐτοῦ, καὶ ἐν τῇ Ἀκολούθᾳ τῆς Ημέρας τῆς διακατησίμου, ἡγετὸς το-  
σαύτης χαροποσέντος συγκατήσεως λαμπρῶς φάλλοντοι τόσα ἐκατομμένα πιστῶν  
ἐπὶ τὸν θόλον τῶν Ορθοδόξων Ναῶν!

Ο Ναὸς οὗτος ἐστὶν ἴδρυμα Λέοντος τοῦ Μακέλλη, διε, πολὺ βασικεύση-  
ώς ἴδιωτης ὁδηγῶν τὸν ἀναβλέψαντα τηφλὸν, ἵζοντες «οὐ χρείων σε Λέοντον ἀγο-  
μένην, τὸ γὰρ ὄδωρο ἐγγένες».

Πλήρη ἴστορίαν τοῦ Ναοῦ καὶ τῶν ἐκεῖ ἐπιγραφῶν δρα ἐν τῇ καλλίστῃ  
μορογραφίᾳ: «Η Ζωοδόχος Πηγὴ» ἐπὶ Εὐγενίου ἰερέως. Προβ. καὶ Σκαρλ.  
τοῦ Βνζ. ΚII.

**408.**—Εἰς τὸ ὑπέρθινον τῆς μεσαίας πέλης τοῦ μεγάλου Ναοῦ.

Ο ναὸς οὗτος πηγὴ ὀνομαστένος | πάλιν μὲν ἦν γε φυιδρός, ἀλλὰ καὶ μέ-  
γας | νῦν δὲ καλεόμενες τοῦ ἀνωτάτου Κράτους | καὶ πατριάρχου τοῦ αὐτοῦ Κρον-

(<sup>1</sup>) Ο ἐν ΚII φιλ. Σύλλογος Ηαζίστημα Κ—ΚΙ<sup>2</sup>. Τόμον σ. 19.

(<sup>2</sup>) Ο πολὺν παραγένεται καὶ οἰδηπορ.

σταυρίου | ἀγαπητοπαθεῖς καὶ παλαιῶν τῶν βαθρῶν | ἐκ γῆς θυρούντων ἤχθη εἰς εἶδος τόῦ | τῶν τε προεδρῶν καὶ ἀποκτῶν ἐνθέων | καὶ τοῦ γένους ἀπαντος ἐν συνεργείᾳ | ὃν δὴ ἔκαστου τοῦνομά ἐν βιβλῷ πόλου | γέγραπται οὕτω τῆς καλῆς προθυμίας | Σὺ δ' ὁ ἄνασσας ὑδροθυματουργὸς μοις | σώζοις ἀπαντας ποικιλῶν ἐκ κινδύνων | σώζοις δὲ καὶ σὺν τῶν περικλυτον δόμου | καὶ τὸν δ' ἵεροντας ταῦτα Λογγᾶδην αφλό (1854) κατὰ μῆνα Τούλιου.

**409.** — Ἐπὶ τῆς ἀγίας Ηόλης.

··ο πάντας οὗτος υκός ιδρυτας ἐπὶ τῶν ἀνοι | ρυθμίαντων ἀρειπίων τοῦ παλαιοῦ περικλεοῦς υκοῦ κατὰ μῆνα Τούλιου | τοῦ 1853 ἐγκινιασθεῖς τῇ 2 Φεβρ. τοῦ 1853 προτροπή τῶν ἐντεμοτάτων τοῦ | νοσοκομείου ἐφόρων τοῦ τε Ἀνεστη Τιαννοῦ Φάγρη Χ. Μαγνωλάκη Καράρχ. Κωνστ. ··Τι. Ιπλικτζῆ καὶ Δημ. Σαφιροπούλου ἐπιστατεῖς δὲ ; Χ. Μαγνωλάκη Καράρχ. Κων. Τιαννοῦ Ιπλικτζῆ καὶ Γεωργίου Φωτιάδου | τῶν τε ἀρχιεπετονῶν Νικολάου Παχγάργλου καὶ Μαρθῆν Κάλφα | ··Αλλὰ πηγὴ χαρέτων ἀκένωτε δίσποιν περιφρούρεις | καὶ σκέπε καὶ περισωζε τοὺς συνδρομητὰς τοῦ Ειροῦ σου | τούτου τερένους δραστήρων αὐτοὺς ἐκ τῶν τῆς ἀκενώτου σου | πηγῆς ναράτων.

**410.** — Ἐν τῷ ἀγίῳ ματι, ἐν τῷ ἀπογεύῳ γαῖῃ, δεξιᾷ τῷ καιερχομένῳ.

Διψῆς : κατελθόντι ξεῖν· ἀδιψός ξλοῦ· ἀγω θείου δροσισμοῦ ἐκπλεως θειορρύτου ἀλλ' αὖτις ξεῖν ἀγλαχῆς πηγῆς θέλων εἴδεις ὑπὲρ γῆν καὶ παλαιῶν αττιτρων 1854 Μηνὶ Μαΐῳ.

**411.** — Αὐτόθι ἀριστερᾷ

··Αυτλεις ὅδωρ ἔπεστι καὶ γέροντος | ἡ θαυματουργὸς τῆς Ηανάγνου Ηαρ-θενου | μάρτυς, πάθη, αἰσθημα, ἀπλετος χρόνος | Κονστάντιος δῆλωσε τῆς Κωνσταντίνου | χωλός μηνὶ Απριλίῳ.

··Ἐν τῇ πηγῇ ταύτῃ πλέοντι τὰ ἀπὸ τῆς μᾶς πλευρᾶς πηγατισμένα ἰστορικὰ φαφάκα τῆς ἀλώσεως τοῦ Βυζαντίου (1453).

··Η ἐκφραστικὴ παράδοσις τοῦ λαοῦ λέγει ὅτι γεννή τις ἐιηγάντε φάρια εἰς τὴν θέσιν ταύτην, ὅτε ἥλθεν ἡ ἀπαίσιος εἰδησις ὅτι ἡ Ηόλης ἥλωθη.

··Αἱ τὸν λαὸν ἡ ἀλωσις τῆς Ηόλεως, ἐν γῇ περιεκλείετο τὸ πᾶν τοῦ Ἐκ-ληγικοῦ Χριστιανικοῦ κόσμου καὶ τοσανταὶ ἴστορικαι δόξαι, ἥτοι οἱ ἀδέντατον.

··Η γεννὴ ἐκπληγτος καὶ ἀπιστοῦσα, ἀπίγρησεν ὅτι τότε θὰ πιστεύσω ὅτι ἡ Ηόλης ἐπεσεν, ἀν τὰ φάρια αὐτὰ ὅπου πηγαίζω ζωγιατέρουν καὶ πηδήσουν εἰς τὸ νερό.

··Καὶ ὅμως φεῦ ! Ἡ ὁραία ποίησις τοῦ λαοῦ λέγει ὅτι τὰ φάρια ἐζωγιά-τεραν καὶ ἐπίδησαν, ἀρα ἥλωθη ἡ Ηόλης !

··Ηόσας μεγάλας ἴστορικὰς ἀληθείας δὲν καλύπτουσι οἱ λαϊκαὶ παραδόσεις διὸ τοιαύτις ἀπλᾶς καὶ αεριάς ἐγγρῶν διηγήσεις.

Τι ἄλλο εἶναι ὁ μαρμαρωμένος βασιληᾶς, καὶ ὁ ἐν τῷ ναῷ τῆς ἀγίας Σοφίας μαρμαρωμένος καὶ κοιμώμενος ἴερεύς, δοτις δὲν ἐτελείωσε τὴν λειτουργίαν, ἀλλὰ περιμένει ἐκεῖ, ἅγρυπνος τῶν Ἑλληνικῶν ἐλπίδων καὶ πόθων φύλαξ, (διαν πληρωθῶσιν οἱ καιροὶ καὶ ἡ Πόλις ἐπανέλθῃ εἰς τὰς χεῖρας ἐκείνων ἀφ' ὧν ἀφηρέθη), διι οὗτος θὰ ἀραζήσῃ τόσον, ὅσον τὰ τελειώσῃ τὴν λειτουργίαν τὸν καὶ εἴτα τὰ ἀποθάνη ὡς οἱ λοιποὶ τῶν ἀνθρώπων!), τί ἄλλο, λέγομεν, εἶναι τοῦτο εἰμὴ ἡ ζωηρὰ ἀναπαράστασις τῆς Ἱστορίας καὶ τῶν ἐλπίδων τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐθνους; Ποῖον ὑψος ποιήσεως, καὶ φιλοσοφίας, ποίας βεβαίας ἐλπίδας τοῦ μέλλοντος δὲν ὑποχρύπτει ἡ συγχιρητικωτάτη αὕτη τοῦ λαοῦ παράδοσις;

Ἄνται ἐνισχύοντι τὸν λαούς, καὶ διὰ τούτων δ μὴ δυνάμενος τὰ ἀναγράφη λαός, τηρεῖ ἀσθεστον τὸ πῦρ τῶν ἐθνικῶν παραδόσεων, καὶ διὰ αὐτῶν νικᾷ καὶ θριαμβεύει, ἀρχεῖ αἱ Κυβερνήσεις τὰ ἀναπινόσσωσι τὰ σπέρματα ταίτης, καὶ διὰ τῆς ἐθνικῆς κατηχήσεως τὰ ἔξεγείρωσι τὸ ἥθικόν καὶ τὸ ἐθνικόν τοῦ λαοῦ φρόνημα.

Ἐν τῷ περιβόλῳ τοῦ Ναοῦ τούτου ἐνταφιάζονται τοῦ οἱ Πατριάρχαι ΚΠ.

**Ο Χριστός εἰς τὸν Γαλατῶν.** — Ἐθαυμάσαμεν ἐν τῷ Ναῷ τούτῳ τὸ ἔξοχον ξύλογεγλυμμένον εἰκονοστάσιον, τὴν μεγαλοπρέπειαν αὐτοῦ καὶ ἐν γένει τὴν εὐπρόπειαν τοῦ Ναοῦ. Ἀρχιερατικὸς τοῦ Ναοῦ προϊστάμενος, διεῖμεῖς τοῦτον ἐπισκέψθημεν, ἢν δ λογιώπατος καὶ σεμνότιατος Ἀρχιερεύς, δ Συνάδων Εὐγένιος (τοῦ Καρπάθου).

**412.** — Ἐπὶ τῆς ὁραίας πύλης ἀπεικονίζεται ὁ δικέφαλος Ἀετὸς καὶ ὑπ' αὐτόν.

· Τίδού πλήρης δόξης ὁ οἶκος Κυρίου . . . .

Αόγου δξία ἡ ἐν τῷ Νάρθηκι εἰκὼν τῆς Μεταμορφώσεως, ἡντις δέον τὰ περισωθῆ πον ἐν Βυζαντίῳ, μεταξὺ τῶν κειμηλίων τῆς Χριστιανικῆς Τέχνης.

**Νεκροταφεῖον, Ναὸς τῆς Μεταμορφώσεως.** — Εἰς τὴν Δ. πρόσοψιν διὰ ψηφοθετήματος εἰκονίζεται ὁ Θεὸς Πατὴρ ο ΩΝ καθήμενος ἐπὶ θρόνου καὶ κρατῶν ράβδον, ἐφ' ἣς πάλιν ἀναγινώσκομεν ο ΩΝ. Ἡ εἰκὼν φέρει καὶ κοσμήματα φύλλων ἀμπέλου, ἀληθῶς ἔξωφρενικὸν ἔργον δυτικοῦ καλλιτέχνου. Ἡ εἰκὼν παρίστησι τὸν Βάκχον μᾶλλον, ἢ τὸν Ἀναρχὸν Πατέρα τῆς Χριστιανικῆς ἀγιογραφίας (¹).

**413.** — Υπὸ τὴν εἰκόνα ταύτην

· PRETEXTAT 1888 ·

(¹) Δικαίως, δ Λυκειάρχης κ. Χ'. Χρήστου ἔλεγεν ὅτι δ Ναὸς οὗτος πρέπει τὰ λέγητα Ναὸς τῆς Περαμορφώσεως καὶ σὺν τῇ τῆς Μεταμορφώσεως;

Παρεκαλέσαμεν τὴν Α. Η τὸν Οἰκουμενικὸν, εἰ δεντάτον τὰ ἀναλεύρη ἀπὸ τοῦ ἵεροῦ τούτου χώρου τὸ γελεογραφικὸν τοῦτο περατούργημα. Ἀγνοοῦμεν δὲ ἄν τοῦτο ἐγένετο.

**414.** — Ἐπὶ τὸν Εἰκοσιτασίον,

εὐηνή ἡ λεγομένη ἁγία ἁγίων.

Αόγου ἄξιοι οἱ τάφοι τῶν πλούσιων διηγεῖσθαι, ὅτε διαπρέπει ὁ τάφος τῆς οἰκογενείας Ζαρίφη (¹).

**Τὰ τείχη τῆς ΚΩ. —** Μεγαλοπρεπῆ, ἀλλὰ καὶ συγχρόνως ἀνεξήγητόν τινα μελαγχολίαν τῷ ὀδοιπόρῳ ἐμπνέοντα, μάλιστα διατοπέστερος οὗτος ἔστιν Ἑλλην, γρωθίζων τὴν ιστορίαν, καὶ τὰ πρὸ ἐκάστης πένητος συμβάντα.

"Ω! Ἐὰν ταῦτα εἶχον φωτίρη, πόσα θὰ ἔλεγον, πόσα θὰ διηγοῦντο καὶ πόσα δὲν θὰ ἔξιγονται ἡμῖν τέως ἀμφιβαλλόμενα καὶ ἄγνωστα. Συχρή πυκνὰ ἐπὶ τῶν τειχῶν ἀναγνώσκομεν ἐπιγραφὰς τῶν ἀνιδίμων Αὐτοκρατόρων, οἵτινες δὲ πρῶτοι καὶ κέριοι αὐτῶν μέλημα εἶχον τὴν τῶν τειχῶν ἐνίσχυσιν καὶ ἐπιδιόρθωσιν. Οὕτως.

**415.** — Ἐπὶ τῶν χρεσαίων τειχῶν τὸν φροντίδιον (φωτογ. ἀριθ. 6778).

† ΙΩ ΕΝ ΧΩ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΟΣ ΤΟΥ ΠΑΛΑΙΟΛΟΓΕ...  
..... ΓΕΜΖ (6947 - 1439) ΕΤΟΥΣ (²)

**Χρυσῆ πύλη.** — Ἡ ἐνδοξός καὶ περίδοξος πύλη, δι' ἣς ἡ τικηταὶ καὶ τέσσετεπτοι ἡ τικηταὶ καὶ τροπαιῶνχοι εἰσήρχοντο εἰς τὸ Βεζάνιον οἱ Χριστιανοὶ Αὐτοκράτορες τῆς Ἀγατολῆς. Διὰ τῆς πύλης ταύτης εἰσῆλθεν δὲ Αὐτοκράτωρ Θεοδόσιος, Νικηφόρος ὁ Φωκᾶς, Ἰωάννης ὁ Τσιμισκῆς καὶ μέγας Ἡράκλειος κομέζων ἐκ Ηερσίας τὸν Τίμον τον Σταυρόν.

Ἡ Χρυσῆ Ηέλη ἀποτελεῖται ἐκ δύο μικροτέρων πλαγίων θυρῶν καὶ τῆς ἡ μέσῳ μεγαλειτέρας, ἐπισμένη ἰσοδομικῶς ἐπὶ παλλεύκον λαμπροῦ μαρμάρου.

Ἄρω τῆς μεσαίας θύρας εὑρηται ἐν ὥραιῳ κεκοσμημένῳ κύπλῳ τὸ ἱερὸν ποντογραμμα τοῦ Ἰησοῦ

(¹) Ἡ διατίμησις τῶν ιδιοκτήτων τάφων, εἰς 4 τάξις διαφορμίνη, ἔχει, ὃς εἴπον ἡμῖν. οἱ ἔτης : Α'. λιθ. 100, Β'. 40, Γ'. 25, Δ'. 12.

\* Εχοντι δὲ ἐκεῖ χῶρον οἱ Ορθόδοξοι 66. χιλ. □ οἱ Αρμένιοι 90. χιλ. □ καὶ οἱ Αρμενοκαθολικοί 100 χιλ. □

(²) Παρβ. 41 ἐπιγραφαῖς τῶν τειχῶν εἰς τὰ πρὸ τῶν Χερσαίων τειχῶν τῆς Κωνσταντινουπόλεως παρὰ Πασπάτη Βυζ. Μελέτ. σ. 33. Παρβ. καὶ G. Albert. Bosphorus 1907. ἐν φ καὶ ὑπὸ τοῦ ἴσταρον τῆς Χριστ. Ἀρχ. Ἐπιστολαὶ I. Gottwald • Die Stadtmauern von Galata, καὶ Ξ. Α. Σιδερίδου παραπηγήσεις εἰς τὴν Ιστορίαν τῆς ἐν Χάλκῃ Μονῆς τῆς Θεοτόκου παρὰ Ἐλλ. φιλ. Συλλόγος Κωνσταντινουπόλεως Τόμ. κηθ'. σελ. 122 κτλ.

Πόσον λαμπρὰ παφάσιασι, ὑποδικτέονος ὅν πᾶς θρίαμβος τῶν Χριστιανῶν Βασιλέων τελεῖαι ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ!

**416.**—Ἐξατέρῳθεν ταύτης ἐπὶ χρώματος ὑπῆρχον πολλὰ ἐπιγραφαὶ, ὡν πρὸς τὰ δεξιά

† Ο ΘΟΣ ΚΑΛΩΣ ΗΝΕΓΚΕΝΣ (—Θεός κακῶς γνεγκέν τε)

Τὴν Ηέλην ταύτην ἐπεσκέφθημεν μετὰ τοῦ αὐτοῦ φίλου κ. Σιδερίδου τῇ  
26 Τβρ. 1902.

Ηερὶ ταύτης ἵδε Πασπάτη Βεζ. Μελ. σ. 75—78.

Ταύτην καὶ τὴν, ὡς ἀναφέρεται ὁ Πασπάτης (σ. 79), πολλοὶ τῶν γερόντων δυομάζονται «Χρυσόποδα.»

**Ναὸς ἀγίου Διομήδους.**—Ηαρὰ τὴν Χρυσῆν Ηέλην ἔκειτο ὁ Ναὸς τοῦ ἀγίου Διομήδους, περὶ οὗ ἀναφέρεται Λέων ὁ Γραμματικὸς ὅμι, πιωχὸς καὶ ἴδιώτης ἐξ τὸ πεζούλιον τοῦ Ναοῦ ἐνοικάτο ὁ εἶτα ἐγδοξός αὐτοκράτωρ Βασίλειος ὁ Μακεδόν (866—886), ὅτε ὁ προσμοράριος ἐφημέριος τοῦ Ναοῦ Νικόλαος Ἀρδροσαλίης δις καὶ τρὶς εἰδε καὶ ὅρα τὸν ἄγιον Διομήδην ἐπιτάσσοντα αὐτὸν δπως ἐξέλιθη καὶ εἰσαγάγη ἐντὸς τοῦ Ναοῦ τὸν ἐξωθεν κοιμώμενον Βασιλέα! (πρβ. Σεβ. Γόρτυνος κ. Μαρτίου οἱ Αὔτ. τοῦ Βεζ. σ. 71).

Κέραμον τοῦ Ναοῦ τούτου, ἐφ' ἵζε τὰ γράμματα † ΔΙΩΜΙΗΔΟΥ γνάττομεν ἐν τῷ Μονσείῳ ἐπ' ἀριθ. 3338 (Κατάλ. Μονσείου σελ. 17). (¹)

**Τὸ ἐπταπύργιον.**—Ηαρὰ τὴν Χρυσῆν Ηέλην ἔνδρηται τὸ φρούριον τοῦ Ἐπιαπνογίου, ὅπερ ὕσσαντος τῇ 26 Τβρίου 1902 μετὰ τοῦ κ. Σιδερίδου ἐπεσκέφθημεν, καὶ ὅπον ὁ Ηέργος, ὃς ἐχρησίμευσε σιόμα τοῦ ἄδον καὶ ποιαμὸς αἵμάτων ἀναριθμήτων Χριστιανῶν.

Νομίζει τις ὅτι στάζονται αἷμα αἱ πέτραι τοῦ σκοτεινοῦ φρούριον, ἵνα τὸ φοβερὸν φρέαρ, εἰς ὃ ἐρχόμενο τὰ ἀποκεφαλιζόμενα πιώματα, νομίζει τις ὅτι ἐκάστη πέτρα ἐκπέμπει θρήνους καὶ στεναγμούς, λυγμὸς καὶ δίκρονα ἐπὶ τῷ φρουρῷ ἀποχωρισμῷ ἀπὸ τῶν φιλιάτων προσώπων!

Νομίζει τις ὅτι ἀκούει παραμένοντα τὸν ἀπάσιον κρότον τῶν βαρέων ἀλέσεων καὶ τὸν μαέρους πελέκεις τῶν δημάτων!

\*Ἐπὶ ἑνὸς χθανατοῦ πρὸς τὴν γῆν δυκολίθον ἀναγινώσκομεν.

A | La mémoire — des Français | morts dans les fers | des Othomanes.

(¹) Ταῦτα εἰσὶ τὰ ἀπικείμενα, ἀτιτα περιέβριστε καὶ ἐνέπιεν ὁ ἀμαθῆς τεατὸς Ἀδαμαντίου, (πρβλ. «Ταχυδρόμος» Ἀθηνῶν 30 Ἰουνίου—21 Ἰουλίου 1908), δε ἀμειβών ἐπὶ τῇ ἀσεβείᾳ, αὐθαδινός καὶ ἀμαθίδιος ὁ ὑπονομός κ. Σιάης διόρισεν ἐφορος δηλ. προστάτην τῶν Χριστιανῶν ἀσχιστήτων!

**Ο τάφος Κωνσταντίνου του Ηλιακολόγου.** — Τῇ 30 Φεβρουαρίου 1902 ἐπεσκέψθημεν τὸν τόπον, εἰς δὲ λέγεται διπλάσιη Κωνσταντῖνος διαλογόγος.

Ἄνω Τοῦρκοι, διεῖσδε καρειζῆς, καὶ διερος γέρων, ἐκεῖ καθήμενος (δῆθεν φύλαξ τοῦ Τάφου), συνεπλάκησαν τὸν τῶν δύο τὰ μοὶ ἀροίξη τὴν θέραν καὶ τὰ μὲ ὀδηγήση εἰς τὸν ἀνωτέρῳ Τάφον.

Οὗτοι εἶχον τὸν παλμὸν τοῦ μπαξισίου, καὶ ἡγώ τὸν παλμὸν τῆς θλιψίας καὶ τῆς ἴστορίας τῆς μανόης τῆς Ηαρίδος!

Εἰσῆλθον. Εἶναι ἀδύταιον τὰ οὐετόθη τοῦ ποῦ καὶ πῶς εἴναι δυνατὸν τὰ ἥρα εἰς τὴν θέσιν ταύτην τεθαμμένος διά Μέγας τοῦ Βυζαντίου Αὐτοκράτορος. Ηερμαρδοφωμένη αὖτε μὲν ἐν καὶ μόρον δένδρον, ὅπον δίπτονται αἱ ἀκαθαρσίαι ἐκ τῶν πέριξ οἰκιῶν, εἴναι τὸ μόρον θέαμα, ὅπερ βλέπει τοὺς διδηγούμενος δῆθεν, διπον διάφη διεκενταῖς Αὐτοκράτορος.

Ἄλλα δὲν εἴναι μόρον ὁ χῶρος οὗτος, καὶ ἄλλοι χῶροι ἐν ΚΗ ὑποδεικνύται διπλάσιοι τὸ σῶμα τοῦ Ηαλιακολόγου.

Ποία ἡ ἀλήθεια; Οὐδεὶς οἶδεν, διόπι καὶ οὐδεὶς τῶν συγχρόνων ἐν μέσῳ τῆς φοβερᾶς ἐκείνης καταστροφῆς καὶ τοῦ φοβεροῦ ἀλαλαγμοῦ, περὶ τούτουν οὐ γραψεν ἢ παρέδωκεν.

Ηαρίγορον διπλάσιον καὶ Ὁθωμανὸν καὶ Ἑλληνες ἀγαμιμήσκονται διὰ τῶν τοποθεσιῶν τούτων τοῦ Μεγαλομάρτινος Βασιλέως, καὶ προκειμένου περὶ λίθης τοῦ μεγάλου γεγονότος, προτιμῶσι τὰ δεικνύσσοντα τὸν τάφον τούτουν.

Κατὰ τὸν κ. Σιδερόδηρον, διπλάσιον, ώς ἔθος αὐτῷ μορογραφίαν ἔξεδωσεν ἐν τῷ περιοδικῷ «Μελέτῃ» καὶ εἰς τὴν Ἐφημ. «Κράτος» (5 Ἰουν. 1908 ἀριθ. 633) καὶ ἄλλαχον περιῆληψιν («Ἀρμονία» Σμύρν. 18 Ἰουν. 1909) περὶ τοῦ θανάτου, τάφου καὶ τῆς σπάθης αὐτοῦ, δια Ηαλιακολόγος διάφη ἀμέσως ἐνδόξως ἐν τῷ Ἡρῷ τῶν Βασιλέων, ἐν τῷ Ναῷ τῶν Ἅγ. Ἀποστόλων, καὶ διε κατεδαφιζομένον βραδύτερον τοῦ ναοῦ, τούτου περὶ τὸ 1156—1159 διάρχητον Χριστόποντος κατέθετο ταῦτα εἰς τὴν κούπιην τοῦ Γκιούλ-Τζαμί, ἐπιτελε φραγθείσης τῆς διπλῆς τῆς κούπιης, κατὰ σωζομένην παράδοσιν.

Ἐχουνται ταῦτα οὕτως; σκαπάνη καὶ ἔρευνα, πρὸ παντὸς ἐπιστημονὴς ἐλεύθερη εἰς τὸν μέλλοντα τὰ δεικνύσσοντα τὸν Ναόν, εἰσὶ τὰ πρῶτα καὶ μόνα ἐρόδια.

Άλλα ἐπιφέρεται τοῦτο ἡ Ὁθωμ. Κυβέρνησις; ἀγγροοῦμεν. «Οπος ποτ᾽ ἄρι, διπον διά Εφέσων καὶ ἀγαπόδραστον οὕτως εἰλεύθερη ἀράγκην ἐκεῖ πον οἱ Χριστιανοὶ δεικνύονται τὸν τάφον Ἰωάννου τοῦ Θεολόγου, οὗτον καὶ ἐν Βν-

ζατιώφ καθ' ὅμοίαρ φιλόδοξοι καὶ φιλόπαιδει, ὡς εἴπομεν, ἀνάγκην οἱ Χριστιανοὶ θέλοντει τὰ πιστεύωσιν ὅπι ἐν ΚΠ ἔκεῖ πον πέριξ κοιμᾶται τὸν αἰώνιον ἕπτον τοῦ Μάρτυρος, ὁ τελευταῖος τοῦ Βυζαντίου Αἰτοκράτωρ.

\*Η Σπάθη τούτων μετηρέχθη, κατὰ τὴν \*Ηαρδόραν, εἰς τὸ Μανσωλεῖον Μωάμεθ τοῦ Ηορθητοῦ κλαπεῖσα εἴτα ἐπωλήθη εἰς τὸν Ηρέσβιν τῆς Σαρδηνίας, καὶ ἐκεῖθεν μετηρέχθη εἰς τὸ Τουρῖτον, διπερ ἵτο πρωτεύοντα τῆς Σαρδηνίας, («Ἀκρόπολις» τ. Δεκεμβρίου, ἵδε καὶ φέλλ. 3 Δεκεμβρίου καὶ 5 Δεκεμβρίου, διὰ τὴν Σπάθην τοῦ Κωνσταντίου τοῦ Ηαλαιολόγου ὅπι αὕτη εὑρίσκεται εἰς τὸ Τουρῖτον).

### \*ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΟΣ ΣΥΝΔΡΟΜΟΣ.

**417.**—Ἐν τῇ αὐλῇ τοῦ \*Ελλην. Φιλολογ. Συλλόγου, ἐπὶ λίθον ἐν σχήματι Σταυροῦ ( $0,40 \times 0,26$ ) ἀνέγνωμεν :

ΕΝΘΑΔΕ | ΚΑΤΑΚ | ΙΤΕΩΤΗ | ΣΜΑΚ | ΑΡΡΙΑΣ | ΜΝΗΜΗΣ ΙΩ |  
ΑΝΝΗΣ +

**418.**—Ἐπέρα ἐπιγραφὴ

+ ΕΝΘΑΔΕ ΚΑΤΑ | ΚΙΤΕ ΣΤΕΦΑ | ΝΟΣ

**419.**—Ἐπέρα ἐπιγραφὴ

ΕΝΘΑΔΕ | ΚΑΤΑ | ΚΙΤΕ ΔΟΜ | ΝΑΧΩΡ | ΙΒΛΕΩΝ | ΤΟΣ ΘΕΡΙ  
ΟΝ ΓΑΜΕΤΙ | ΙΑΜΕΝ; ΙΣΕΒΓ | ANY ΤΕΛΕΥΤ | ΜΗΝΙ ΔΕΚΕ | 8-  
ΚΕΝΒΙ ΙΝΔ

\*ΕΘΝΙΚΟΝ, ΜΟΥΣΕΙΟΝ.—Ἐν τῷ \*Εθνικῷ Μουσείῳ τῆς ΚΠ, ἐνθα εὐ-  
ωχῶς διαπρέπει ἡ γράμμη καὶ ἡ ἐπιστήμη τοῦ σοφοῦ Καθηγητοῦ κ. Μυοια-  
ζίδου, εἰδομεν λόγον ἀξίαν πληθὺν ἀγαπημένων τῆς Χριστιαν. τέχνης.

Οὗτος ἐν αὐτῷ εἶδομεν τοὺς καλουμένους μεταλλίνους στεφάνους ἢ πολυ-  
ζάρδηλα· «Στέφανος ἀγίου Γεωργίου», ἵφεστον ἐπίθετο πλεό-  
νες ἐπὶ τῆς στεφάνης καρδῆλαι. Εἴδομεν λόγον ἀξία ἀραγεγλυπτικά θωράκια  
μεσοθήρια, διάσιντα, μαρμαρίνους κοκνυμβήθρας οὐλπ..

**418.**—Ἐπὶ μαρμαρίνης δὲ σαρκοφάγον ἴδιορρύθμου σχήματος ( $2,05 \times 0,05$ ) ἀραγυώσκομεν τὴν λίαν ἐνδραστικὴν ρῆσιν + ΘΕΟΥ κελεύσις +

**419.**—Ἐν ἐπέρα δὲ διοίφ σαρκοφάγῳ ( $1,97 \times 0,79$ ) ἀραγυώσκομεν

+ ΘΕΟΥ ΚΕΛΕΥΣΕΙ ἢ  
+ ΘΕΟΥ ΚΕΛΕΥΣΙΣ +

Λόγου ἀξιῶν ὅπι ἡ πρώτη λέξις •ΘΕΟΥ• γράψεια δι' ἐρὸς καὶ μόνον γράμματος.

**420.**—*Εἰς τὴν κλίμακα τοῦ νέον περιπτέρου τοῦ Μουσείου*

“ινδ. η ἔτους Τωλγ (1853=1828)»

## ΝΕΟΧΩΡΙΟΝ

**Ναὸς τοῦ Ἀγίου Γεωργίου.**

**421.**—*Ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου.*

‘Ανεκαίνισθη ἐκ βάθρων ὁ θερός οὗ | τος ναὸς τοῦ ἀγίου μεγαλομάρτυρος | Γεωργίου δαπάνη τοῦ Παναγίου Τά | φου ἐπὶ τῆς Πατριαρχείας τοῦ Μηνα | φιώ- | τάτου Πατριάρχου Ιεροσολύμων Κυ | ρίου Κυρίου Κυριλλού τοῦ Β' | ἐν ἔτας | σωτηρίῳ αωνα (1831) Μαΐου’.

**422.**—*Ἐπὶ τοῦ τοίχου τοῦ Νάρθηκος, ἐπὶ πλακός.*

† ‘Ἐνταυθα κεῖται ὁ τῶν Ιεροσολύμων | Πατριάρχης Κύριλλος ὁ Β', 1877 | Αὐγούστου 18.

‘Ἐπὶ τοῦ εἰκονοστασίου ἀπὸ τῆς εἰκόνος ΙC. XC. εἰκονίζεται τὸ ἵερὸν τρίποδον.

**423.**—*Ἐπὶ τῆς εἰκόνος ταίνης, περὶ ἣν εἰκονίζονται Ἀγγελοι καὶ Απόστολοι.*

Ἐνετη αχ' 10 (1699) ετούτην τὴν εἰκόνην τὴν ἔστοιλε ὁ δημήτρης τοῦ Κωνσταντίνου ἡς στονε ὄχορη τῆς τῶν αγημάν Γεοργηών τῆς στωμας τεχθή.

ΜΡ ΘΩ ΡΟΔΟΝ ΤΟ ΑΜΑΡΑΝΤΟΝ

Αὕτη καὶ ἡ εἰκὼν τοῦ Ηροδότου εἰσὶ τοῦ αὐτοῦ δωρητοῦ.

**424.**—*Ἐπὶ εἰκόνος τῆς Ἁγίας Βαρβάρας.*

‘Δέησις τοῦ δούλου τοῦ Θεοῦ ογουρλί αψεδ (1764).

‘Ἐπὶ τοῦ Δεσποτικοῦ Θρόνου κρέμαται περιστερὰ κρατοῦσα κάρφος ἡλαίας.

**Ναὸς τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου**

‘Ἐπὶ τοῦ εἰκονοστασίου.

ΙC. XC. }  
MP ΘΩ } ἀπλῶς

**425.**—*Υπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ ἀγίου Θωμᾶ.*

‘Δεξαὶ συνδρομῆς καὶ ἐξόδων τοῦ εὐλογημένου ρουφετίου τῶν Κωνσταντινου- | πολιτῶν λεπτουργῶν τῇ 25 Φευρουαρίου 1853 χειρ Μπαλκσίου Χειλείτου εἰς | Τζηπαλή. (Τό Τζημπαλή ἐνθα τὸ Γκιουλ-Τζαϊτ).

**426.**—*Υπὸ τὴν εἰκόνα τῆς ἀγίας Βαρβάρας.*

‘Δέησις τοῦ δούλου τοῦ Θεοῦ ογουρλί αψεδ (1764)

## ΧΑΛΚΗΔΩΝ (ΚΑΤΙΚΙΟΙ)

Ἐξερχόμενός ος εἰς Χαλκηδόνα, βλέπει ἀμέσως ἐπὶ τοῦ λιμένος κιονίσκον, εἰς δὲ προσδέργοντα τὰς λέμβους· οὗτος ἐστὶ τμῆμα διαστύλου ἀρχαίου Χριστ. Ναοῦ.

Ἐπὶ τοῦ Σιδηροδρομικοῦ σταθμοῦ Χαλκηδόνος εὑρηται λάργαξ (2,80—1,40), ἵνα ἔφερον ἐκεῖ ἐκ τῶν πέριξ μερῶν, καὶ διὸ ὡς μοὶ εἶπον ἐκ Νικομηδείας.

**427.** — Ἐπὶ τῆς λάργακος ταύτης:

ΜΑΡΑΣΥΠΟΒΟΛΕΥΣΤΗΣΑ	(Μαρασ, ὑποβολεὺς τῆς Ἀ
ΓΙΑΣ ΤΟΥ ΘΩ ΕΚΛΗΣΙΑΣΑ	γίας; τοῦ Θεοῦ Ἐκκλησίας ἡ
ΝΕΝΕΩΣΑΜΗΝ ΧΑΡΙΣ	νενεωσάμην γαρις
ΘΙΣΑΝΕΜΟΙ ΠΟΙΕΛΟΝ (1) +	θεσάν μοι πάελον)

**428.** — Ἐπὶ τοῦ τάφου Εὐτροπίου, περὶ τὸν ταῦρον τοῦ ἁγίου Ιωάννου τοῦ Χρυσοστόμου εἰς τὸν ἀριστερὸν τοῦχον.

ΣΥΤΡΟΠΙΩ ΤΑΦΟΣ ΕΙΜΙ ΠΕΡΙΦΡΟΝΟΣ Η ΓΑΡ ΑΛΗΘΕΣ | ΟΥΝΟΜΑ ΤΗΣ ΑΡΕΤΗΣ ΕΙΧΕΝ ΑΕΙΔΟΜΕΝΟΝ | ΑΤΡΟΠΕ ΜΟΙΡΑ ΩΝΤΙ ΤΟΝ ΣΥΤΡΟΠΟΝ ΗΡΠΑΣΑΣ ΑΝΔΡΑ | ΟΣ ΦΕΡΕΝ ΕΞ ΜΟΝΑΔΑΣ ΤΡΕΙΣ Δ' ΕΤΕΩΝ ΔΕΚΑΔΑΣ | ΠΕΤΡΟΣ ΔΕ ΓΝΩΤΟΣ ΣΤΑΘΕΡΗΝ ΠΛΑΚΑ ΤΗΝ ΔΕ ΧΑΡΑΞΑΣ | ΣΤΗΣΕΝ ΑΠΟΦΘΕΙΜΕΝΩΙ ΤΟΥΤΟ ΓΕΡΑΣ ΠΑΡΕΧΩΝ +

Ἐν τῷ σιδηροδρομικῷ σταθμῷ εὑρομεν κιονόκρατον ἀκαρθωτὸν (ὕψος 0,52 πλ. 0,52), προερχόμενον ἀπὸ τοῦ ταοῦ τῆς ἁγίας Εὐρημίας.

## ΜΑΛΤΕΠΕ (πάλαι Βρύνας)

Τῇ 23 Σεπτεμβρίου ἐπεσκέψημεν τὸν πάλαι Βρύνα (Μάλιεπε), δη τὴν παρώδοσις ἀναφέρει ὡς τὸν πρῶτον τόπον, ἐν τῷ δὲ Ἀπόστολος Ἀνδρέας ἐνήργει τὸ Εὐαγγέλιον.

Ἐγιαῦθα ἐπεσκέψημεν τὸν ταοῦ τοῦ ἁγίου Νικολάου καὶ Μεταμορφώσεως.

**Ναὸς τοῦ Ἅγιου Νικολάου.**

**429.** — Ἐν τῷ ταῷ τούτῳ περιέχοντι συντρίμματα διαστύλως ἀρχαίων, κιονοκράτων καὶ θωρακίων, εὑρηται ἡ ἐπιγραφὴ αὕτη :

Οἱ εἱρός οὗτος ναὸς τοῦ Ἅγιου | Νικολάου παθὼν ἐκ τοῦ σεισμοῦ τῆς 23ης Μαΐου τοῦ ἔ. ἔ. ἀνηγγέρθη ἐκ θερετίου | ων ἐπὶ Μητροπολίτου Χαλκηδόνος Ιωάννου | καὶ μ. Εὐθυδούλη, ἀρχιτεκτονοῦν | τος Κ. Κολέτη, Μηνὶ Οκτωβρίου 1894.

(1) Άπι τίτλον = θύραν λάργακον

**Ναὸς τῆς Μεταμορφώσεως.** — Ναὸς νεότερος καὶ μικρότερος τοῦ πρώτου. Ἐπὶ τῷ ταφῷ τούτῳ ὅπισθεν εἰκόνος μῆδος τῆς Μεταμορφώσεως εἴδομεν εἰκόνα.

Ι. Χ. Ο ΕΥΕΡΓΕΤΗΣ

**430.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ Ἅγιου Ἰωάννου τοῦ Προδρόμου.

— αψί (1760) δέησις τοῦ δούλου τοῦ Θεοῦ σοδέρ | τοῦ Κανέλου.

## BOSTANDJIBACHI (τοποθεσία)

Τῇ 23 Σεπτεμβρίου 1902 ἐπεσκέψθημεν ἐρείπια Χριστ. Ναοῦ, κίονας ἐν λευκοῦ μαρμάρου, ὃν δὲ εἰς ὄψ. 2,15 δὲ (κάτω) διάμ. 0,38, καὶ διπλοῦν γυάλοφόδορον κιονόχοραν (0,85) ἀρενεῖς σταυροῦ. Πρὸς δὲ καὶ ἑπόγειον Ἐκκλησίας, περὶ ἥρη εὑρίσκεται δοτᾶ.

## ΧΑΛΚΗ

Τῇ 28 Σεπτεμβρίου 1902 ἐπεσκέψθημεν τὸν εἰς Χάλκη λεγόντα Ναὸν τοῦ δέοντος σχολῶν τῆς τε Θεολογικῆς καὶ Ἐμπορικῆς.

A'. — **Ναὸς Ἀγίας Τριάδος** (Θρολ Σζολῆς). Ρασιλού, τρίκλιτος.

Ἐπὶ τοῦ Εἰζοροστασίου

Ι. Χ. Ο ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ

ΜΡ Θ8 Η ΟΔΗΓΗΤΡΙΑ

**431.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ προφήτου Ἡλίου

— Ηρέσδιον σοι χέρι παντάναξ προσάλλεται ἢ μεταχέιδων καὶ λοιπῶν ἀδελφῶν της | (οὓα σὴν κλῆσιν σωτήριον αἴρουσι) τὸν ἐν Αέτορῃς σὸν ζηλωτὴν Ἡλίουν εὖ τοὺς λιταῖς ὅπερθεν δέσποτα σώζοις αὔριον (1772) κατὰ μῆνα Ιουλίου.

**432.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ ἀγίου Γεωργίου καὶ Λημνητοῦ

— Τῷ πανσέπτῳ υπῷ τῇσι ἐν Χάλκῃ Πατριαρχικῆς Μονῆς | τῇσι Παναγίας Τριάδος τὴν ἱερὰν ταύτην εἰκόναν εὐλαβεῖσας ἔνεκκα | καὶ εἰς μυημέσουν αὔτοῦ καὶ τῶν γονέων ἀφειροῦ | τῇσι οὐκτωρίου τοῦ αὐτοῦ (1837) σωτηρίου ἔτους. | ὁ Σταυροπολεως Κονσταντίνος | Διὲκ χειρός Φιλέππου Μοναχοῦ ζωγράφου.

**433.** — Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τοῦ ἀγίου Φωτίου

— Φῶς δικαιοίος διὲκ παντός. καὶ παρὰ Κυρίου εύρησσουσι χάριν καὶ δέξινα. Παροιμία.

Σείο τόπον μορφῆς. Ἀγιώτατε Φωτίε, τόνδε | ὁ Σταυρούπολεως ἀνθετο Ἀρχιμύστης | Κονσταντίνος ὁ σοι γ' ὅμνους συνθείει. ὁ Τυπάλδος | Τὴνδε Μονῆν κασμέων, δείρατο τὴν σὺ πάλαι. | Ἀλλά, μάκαρ Τριάδος λάτρε, σῶζε Μονῆν τε πόλειν τε | πάντας τ' εὐσεβεῖς. τόν τε σὸν εἰδογράφον. Ἐν Κονσταντίνουπόλεις 1849 Ιουλίου 13. Διὲκ χειρός Ἀντωνίου Ζωγράφου Περοσολυκίτου.

**434.**—*Υπὸ τὴν εἰκόνα ΜΡ ΘΒ Η ΠΑΥΣΩΛΥΠΗ (=ἡ παύουσα τὴν λύπην) ἐπὶ τῆς ἀργυρᾶς ἐπειδύσεως*

*· Εἰς μνημόσυνον τοῦ χῆ (χατζῆ) Νικολῆ καὶ χῆ (χατζῆ) Μαρίας καὶ τῶν γονέων καὶ τῶν τέκνων 1779·.*

**435.**—*Ἐπὶ χρυσοῦφάντον ἐπιταφίου κρεμαμένου ἐπὶ τοῦ Μ. Τοίχου.*

*· Κλήρης ἡγούμενος τῆς Ἀγίας Τριάδος τῆς ἐν τῇ Χαλκῇ διειδεύθη τὸ παρὸν τελέσας ἀφιέρωσεν ἐν τῇ αὐτοῦ μονῇ εἰς ἀδῖτον μνήμην αὐτοῦ. Πόνος μὲν Ἀλεξάνδρας ἐπιστασίᾳ δὲ δεσποινῆς Ἀργυραίας ἐν ἑτερᾷ χριστοῦ αψιδῇ (1713): Πατριαρχεύοντος τοῦ Παναγιωτάτου Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχοῦ Ἰωάννείρ τοῦ Γ' καὶ ἐφορευόντων τῶν Σεβασμιωτάτων Μητροπολιτῶν Ἐφέσου Ἀγαθογγέλου, Ἡρακλείας Ἰωαννικίου, Νικομηδείας Φιλοθέου καὶ Φαναριοφαρσάλων Κωνσταντίου ἐπισκευάσθη ὁ ἵερος οῦτος ἐπιτάφιος τῆς ἐν Χαλκῇ ἱερᾶς Μονῆς τῆς Ἀγίας Τριάδος αώνη δεκαεικοσίου 50.*

**436.**—*Ὑπὸ τὴν εἰκόνα τῆς φιλοξενίας τοῦ Ἀβραὰμ*

*· Δίηστες τοῦ δουέλου τοῦ Θεοῦ Νικολάου συμβίας γονέων αὐτοῦ, ἐν ἑτερᾳ 1783 χιλιάριαντίνου·.*

**437.**—*Οπισθερ τῆς εἰκόνος τοῦ ἀγίου Νικολάου*

*· Ιωάνναφ Πατριάρχου ἐν τῷ ναῷ τοῦ μεγάλου Νικολάου ἐν τῷ Γραφιῷ Δ. Χ. ἐν ἑτερᾳ 20 (7070=1362).*

**438.**—*Ἐπὶ τοῦ μαρμαρίνου φρέατος τῆς Σχολῆς.*

*Οὐζουν τζαρσιάτ | ἔγινλι Σαράφ χατζὲ Νικόλας Νιν χατζατιέλρ καὶ | ὁ Θεός νὰ τὸν συχωρέσῃ | ἔτι 1792 Σεπτεμβρίου 23· (=Ο συζάφης χατζῆ Νικολῆς ἀπὸ τὸ ἔγινλι ὁ διαιρένων ἐν τῇ μεγάλῃ ἀγορᾷ).*

*Σκευοφυλάκιον. Πολέτιμα ἀληθῶς κειμήλια τῆς ἐπιστήμης, τῆς μέχρης καὶ τῆς Ἐθνικῆς ἡμῶν Ἰστορίας διαφυλάσσονται ἐν τῷ σκευοφυλακείῳ τῆς Θεολ. Σχολῆς τῆς Χάλκης, ὅν προέχοντοι διὰ μαργάρων χρυσοκέντητος εἰκὼν τοῦ ἀγίου Στεφάνου ( $0,16 \times 0,14$ ) ἔργον λαμπρᾶς τέχνης, καὶ τεμάχιον τοῦ φοβεροῦ σχοινίου Γρηγορίου τοῦ Ε', ὅπερ μετὰ τὴν ἴερονργίαν τῆς Ἀραστάσεως τῆς 10 Ἀπριλίου 1821 ἐχρησιμοποιήθη ἄνω εἰς τὴν θέραν τοῦ Πατριαρχείου, διὰ τὴν ἀλληλή μνησικήν ἴερονργίαν τῆς Ἀραστάσεως τοῦ ἥμετέρου Ἐθνους.*

**B'. Ναὸς τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου** (=Εμπορικῆς Σχολῆς). Λόγου ἄξιαι οὐ ἐν τῷ ἀρχαίῳ τούτῳ τῆς Σχολῆς ταϊδίῳ εἰκόνες τοῦ IX. ἐπὶ θρόνου καὶ τὸ ἴερόν τρίμμορφον εὑρεθὲν ἐν τῇ κρύπτῃ τοῦ Νάρθηκος.

**439.**—*Ἐρ τῷ νάρθηκι τοῦ ταοῦ ὑπὸ τὴν εἰκόνα τῆς Θεοτόκου ἔργον περίπου τοῦ 1600 ἀραγινώσκομεν:*

*\*Μ βασίλεια καλλίπαις. Θεοῦ νύμφα μοι | ἀγνά. Κ χοροῖς εὐαγγέσσαιν Ἀγίειων οὐρανίων | Αιγαίου πλητύων καρυάς ἐγένετο καὶ τόν | Ε Ελύσιος αἰθερίων*

ἀμφιβάσασα ὅφος· τὸν | Παντογόνου αἰωνιοτόκου Βασιλήος υἱόν παρ | μὲν δέοντες  
λόγον, κόσμου γενετῆρα ἐκ τοῦ | θαρῶν λαγόνων τάκες. ἄγνα φυλαχθεῖσα | χειρ  
Κονσταντίου Βαζαντίου. (¹)

**ΤΑῦτα.** — Ἐπὶ τοῦ τάφου Μαριώλας τῆς κεντήτριας.

Δέκας ακλύπτω πυξύγου Φερζούλαχη | τῆς Μαριώρας θυγατρὸς κλεινοῦ Κου-  
ζή | Κινδύ δὲ πάντας τοὺς ὄρθιντας ἐνθάδε | Ήεφ εὐχεσθεῖς ἵνα παράσχῃ λύσιν |  
αψινη (1738) Αύγουστου τέλος. (²)

Ἐγταῦθα εἴδομεν καὶ σταυροφόρον κιονίσκον Κορινθιακοῦ ρυθμοῦ προερ-  
χόμενον ἐξ ἀρχαίον χριστιανοῦ, γαοῦ, δις χρησιμεύει ἥδη ὡς βάσις τῆς ἀγίας  
τραπέζης (³).

Τί δὲ περὶ τῶν ἐν τῇ νήσῳ Χάλκῃ θεραπευομένων Μονσῶν τὰ εἰπω-  
μεν; Ἐκεῖ ἀνθαμιλλάται ἡ σεμνὴ ἐπιστήμη τῆς Θεολογίας πρὸς τὸν κερδῶν  
Ἐρμῆν, δις στρέψων τὸ κηρύκειον αὐτοῦ καὶ τὴν Θεολογικὴν Σχολὴν βλέπον  
λέγει ἡ εὐτυχία καὶ εὐδαιμονία ἐνδεικνύει τόπον δικριτὸν σὸν σὸν καὶ δικριτὸν  
ἀντικθέγγεται δὲ ἡ Θεολογικὴ Σχολή, «ώς οὐδὲν τὸ δικριτὸν μηδεὶς  
ἔπικρανται ἢ θεικὰ τὰ δικριτά».

Καὶ ἀληθῶς δι συνδυασμὸς τῶν σκοπῶν τῶν δέοντων σχολῶν ἀποτελεῖ τὴν  
εὐτυχίαν καὶ εὐδαιμονίαν ἐνδεικνύει τόπον.

Περὶ δὲ τῶν φυσικῶν καλλονῶν τῆς νήσου καὶ μάλιστα τοῦ πρὸ τῆς Ἐμ-  
πορικῆς σχολῆς δάσους, τῶν πέριξ τοπείων καὶ τῶν θαλασσῶν τοῦ δυνάμενα  
πεζοὶ ἡμεῖς τὰ εἰπωμεν; Οὐδον ὥραιότερα τὰ μέρη ταῦτα, τόσον βαθυτέραν  
αἰσθανόμενα ἐν ἡμῖν τὴν λέπην, δονλικῷ πενθήμῳ πέπλῳ, τὴν ἐκεῖ φέσιν διο-  
ρῶντες κεκαλυμμένην!

## ΝΗΣΟΣ ΑΝΤΙΓΩΝΗ

### ΜΕΘΟΔΙΟΣ Ο ΖΩΘΑΠΤΟΣ

Ἐξ Χάλκης τῇ 29 Σεπτεμβρίου 1902 ἐπεσκέψθημεν μετὰ τοῦ κανηγητοῦ  
κ. Κομητηροῦ τὸν ἐν τῇ Ἀρτιγόνη γαὸν τοῦ ἀγίου Ιωάννου, δπον διάκονος ή  
μᾶλλον δι τάφος, ἐν τῷ μετὰ δέοντων ἐνεκλεισθη ἡ Πατριάρχης Μεθόδιος δ  
διὰ τοῦτο καὶ ζώθαπτος παλούμενος. Ο χῶρος οὗτος ( $3,65 \times 1,80$ ) κεῖται ὑπὸ

(¹) Πρβ. Ἡ ἐν Χάλκῃ Ἐλλην. Ἐμπορ. Σχολὴ ὑπὸ Ξ. Μόγε ἐν Κων/πόλει 1875 σ. 44.

(²) Πρβλ. Ἡ ἐν Χάλκῃ Ἐλλην. Ἐμπορ. Σχολὴ ὑπὸ Ξ. Μόγε Κων/λις. 1875 σ. 70.

(³) Λαμπρὸν περὶ τῆς ἐν Χάλκῃ ἰερᾶς Μονῆς τῆς Θεοτόκου παραπομόνεις καὶ προσθή-  
κας ἀνεκούνων καὶ ἐδημοσίευον δι. Σιδερόδης ἐν τῷ Ἐλλην. Φιλολ. Συλλόγῳ. Τόμ.  
ΚΘ σελ. 121, πρὸ τούτοις δὲ Βαρθολομαῖος δι Κονιλογμονιστινός: «Υπόμνημα ιστορικὸν  
τῆς κατὰ Χάλκην Μονῆς τῆς Θεοτόκου 1846, δι Γεδεὼν Ἐκκλησία. Ακίθεια, φύλλ.  
44—47 τοῦ 1902 καὶ ἀλλοι.

τὸ ἔδαφος τοῦ Ναοῦ, εἰς δν καταβαίνομεν διὰ 2 σειρῶν κλιμάκων τὸ ὕψος τούτου περίπου ἐστὶ 2,50 γ. μ. Ἀπὸ τοῦ ἴστορικωτάτου τούτου λάππον ἐλά-  
βομεν πλήνθορ, ἢν κατεθέσαμεν ἐν τῷ Χρτστ. Μουσείῳ ἐπ' ἀριθ. 3,318.

### · · · Αναγώρησις ἐκ ΚΠ. · · ·

Τῇ 2 Οκτωβρίου 1902 ἀπῆραμεν ἐκ ΚΠ<sup>(1)</sup> βαρεῖαν τὴν καρδίαν ἔχοντες,

(<sup>1</sup>) Πρὸς ἡδη ἀπάρομεν τοῦ Βυζαντίου μακρᾶς ἐπύζομεν συνεπείξεως μετὰ τῆς Α. Η. Ἰωακείμι τοῦ Γ'. Παρεκαλέσαμεν αὐτὸν διως ἀφαιρέσῃ ἀπὸ τῆς Μ. Πρωτοσυγγείας εἰκόνας δντ. πέριης, καὶ τοῦτο διως τὸ Πατριαρχεῖον τηρῆ ἀμιγῆ τὸν ἑαυτοῦ Βυζαντιού τύπον, οὐ ἵστι Πηγὴ καὶ 'Εστα' συνεστήσαμεν διως ἀπαλειφθῶν ἀπὸ τοῦ Πατριαρχ. Ναοῦ αἱ ἀσχημίζουσα τὸν Ναὸν 48 εἰκόνες τῆς Δημιουργίας· ὁ ἄναρχος Πατήρ, ψηφισθέτημα ἐν τῷ νηφοταφείῳ τοῦ Σταυροδρομίου, παριστῶν, ὃς εἶπομεν, Βάκχον μᾶλλον ἢ τὸν ἄναρχον Πα-  
τέρα. Ανερέσομεν ὅτι πολλὴν ἐντύπωσιν προὔξενησεν ἡμῖν, ὅτι ἐν καιρῷ τῆς Θ. Λειτουργίας, ὅτε ὁ Πατριάρχης ἵσταται ἐπὶ τοῦ θρόνου οὐχὶ λειτουργῶν<sup>(\*)</sup> ἀλλὰ χοροστατῶν<sup>(\*)</sup> οἱ περὶ αὐτὸν δι-  
λλιγγεύοντες τὸν Πατριάρχην Λιάκονοι, οἱ λαμπαδοῦχοι καθὼς καὶ ὁ κρατῶν τὸ δι-  
βάμφυον Πορφυρίος οὐδεμίαν προσοργὴν δίδουντο εἰς τὰ τελεόμενα ἐν τῇ θείᾳ λειτουργίᾳ,  
εἴτε τὰ ἄγια ἐξέρχονται, εἴτε φάλλεται τὸ «Σε ἡμνοῦμεν» ἢ ἐκφωνεῖται τὸ «Μετὰ φόρου  
Θεοῦ κλ.», εἰς μόνον τὸν Πατριάρχην προσέχοντες, δοτις γνωστὸν ἀλλως ὅτι ἀναρτώσκων  
τὰς εὐχὰς τῆς Μεταλήψεως δὲν παραλείπῃ νὰ ὑπομάζῃ ἑαυτὸν ἀμαρτωλὸν καὶ ἀνάξιον δοῦλον  
τοῦ Κριστοῦ, ἰδέντα τοις τοῦτο νὰ συγκριδοῦται πως καὶ νὰ μὴ γίνηται τόσον καταραῆς ἢ  
ἀδιαφορία τῶν περὶ τὸν Πατριάρχην, πρὸς τὰ ἐν τῇ Θ. Λειτουργίᾳ τελούμενα.

Ανερέσομεν ὅτι δὲν ὑπάρχει ἀμητιβόλα, ὅτι ἐν τῷ Χρονικῷ ἡμερολόγῳ γραμή είναι «πά-  
σιν τὴν βιωτικήν», ὅτι οὕτως ὅχι μόνον μετέφρασαν κατὰ τὸν Θ', αἰδῶντα οἱ Ρῶμοι (βολα-  
κούμε, ούνιζε (=τῆν) ζικέσκομε), ἀλλ' οὕτως ἔχονται καὶ τὰ χειρόγραμα καὶ ἐπὶ πλέον οὕτως  
φέρεται τυπωμένον εἰς τὰ ἀρχαῖα Εὐδολίγμα, ὡς τοῦ Ναθαναϊλον. (Περὶ τούτου ἰδεί μακρὰ  
ἡμῶν διατριβὴν ἐν «Ἀραπλίσει» 15 Νοεμβρίου καὶ 1 Δεκεμβρίου 1893).

Συνεστήσαμεν, εἰ δυνατὸν, τὴν περιουσίλογήν πολλῶν ἀρχαίων ἀντικειμένων καὶ τίκογον,  
ἥς ἔδουμεν ἐν ΚΠ, καὶ τὴν ἐκ τῶν διαφόρων Σκενοφυλακείων (Πατριαρχείου, Χάλκης κτλ.)  
ιδουσιν μεγάλον Χοιοτ. Μουσείου ἐν τοῖς Πατριαρχείοις.

Ανερέσομεν ὅτι διεμαρτυροῦθημεν κατὰ τῆς ἐν τῇ 'Ἐλευθέρᾳ Ἐλλάδι καταργήσεως τῶν  
τίκλων τῶν 'Αρχιεπισκόπων, ἐπιδότες ἴδιον ἐκ δίκαια περιτίλαστρον ὑπόμνημα εἰς τὴν 'Ι. Σύνοδον.  
καὶ ὅτι ἐκ τῆς διαφορᾶς ταύτης βαρὺν πλῆγμα καὶ μέγα χάος ἡγεώθη μεταξὺ τῶν Πατριαρ-  
χείων καὶ τῶν λοιπῶν Αὐτοκεφάλων 'Ἐκκλησιῶν πρὸς ἡθικὴν ζημιαν μόνον τῆς Πρωτογόνου  
Ορθοδοξίου 'Ειληρ. 'Ἐκκλησίας, ἵτις οὐχὶ εἰνῆ καὶ ὡς ἐνυχε ἐθέσπισε τὰς ἱερὰς διαβαθμί-  
σεις καὶ τὰ καλλιστεῖα τοῦ Κλήρου, καὶ ὅτι ἡ 'Ι. Σύνοδος τῆς 'Ἐκκλησ. τῆς Ελλάδος ὥφει-  
ταιν αὐθιστεῖ νὰ διαμαρτυρηθῇ διὰ τὴν κατάσχησιν ταύτην ἐπικαλούμενη καὶ ἀναφερομένη εἰς

(<sup>1</sup>) Αινηδὸν ὅτι ἡ ἐν 'Αθήναις ἡμεροσιογραφία ἀγροῦνσα τὴν 'Ἐκκλησιαστικὴν γλῶσσαν,  
ἀειποτε, καὶ σταύρον ὁ 'Αρχιερεὺς λειτουργῆ, ἀναφέρει ὅμιον ὁ τάδε 'Αρχιερεὺς ἔχοροστος ἀτησεν ἀπο-  
ταῦ ἐπέλεσε τὴν Θ. Λειτουργίαν. 'Ἐνῷ τὸ χοροστατεῖν οημάρτιν ἵστασθαι ἀπλῶς ἐπὶ τοῦ θρό-  
νου ἢ πασχαλιούν, χωρὶς οὐδόλως νὰ λάβῃ μέρος εἰς τὸ μαστίγιον τῆς Θ. Λειτουργίας.

ἐφ' οἷς εἴδομεν καὶ ἡκούσαμεν, συκράτη τια ἀνακούγοισιν ἔχοτες τὴν ἐν τῷ  
ἡμετέρῳ σπουδῶν ἡμῖν προσγινομένην. (¹)

Ἄπαιροτες, καὶ πάλιν τὸν νοῦν ἡμῶν καὶ τὰ βλέψατα εἰς ἐν σημεῖον  
συνεκεντοώσαμεν, διερ ηδη ἐννοοῦσιν οἱ ἀγαγνῶσται.

Ἄπὸ τοῦ ἀτιμοπλοίου «Ιωνία», τὸ τελευταῖον, τὸν περίπλυτον τοῦτον  
Ναὸν τῆς Ἀγίας Σοφίας ἐφωτογραφήσαμεν καὶ πρὸς ὅτι ἀποτεινόμενοι, ὡς ἀγία  
Σοφία μον, ἐλέγομεν, Τοτῇ, ἐπεσες, Τοτῇ σὲ ἀποχαιρετῶ καὶ φεύγω· σοὶ

τοὺς δόσους τοῦ τόμου τῆς Μ. Ἐκκλησίας. Εἰς παραίρησιν δὲ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου ποὺ ἀποδοτέον, δι τοῦ Αρχιερεῖς τῆς Ἑλλάδος εἰσὶν ἀρισχυροὶ εἰς ἐπιεράσπισιν τῶν ἐκάστοτε δικαίων τῆς Ἐκκλησίας, ἡμεῖς νομίζομεν, εἰπομεν, δι τοῦτο προέρχεται ἐν τῇς πολιτικῇς καταστάσεως, ἵτις δυστυχῶς ἀπερρόφησε πᾶσαν τὴν δύναμιν καὶ τὴν πρωτοβουλίαν τῆς Ἐκκλησίας. Ἀνεφέραμεν δὲ ὡς παράδειγμα, ὅτι ἐνῷ οἱ νόμοι ἀναφέρουσιν δι τὰ πᾶσαν μεταβολὴν τῶν τῆς Ἐκκλησίας γνωμοδοτεῖ πρῶτον ἡ Ι. Σύνοδος καὶ εἶτα τομοθεῖται ἡ Πολιτεία, διὰ τὴν κατάργησιν τοῦ τίτλου τοῦ Αρχιεπισκόπου πρῶτον ἐνομοθέτησεν ἡ Πολιτεία, εἶτα δὲ προσκληθεῖσα ἐγνωμοδότησεν ἡ Ἐκκλησία, προχορούολογήσασα κατ' ἀπαίτησιν τὴν γνωμοδότησιν αὐτῆς ὅπως μὴ φανῇ ὁ ἀριστονόμος 'Υπουργὸς (Ἐνταξιας δ' ἦν τότε) παραγομῶν καὶ μὴ οεβόμειος τὴν Ἐκκλησίαν, καὶ πειθητῶς οἱ τότε Συνοδικοὶ ἐπράξαν! Ήρ ο κόπιος Οἰκονομάδης πρόεδρος, ὁ Μαρτυρίας Βιμποσ, ὁ Τρίκκης Προκόπιος. Διὰ πάντας τοὺς λόγους τούτους ἀνεφέραμεν, δι τοῦτον θὰ ἡτο ἡ στενοτέρα σύσφιγξις τῶν ἀμοιβαίων σχέσεων τῶν Αὐτοκεφάλων Ἐκκλησιῶν, μάλιστα ὅταν ἐπὶ καθαρῶς Ἐκκλησιαστικῶν ζητημάτων αὖται κατατέξωται ὑπὸ τῶν ἰδων Κυβεργήσεων· πλὴν δὲ τούτου, θὰ ἡδίταντο ἐκ τῆς στενοτέρας ταύτης σχέσεως νὰ γνωρίζωσιν οἱ Αὐτοκεφαλοὶ Ἐκκλησιαι τοὺς διοικητικοὺς λόγους, ὡν διεκά τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον προβάλει εἰς ταύτην ἡ ἐκείνην τὴν διάταξιν, καὶ δι τοῦ αἱ μὴ ουμεριζόμεναι τὰς ἀποφάσεις τῆς Μ. Ἐκκλησίας δὲν δύνανται νὰ ὀρθοτομῶσι τὸν λόγον τῆς Ἐκκλησίας.

Εἰς τοῦτο ἡ Α. Π. εἶπεν ὅτι διὰ τοῦτο νομίζει, δι τῆς ἐκάστης Αὐτοκεφαλος Ἐκκλησία ἐπρεπεν ἵσως νὰ είχεν ἀνὰ ἓνα ἀντιπρόσωπον ἐν τοῖς Πατριαρχείοις τὸ εἶδος ἀπεσταλμένον (legatus). Εἰς τοῦτο εὐλαβῶς ἀντιπαρετηρήσαμεν, δι τοῦτο, ἄλλ' ἡ παρονομα Λεγάτου ἐν τοῖς Πατριαρχείοις ἵσως διὰ τὰς νῦν καιρικὰς περιοιάσεις θὰ είχε καὶ τὸ μὴ ἐν γένει ἐπιφελές. Ἀνεφέραμεν πρὸς τούτοις ἀν δὲν θὰ ἡτο δυνατὸν νὰ ἐπιτραπῇ, εἰς δόσους τῶν Αρχιερέων θέλουσιν, ὁ ἔγγομος βίος, ὡς τοῦτο μέχρι τοῦ Ζ' αἰώνος ἐγένετο. (πρβ. ΣΤ' Οἰκουμ. Συνδ. 691, κανὼν ΙΒ'). Ἐπιτραπῇ δὲ δ' β' γάμος εἰς τοὺς ἄγαν νέους νέοντας χηρεύοντας, καὶ τοῦτο πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ ἴθικοῦ βίου τοῦ κλήρου. Ωσαύτως, ἀν δὲν θὰ ἡτο δυνατόν, ἀδελφὴ τῆς Ἐκκλησίας, νὰ ἐσυντομεύσῃτο αἱ νηστεῖαι καὶ αἱ ἀκολουθίαι τῶν Ἐκκλησιῶν τῶν πόλεων.

Ταῦτα καὶ ἄλλα ἥσαν τὰ θέματα, ἡ τῇ 1 Οκτωβρίου 1902 μετὰ τῆς Α. Π. ἀνεκινήσαμν, μεθ' δ εὐλαβῶς τὴν ἱερὰν δεξιὰν τῆς Α. Π. ἀσπασθέντες, καὶ τὰς ἱερὰς Αὐτῆς ἐδεξάμενα ἐπιστρέφοντες εἰς τὰ ἴδια.

(¹) Τς δ θόρυβος, ὁ ουμφυρομός καὶ συρρετός τῶν ἐν ΚΠ. διαφόρων λαῶν, δυσκόλως οὕτος περιγράφεται.

Τοῦτο μόνον οντιστῶμεν τῷ ουναδέλφῳ ἀρχαιολογοῦντι ὅτι πᾶσα προσοχὴ δέον νὰ καταβάλ-

ἐναποθέτω ἀκόμη μαρτυρίθεν ἐν ἀγιον φίλημα, πέρωτο μαζέ μον ὡς τι φυλακτήριον χόρτα φυδμένα καὶ γῆς περὶ τὰ τείχη σου προχθὲς ἑπὸ τὸν θόλον Σου ἀπήγγειλα τὸ «Φῶς ἵλαρὸν» καὶ σήμερον τὸ «Μονογενὴς Υἱὸς καὶ Λόγος τοῦ Θεοῦ ἀθάνατος ὑπάρχων» κλαίων, κλαίων κλαίων σὲ ἀποχαιρετῶ. Εἰς τὸ παράλιον ἀκριβῶς δπισθέν Σου πρὸς Αὐτῷ φυοῦται εἰς μέγας Τονδρικὸς φάρος, ὃσις νεκρικὴ μοὶ φαίνεται λαμπάς ἀνημμένη δπισθέν τῆς νεκρᾶς κεφαλῆς σου! Ἡ ΚΠ δὲν εἶναι πλέον δι' ἐσὲ ή πλήρης ζωῆς Πόλις, εἶναι δὲ νεκρικὸς οἴονται δικρίβας, ἐφ' οὐ κεῖται ἑπτάπτουσα, ἀλλ' οὐχὶ νεκρά. Βαθεὶὰ πολὺ βαθειά, ἀκούω τοὺς παλμούς σου, καὶ τὰς εὐχὰς τοῦ μαρμαρωμένου σου ἰερέως. Αὗται αἱ ἀπόκρυφοι τοῦ Θεοῦ βούλήσεις!

ΜΑΡΜΑΡΑΣ — ΕΛΛΗΣΠΟΝΤΟΣ  
ΚΑΛΛΙΠΟΛΙΣ — ΛΑΜΨΑΚΟΣ

Ἐκεῖθεν δὲ διὰ τῆς θαλάσσης τοῦ Μαρμαρᾶ, ὅπου ἡ λαϊκὴ παράδοσις λέγει διὰ ἐβυθίσης ἡ ἀγία τράπεζα τοῦ Ναοῦ τῆς ἀγίας Σοφίας ἐπὶ τῆς ἀλώσεως

ληταὶ δπως μὴ βλέπων οἱ κρατοῦντες βιβλία, μάρτυρα, πνξίδας, φωτογραφικὰς μηχανάς, τρίποδας ἢ ἄλλα τοιαῦτα ἴργαλεῖα, καθόποι ταῦτα ἀντίκεινται εἰς τὰς ίδιας αὐτῶν παραδόσεις καὶ ουρθήκας τοῦ βίου.

Ἄξιωμα. Εἰ δυνατὸν νὰ ἀρχαιολογῇ τις μόνον βλέπων, οὐδὲν μαρτῶν, οὐδὲν ἀναγινώσκων οὐδὲν οημεῖῶν ἡ γράφων. Διὸν θὰ λησμονήσωμεν ποτε, ὅτι εἰς Άινους ἐπιστρέψοντες εἰς Λεδεαγάτις, καὶ κρατοῦντες ἐν χερσὶ τὰς οημεῖωσεις ἡμῶν αὐθωσεὶς ὀδηγήθημεν εἰς τὴν Ἀστυνομίαν, οἵτις ἔξηλεγξε τὶ γράφομεν καὶ τὶ οημειοθεμεν.

Ἐν Θεοσαλονίκῃ ἡ φωτογραφικὴ μηχανὴ ἡμῖν ἔξελήφθη ὡς ἐνέχουσα ἐμπρηστικὰς ὄλα;. Καὶ ίτι πλέον, ἐν Βεροίᾳ ἐφωτῶντες τίνα εἰσὶ τὰ ἁγγὺς ἐπίνεια, (δι' ὃν ὁ Παῦλος ἀνεχώρησε δι' Αθήνας), ἐγενόμεθα προσεκτικοὶ δημοσίᾳ νὰ μὴ ζητῶμεν πληροφορίας τοιαύτας, ὡς δυναμένας νὰ διεγέρωσιν ἐποφίας· ὠσαύτως ἐν Βεροίᾳ ἐπιδυμοῦντες νὰ καταμετρήσωμεν ἡρεικωμέναν Ναόν, παρεκλήθημεν νὰ μὴ πράξωμεν τοῦτο, ἐκτιθέντες εἰς κίνδυνον τοὺς ουρδοῖς ἡμῶν κλπ. Δέν εἶναι δὲ μόνον δυσκερῆς ἡ εἰς Τονδρικὸς λιμένας καὶ τόπους ἀποβίβασις, ἀλλὰ ὠσαύτως δυσκερῆς καὶ μετ' αὐτηρᾶς ἔξελέγξεως ἡ ἀναχώρησις. Ποία δὲ ἡ ἀτακτος κίνησις, ἡ βία καὶ ὁ ουρωσιομός τῶν ἐξ ἐνὸς καὶ μόνου οημείου τοῦ λιμένος τῆς ΚΠ. ἀναγκαστικῶς ὑποχρεωμένων ν· ἀναχωρῶσι ταξιδιωτῶν δύναται νὰ ἐποδείξῃ καὶ τὸ ἀστεῖον, διερ θὲν λησμονῶ, πῶς ἀναχωρῶν διὰ Πειραιᾶ πρὸς οιγμὴν ἐγενόμην Ταρούλα Μαρίνου.

\*Ο ἐπὶ τῶν Διαβατηρίων Τονδρού ὑπάλληλος ἔδωκε ἔνον διαβατήριον εἰς τὸν ουραδεύοντά

ὑπὸ τῶν Λατίνων<sup>(1)</sup> εἰσήλθομεν εἰς τὸν Ἐλλήσποντον, ἐνθα δὲ Καλλίπολις, ὡς νύμφη ἐπὶ τῆς ἀκρας τοῦ Αἰγαίου παθημένη, ἐπιχαρίτως οὕτως εἰπεῖν δείκνυσι τὸ στόμιον, εἰς ὁ εἰσερχόμενοι εὑρίσκομεν τὴν πόλιν τὴν μεγάλην. Ἀπέναντι τῆς Καλλιπόλεως τωχελῶς ἐπὶ τῇ πεδιάδος ἐφαπλοῦτα δὲ ἀρχαία Λάμψαζος.

---

## ΜΑΔΥΤΟΣ—ΑΒΥΔΟΣ—ΔΑΡΔΑΝΕΛΛΙΑ

---

Μάδυτος δὲ εὖανδρος εἰς νίος ἐπιστύμονας καὶ ἄνδρας ἀριερωμένους εἰς τὰ ὑψηλὰ ἀξιώματα τῆς Ἐπικλησίας. Λίαν γραφικὸν τὸ θέαμα τῶν ἐπὶ τῆς παραλίας καὶ ὑψηλότερον ἔκει παρατειγμένων ἀνεμομύλων.

Ἡ πόλις, ὡς ἐπληροφορήθημεν, ἔχει ἐν ὅλῳ 7 Ἐπικλησίας. <sup>(2)</sup>

Ἐπὶ τῆς ἀπέναντι αὐτῆς παραλίας τῆς Μαδύτου ἔκειτο δὲ ἀρχαία πόλις τῆς Ἀβίδου, ἐφ' ἣς νῦν τὰ δυνατὰ τῆς δμόρου ἐπικρατείας φρούρια, παρ' ἣν ἐπὶ τοῦ στομίου τοῦ Ἐλλησπόντου δὲ πόλις τῶν Δαρδανελλίων, ἐνθα τῇ 3 Οκτ. 1902 ἐξελθόντες ἐπεσκέψθημεν τὸν Μητροπολιτειακὸν Ναὸν τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου διδηγούμενοι ὑπὸ τοῦ λαμπροῦ τῆς Ἐλλάδος Ηροξένου κ. Σπεράντσα.

### Α 35.—Ἐπὶ τοῦ ὑπεριθύρου

Ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τοῦ πανιερωτάτου καὶ θεοπροτού | Βλήτου Μητροπολίτου Ἀγίου Κυζίκου Κυρίου Ἀγαπίου Γρηγόρη τοῦ ἐκ Σίφνου | φύκοδομήθη ἐκ βάθυρων δὲ πάντεπτος οὗτος ναὸς τῆς ὑπεραγίας Δεσποινῆς ἡμῶν | Θεοτόκου ἐπιμελεῖχε μὲν τῆς Αὔτου πανιερότητος τοῦ πανοσιολογιωτάτου Κυρίου Ἀνθέμου Ἱρη | πάρη καὶ τοῦ Ἀρχιμανδρίτου κύρου Θεοδοσίου, δαπάνῃ δὲ καὶ συνδρομῇ τῶν εὐσεβῶν χριστι | ανῶν Κάστρων καὶ τῆς λοιπῆς ἐπαρχίας Κυζίκου ὅντος Ἀρχιτέκτονος τοῦ τιμιωτάτου | Χατζῆ Κύρ. Ἀνδρέου καὶ ἐπιστάτου ἀμέσως τοῦ χρησιμωτάτου χατζῆ κύρ. Ρίγα τῶν ἀπό Μαδίτου ἐν ἑτει σωτηρίᾳ αψίγ. (1793) Δ. Κ. Α. ινδικτῶνος 16.»

με Ἐλληνα καββάσην καὶ οὕτως, ἐνῷ ἐζητούμην Λαμπάκης ὅπως εἰσέλθω εἰς τὴν λέμβον, εὐρισκόμην Ταρούλη, εὐτυχῶς ταχέως ἀνευρέθη τὸ ίδικόν μου καὶ οὕτως ἐπανῆλθον εἰς τὰ ίδια.

Καὶ ταῦτα μὲν διενεργοῦντο πρὸ τοῦ Συντάγματος, ἔχομεν δὲ ἐλπίδος ὅτι πολλὰ τούτων γάρις εἰς τὰ ἐκπολιτιστικὰ φῶτα τῶν Νεοτούρκων διωρυζώθησαν.

(1) Πρβλ. Κων/πολις Βυζαντίου, τόμ. Α' σελ. 490.

(2) Ἀξιόλογον περὶ Μαδύτου μονογραφίαν ἔξεδωκεν ὡς φοιτητής δ. κ. Χ. Α. Παπαδόπουλος, ἐν Ἀθήναις 1890.

**436.**— Ἐπὶ χριστ. μεσοθυρίου ( $1,20 \times 0,37$ ) ἀραγινώσκομεν διὰ  
Ρωμαϊκῶν χαρακτήρων τὴν λέξιν ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΙΚΑΙΣ

**437.**— Ἐπὶ τοῦ κωδωνοστασίου

† ἔδρυται τῇ δαπάνῃ καὶ συνδρομῇ τῶν ὀρθοδόξων χριστιανῶν ἐν ἔτει σωτηρίᾳ 1864 Μαΐου 14. —

Ἐπὶ τοῦ εἰκονοστασίου.

ΙϹ ΧϹ  
ΜΡ ΘΒ | ἀπλῶς ἀνάξια λόγου ἔργα συγχρόνου τέχνης.

**438.**— Ἐπὶ ἀργινφεπερδύτον μικρᾶς εἰκόνος τῆς Θεοτόκου.

ϹΙϹ' ΕΠΙ | Ο Σ Χ Η Σ  
Ο Κ | Ξ

Ὄς ἐκ τῆς θέσεως τῆς ἐκκλησίας ἐν χειμῶνι τὰ ὄδατα τῆς βροχῆς ἀναβαίνοντοι μέχρι τῆς ἐπιφανείας τῆς ἁγίας τραπέζης, διε ἐπὶ ἵκανὸν διακόπτονται αἱ ἴεροντα τῷ Χριστιανῶν, ἀναμενόντων τὰ ἀποσυρθῶσι τὰ ὄδατα. Δόξα καὶ τιμὴ εἰς τὸν ἀγιον Σκενοφύλακα Εὐθύμιον, διὰ τὸ ΕΥΘΥΜΙΟΝ ἡτοι τὸ Παρθεναγωγεῖον, ὅπερ μεγαλοπρεπῶς ἐν ἀρχαίῳ Ἑλλην. δυνθμῷ ἥγειρε πρὸς ἐκπαίδευσιν τῶν κορασίων τῶν συμπατριωτῶν του !

Ταῦτα τὰ εὐγενῆ τηλεβόλα καὶ οἱ φάροι τῆς ἡμετέρας φυλῆς. Ἀπὸ τοῦ ἰεροῦ τούτου συμπολίτον ἀναμένοντοι οἱ κάτοικοι καὶ τὴν ἐπιδιόρθωσιν τοῦ Ναοῦ πρὸς ἀποφυγὴν τῶν ἔν χειμῶνι πλημμυρῶν.

## ΙΛΙΟΝ — ΜΙΤΥΛΗΝΗ

Εἶτα τῇ 1 μ. μ. τῶν Δαρδανελλίων ἐξελθόντες, ἀριστερὰ μὲν εἶχομεν τὸ Ιλιον, ἐνθα δὲ Παῦλος εἶδε τὸ δρόμα τοῦ Μακεδόνος λέγοντος «Δια βάσεις Ιλιου δονίαν βοήθησον ή μὲν» (Πράξ. ιτ'. 9), δεξιὰ μακρόθεν τὸν περὶ τὴν δύσιν τοῦ ιλίου λαμπρῶς φαινόμενον κολοσσὸν τοῦ Αθω. Τῇ 10 δὲ τῆς νυκτὸς ἀφίχθημεν εἰς Μιτυλήνην, πολλὰ οὐχὶ ἀνωφελῶς περὶ τῆς ἡμετέρας Ἔιαιρείας μετὰ τοῦ ἐκεῖ Προξένου συνομιλήσαντες. Ορθροι δὲ τὸ πρῶτον (6 π. μ.) τῇ 4ῃ Ὁκιαβρ. εἰδομεν τὴν ὁραίαν νύμφην τῆς Ιωνίας τὴν μετὰ τοσούτουν Ἀσιατικοῦ μεγαλείου νωχελῶς ἐπὶ τοῦ αἰγαλοῦ καὶ ἐπὶ τῶν ὑπεράνω λόφων ἐφαπλονμέρην, μεθ' ἣς τοσοῦτοι δεσμοὶ ἀμέσως μετὰ ταῦτα ἡμᾶς συνέδεσαν.

Αὐθωρεὶ δὲ ἐξελθόντες ἐπεσκέψθημεν τὴν ἁγίαν Φωτεινὴν καὶ τὸν ἄγιον Γεώργιον τὰ ἐν τοῖς Ναοῖς τούτοις καὶ τὰς ἐν αὐτοῖς ἐπιγραφὰς σπουδάσαντες καὶ ἀντιγράψαντες, περὶ ὧν ἐκτενῶς ἴδε ἐν τῇ συγγραφῇ ἡμῶν τῶν Ἐπιτὰ Ἀστέρων τῆς Ἀποκαλύψεως.

Τῇ 5 Ὁκιαβρ. 5 μ. μ. ἐκ Σμύρνης ἀναχωρήσαντες τῷ Θεῷ δίδοντες δόξαν, 4 μ. μ. τῆς ἐπιούσης ἀφίχθημεν εἰς τὰ ἴδια.